

#### Mit Ostpreußenblatt

Unabhängige Wochenzeitung für Deutschland

C5524 - PVST. Gebühr bezahlt

#### DIESE WOCHE

Nr. 51 - 19. Dezember 2009

#### Aktuell

Tageszeitungen in der Krise Ruf nach Staatshilfen ietzt auch hier – Wochenzeitungen behaupten sich

#### Preußen/Berlin

Körtings Flucht nach vorne

Berlins SPD-Innensenator erklärt Linksextreme zu »rot lackierten Faschisten« **3** 

#### Hintergrund

Streit um Tabubruch

Bei der Ausbreitung des Islam hat die Sklaverei eine zentrale Rolle gespielt

#### **Deutschland**

GEZ greift nach Handy und PC

Die Rundfunkgebühr als Ersatzsteuer

#### Wirtschaft

Glitzernde Fassade bröckelt

Dubai: Massenentlassungen erschüttern schon seit Monaten die Menschen

#### Kultur

**Faszination fremder Welten** 

Der Forscher Alexander von Humboldt inspirierte Maler zu besonderen Leistungen – Ausstellung in Berlin

#### Preußen

»Der Kaiser und die Künste«

Das Verhältnis Wilhelms II. zu den Musen sagt viel über den deutschen Kaiser



Gute Bildung ist entschei-dend zur Sicherung des Wohlstandes – zumal für ein Land ohne Rohstoffe. Doch der Bildungsgipfel am Mitt-woch war überschattet vom Tauziehen zwischen Bund und Länder um Milliarden. Das Engagement des Bundes in diesem Bereich ist umso ärgerlicher, als er hier kaum mehr Zuständigkeiten hat. Links im Bild NRW-Minister-präsident Jürgen Rüttgers (CDU). Die Wahl in seinem Land im Mai ist ein Hauptgrund, warum die deutsche Politik derzeit unpopuläre Schritte scheut.

# Kuhhandel mit der Bildung

#### Widerstand der Länder war absehbar – Peinliche Nachbesserungsaktionen

Wenig besinnlich verlief für die schwarz-gelbe Koalition der dritte Advent. Im Bundeskanzleramt wurden die Spitzen der Landesregierung von Schleswig-Holstein erwartet, um sie von ihrem Nein zum "Wachstumsbeschleunigungsgesetz" abzubringen.

Schwarz-Gelb gegen Schwarz-Gelb: Was für die Opposition ein gefundenes Fressen ist, treibt den Parteistrategen von Union und FDP den Schweiß auf die Stirn. Doch der Widerstand mehrerer Länder. darunter eben Schleswig-Holsteins, gegen das umstrittene "Wachstumsbeschleunigungsgesetz", konnte die Bundesregierung nicht wirklich überraschen: Ein erheblicher Teil der geplanten Entlastungen geht auf Kosten der Länder. Kein Mensch konnte erwarten, dass diese zum Versuch Berlins, mit ihrem Geld zu bezahlen, im Bundesrat einfach ja sagen würden.

Dass es trotzdem versucht wurde, spricht gegen die koordinatorischen Fähigkeiten der Verantwortlichen in Berlin und hatte eine peinliche Nachbesserungsaktion zur Folge. Bei Redationsschluss

Zeitung zeichnete sich ab. dass für die Länder eine Kompensation im Bilsolle. Wie es hieß.

würde der Bund dem armen Land zwischen Nord- und Ostsee zu-dem bei der Anwendung der Schuldenbremse entgegenkommen. Unklar blieb zunächst, ob diese Formulierung nicht schlicht bedeuten würde, dass Schleswig-Holstein statt zusätzlicher Mittel nur das Recht auf zusätzliche und noch höhere Neuverschuldung bekommen sollte.

Immerhin hat die Kanzlerin sich offenbar nicht auf die frühere Politik Gerhard Schröders eingelassen, einzelne Länder für ein bestimmtes Abstimmungsverhalten im Bundesrat aus der Front der Neinsager "her-

auszukaufen"

Das hat Charak-

ter, macht die

ganze Sache für

den Bund aber

Der Bundeshaushalt für 2010 kommt dungsbereich ge-funden werden frühestens Ende März

eher noch teurer. Mehr als nur unschön ist auch ein Basarhandel zwischen Bund und Ländern aus-gerechnet im Bildungsbereich.Wurde nicht 2006 nach jahrelangem Tauziehen eine hochgelobte Föderalismusreform verabschiedet, der zufolge die Bildung nahezu komplett in die Zuständig-keit der Länder fallen sollte? In

heren Ostprovinzen Deutsch-

lands als im Ausland Geborene

Die beiden Vertreter der LO in-

formierten den Innenminister

auch über die Gründung und die

Arbeit des Europäischen Vertrie-

benenverbandes (EUFV). Innen-

minister Rech, in dessen Zustän-

digkeitsbereich auch

für

PAZ.

die Fürsorge für Flüchtlinge und Ver-

triebene angesiedelt

ist, nahm mit Interes

se zwei Ausgaben der Preußischen Allge-

meinen Zeitung ent-

gegen. Man verein-barte, das Gespräch

zu gegebener Zeit

fortzusetzen

erfasst werden sollten.

den Grundgesetz-Artikeln 70 und 73 steht klar, dass der Bund nur noch für den Hochschulzugang und die Abschlüsse Befugnisse Die Druckerschwärze Bundesgesetzblatt war kaum trokken, da tummelte sich der Bund schon wieder ausgiebig in dieser Länderdomäne. Solange er die Sa che finanzierte - und es soll nun wieder einmal mehr werden hatte offenbar kein Landespolitiker etwas dagegen einzuwenden.

Für die politische Kultur ist das ebenso nachteilig wie die verzögerte Verabschiedung des Bundeshaushalts. Normalerweise wird der Etat im Spätherbst ver-abschiedet. Der Haushalt für 2010 mit seinen Rekordschulden soll dagegen erst Ende März 2010 unter Dach und Fach sein, was das Bundesfinanzministerium zuletzt auch noch als "ehrgeiziges Ziel" anpries. Konrad Badenheuer KONRAD BADENHEUER:

#### Abgefertigt

J edes Recht der Welt hat die BdV-Präsidentin Erika Steinbach, in den Beirat der Stiftung "Flucht, Vertreibung, Versöhnung" einzuziehen: Das ganze Projekt stammt ja von ihr.

Die Frage, ob die Vertriebe-nen womöglich "zuviel Ein-fluss" auf diese – gottlob bereits gesetzlich fixierte und damit politisch kaum mehr zu verhindernde – Institution bekommen könnten, ist geschmacklos und zusätzlich zu verneinen. Sie ist geschmacklos, weil der Bund der Vertriebenen im Unterschied zur Vertretung anderer vertriebener Gruppen in der Welt durchaus keine mühsam zur Gewaltlosigkeit gebrachte Terrororganisation ist. Und sie ist zu verneinen, weil die ganze Konstruktion der Doppelstif-tung darauf angelegt ist, wie auch immer geartete Eigen-mächtigkeiten der BdV-Vertreter im geplanten "Zentrum" a priori unmöglich zu machen.

Umso ärgerlicher ist, dass die Unionsparteien die Berufung Steinbachs womöglich nicht mehr ernsthaft gegen die FDP durchsetzen wollen. Die warmen, aber politisch unverbindlichen Erklärungen von Volker Kauder und auch Hans-Peter Friedrich, über die diese Zei-tung vor einer Woche berichtete, lassen kaum eine andere Deutung zu. Hinzu kommt aktuell die Antwort des Auswärtigen Amtes auf die Anfrage des CSU-Abgeordneten Mayer, ob es – wie von Guido Wester-welle behauptet – eine Ab-sprache der Bundesregierung mit Warschau gegen Frau Steinbach gebe. Die fast schon zynischen Phrasen, mit denen Staatsministerin Cornelia Pieper (FDP) Mayer nun abgefertigt hat, sind nur als "Jawohl!" zu lesen. Darf es wahr sein? Und wenn nein: Will sich die Union in dieser Weise von der FDP vorführen lassen?

## Solidarität in kritischer Zeit

LO-Sprecher v. Gottberg besuchte den baden-württembergischen Innenminister Rech

eim Tag der Heimat, am 22. August 2009, in Berlin be-gegneten sie sich erstmalig. baden-württembergische Innenminister Heribert (CDU) und LO-Sprecher Wilhelm v. Gottberg saßen bei der Veranstaltung zufällig nebeneinander und kamen ins Gespräch. Am Ende vereinbarten beide, den Gedankenaustausch in Stuttgart fortzusetzen.

Am vergangenen Freitag be suchte Wilhelm v. Gottberg in Begleitung von Uta Lüttich Landesvorsitzende der Ostpreußen in Baden-Württemberg und zugleich Mitglied im Bundesvorstand der LO ist – den Minister in seinem Ministerium in Stuttgart.

Der Sprecher informierte Rech über der Aufbau und die Gliederung der Landsmannschaft Ostpreußen auf der Bundesebene. Gleiches geschah für die Landesebene durch Frau Lüttich. Dem LO-Sprecher war es ein

besonderes Anliegen, der Landesregierung von Baden-Württemberg Dank zu sagen für deren konsequente und bis

gleichbleibenden Alimentierung der "Kul-turstiftung der Vertriebenen". Besonders wertvoll war diese Förderung in den Jahren von 1999 bis 2005, als die rot-grüne Bundesregierung die Förderung der BdV-Kulturstiftung te. Die Stiftung konnte dank Baden-Württembergs und Bayerns überleben.

Wilhelm v. Gottberg dankte Innenminister Rech auch für seinen Einsatz hinsichtlich der Abwehr der Initiative des Bundesinnenministeriums im Frühsommer, wonach Vertriebene aus den frü-

völlig eingestellt hat- W. v. Gottberg, Uta Lüttich und Minister Rech Bild: IMBW

## Schlagabtausch

Fall Mannichl immer noch dubios

V or einem Jahr wurde der frü-V here Passauer Polizeichef Alois Mannichl Opfer einer Messerattacke. Fest steht, dass Mannichl sich im rechtsradikalen Milieu Feinde gemacht hatte und dass er ernsthaft

verletzt wurde. Fast alles andere ist bis heute unklar und dubios: Ein "rechter" Tä-

ter mit der behaupteten auffälligen Tätowierung wäre schnell identifiziert worden, auch gab es Verwirrung um das angeblich vom Opfer selbst vor der Haustür

ausgelegte Lebkuchenmesser. Dass der Fall auch innerhalb von Polizei und Justiz zu anhaltenden Spannungen geführt hat, belegt der neueste öffentliche Schlagabtausch Mannichls und des zuständigen Staatsanwaltes Helmut Walch: Mannichl warf den Ermittlern vor, die Sicherung von möglichen DNA-Spuren unter seinen Fingernägeln nach dem

von ihm behaup

teten Kampf mit

Angreifer

Kollateralschäden im Kampf gegen Rechts

> unterlassen und ihn mit falschen Angaben öffentlich ins Zwielicht gerückt zu haben. Walch konterte nun, "dass sich Herr Mannichl in seinen Vernehmungen nicht widerspruchsfrei verhalten" habe – etwa hinsichtlich der Tatwaffe. Mannichl wurde unterdessen ins Polizeipräsidium Straubing versetzt. PAZ

dem

#### **MELDUNGEN**

#### Fälschung gegen das »Zentrum«

Berlin - Mit immer härteren Bandagen wird die Berufung von Erika Steinbach (CDU) in den Beirat des Vertriebenenzentrums bekämpft. Am 8. Dezember verbreitete die Agentur dpa eine für sie angeblich nicht durchschaubare, obwohl recht plump aufgemachte Falsch meldung eines Berliner "Aktions-künstlers" namens Philipp Ruch. Der hatte auf der totalgefälschten Internetseite www. bundesstiftung-fluchtvertreibung.de und per Mail verbreitet, der Einfluss Steinbachs auf die Stiftung solle durch eine "Neustrukturierung" des Stiftungsrates geschmälert werden. Der Rat solle um drei Mitglieder erweitert werden. Nichts davon

#### Die PAZ verschenken

Seit wenigen Tagen gibt es das Geschenkabonnement der Preußischen Allgemeinen in zwei Varianten: Als klassi-sches Jahresabo zum Preis von 108 Euro sowie – ganz neu – als Vierteljahresabo. Das Jahresabonnement ist im Grunde ein 52-faches Weihnachtsgeschenk; da der Schenkende eine wertvolle Prämie oder wahlweise 50 Euro bekommt, kostet es ihn "netto" nur 58 Euro. Das dreimonatige Abo wiederum kostet den Gönner nur 18 statt 27 Euro: Den dritten Monat gibt es als Dreingabe. Wir ermutigen unsere Leser. Freunde und Bekannte, Enkel oder auch Großeltern mit diesem Angebot auf die PAZ aufmerksam zu machen. Auch bisherige Zweit-, Dritt- und Viertleser der Zeitung kann man mit einem Abo eine Freude machen: Sie erhalten das Blatt dann künftig früher und sozusagen taufrisch. Darum: Schnell noch zugreifen unter (040) 4140-0842 oder per Mail an: vertrieb@preussische-allgemeine.de.

#### Die Schulden-Uhr: 144 Milliarden

 $E_{\rm muss\ Finanzminister\ Wolfgang\ Schäuble\ (CDU)\ schon\ ei$ nen Negativrekord verkünden: die Neuverschuldung des Bundes von 100 Milliarden Euro für das Jahr 2010. Und es kommt noch dicker, denn Län-der, Kommunen und Gemeinden rechnen mit zusätzlichen 44 Milliarden Euro an Neukrediten. 144 Milliarden Euro öf-fentliche Schulden sind also für 2010 vorgesehen. Sollten die derzeit für Schuldner traumhaft niedrigen Zinsen wieder steigen, müssten weitere Schulden her, um allein die Zinsen der Altschulden zu bedienen. Derweil lechzen die Sozialkassen nach weiteren Zuschüssen aus dem Bundeshaus-halt. Allein die Rentenversicherung soll 2010 81 Milliarden Euro erhalten, womit sich ihre Zuschüsse innerhalb von 25 Jahren verfünffacht haben. Bel

#### 1.648.701.596.174 €

Vorwoche: 1.645.963.244.147 € Verschuldung pro Kopf: 20 091 € Vorwoche: 20 058 €

(Dienstag, 15. Dezember 2009, Zahlen: www.steuerzahler.de)

# Die Tageszeitungen in der Krise

Ruf nach Staatshilfen jetzt auch hier - Wochenzeitungen behaupten sich - PAZ mit leichtem Zuwachs

Während sich die Wochenzeitungen halten, hat sich der dramatische Abstieg der Tageszeitungen verschärft. Der Verleger Neven DuMont fordert nun staatliche Hilfe für die Branche. Andernfalls könnte es in 15 bis 20 Jahren in der westlichen Welt "keine Tageszeitung mehr geben".

Das Internet, geänderte Ge-wohnheiten und die Wirtschaftskrise setzen den Tageszeitungen schwer zu. Nur wenige unter 35-Jährige haben noch eine Tageszeitung abonniert, die Auflage schrumpft rapide. Das Internet hat die Tagespresse in die Zange genommen: Der Wettlauf um die neueste Nachricht ist für sie nicht mehr zu gewinnen. Außerdem ist das Kleinanzeigengeschäft "auf Nimmerwiedersehen" ins Internet abgewandert. Auch die anderen Teile des Anzeigengeschäfts bre-chen weg. Allein zwischen 1998 und 2008 (jeweils im vierten Quartal) sank die verkaufte Gesamtauflage um gut 19 Prozent, die Anzeigenerlöse um etwas über 25 Prozent.

Pessimisten verweisen hinsichtlich der Zukunft der Tagespresse auf die USA: Nach dramatischen Auflagerück-gängen schon seit den 90er Jahren ist ihre Verbreitung allein zwischen April und September 2009 nochmals um fast elf Prozent gegenüber dem Vorjahreszeitraum eingebrochen – trotz des Bevölkerungswachstums in den USA. Die Massenentlassungen unter Journalisten haben ein Ausmaß erreicht, das nur noch mit den Bankern vergleichbar ist. Vor allem aber: Die Tagespresse hat ihre einst dominierende Position in der politischen Mei-nungsbildung verloren, das Internet ist hier auf Platz 1 gerückt.

Soweit ist es in Europa noch nicht, doch auch hier ist die Medienlandschaft in einem tiefgreifenden Umbruch: Während die deutschen Wochenzeitungen ihre Gesamtauflage von knapp zwei Millionen Exemplaren seit Jahren halten können, brechen auch hier die Tageszeitungen ein.

Die Folge ist ein rigoroser Sparzwang, der die Titel immer austauschbarer macht und die Probleme womöglich eher verstärkt. Dass die traditionell linksintellektuelle "Frankfurter Rundschau" inzwischen dieselben Wissenschafts- und Medienseiten bringt wie die "Berliner Zeitung", ob wohl sie ganz andere Leser hat, mag noch funktionieren. Doch im April sollen auch die Wirtschaftsund Politikredaktionen beider Blätter weitgehend verschmelzen. Ob das die Leser akzeptieren, ist offen, sicher ist: Die Zeitungslandschaft verliert ein Stück Originalität, die Bundespolitik ein Stück öffentlicher Begleitung und Kontrolle. Das Beispiel dieser "unsichtbaren Fusion" zweier großer Blätter steht dabei nur beispiel-haft. Überall bei den Tageszeitungen wird gekürzt und gestrichen, verkleinert und ausgelagert.

Der Altverleger Alfred Neven DuMont hat nun angesichts der

tik gefordert. Wenn es so weitergehe, könnte es in 15 oder 20 Jahren in der westlichen Welt "keine Tageszeitung mehr" geben, warnte er in seinen Zeitungen. Dies wiederum würde für die politische Elite "einen weitgehenden Freibrief in ihren Aktionen bedeuten", meint DuMont, Der Staat müsse deswegen das bedrohte "Kulturgut Zeitung" schützen.

#### DuMont will Geld vom Staat, Dirk Ippen mehr Heimatbezug

Andere Länder hätten bereits reagiert: Großbritannien verzichte auf die Mehrwertsteuer für Zeitungen und Frankreich finanziere für mehrere 100 Millionen Euro Freiabonnements, vor allem für junge Leser.

Wenn DuMont erklärt, es sei nach dem Vorbild anderer europäischer Nationen "zu fordern, dass die deutsche Politik zielstre-

legt", dann hat das einen pikanten Beigeschmack: Der 82-Jährige ist nämlich nicht nur Ehrenvorsitzender des Bundesverbands der Deutschen Zeitungsverleger (BDZV), sondern auch Aufsichts-ratschef der M. DuMont Schauberg-Gruppe (MDS). Dieser Konzern verlegt unter anderem die erwähnten Blätter "Frankfurter Rundschau" und "Berliner Zeitung", außerdem den "Kölner Stadt-Anzeiger" und die "Mitteldeutsche Zeitung".

Die Tatsache, dass DuMont of-

fensichtlich nicht nur als "elder statesman" für eine bedrohte Branche redet, sondern unmittelbar das eigene Geschäft im Blick hat, bedeutet freilich nicht, dass die Sorgen über die Verarmung der Medienlandschaft unbegründet wären. In Mecklenburg-Vorpommern gibt es nur noch wenige Tageszeitungen mit – stark ausgedünnter – Vollredaktion, die unmittelbare Folge ist eine Verarmung des politischen Lebens mit unguten Folgen für die Landespolitik. Umgekehrt gab es in Bayern

Symbiose zwischen der CSU und der "Süddeutschen Zeitung" Letztere berichtete meist überkritisch über auch geringe Unregelmäßigkeiten bei der von ihr ungeliebten Partei, die die absolute Mehrheit gepachtet zu haben schien. Dies zwang die CSU zu "preußischer Korrektheit", aber nicht aus Tugendhaftigkeit, sondern nur aus Furcht vor der nächsten Breitseite der "SZ". Dem Land kam es zu Gute.

Just an dieser Stelle ist der Hilferuf DuMonts besonders unlogisch: Wie soll politische Kontrolle ausgerechnet von Zeitungen ausgeübt werden, die staatlich gefördert werden? In der aktuellen Diskussion musste DuMont denn auch einräumen, dass diese Aufgabe nicht zuletzt von kritischen Wochenblättern ausgeübt wird. Tatsächlich sind diese von der Zeitungskrise bisher kaum betrof-fen, weil sie im sich immer schneller drehenden Informationsstrudel des Internets Orientierung bieten und nicht dem Zwang des Kampfes um Aufmerksamkeit im Sekundentakt unter-

Dirk Ippen, einer der erfolgreichsten deutschen Zeitungsverleger, beschreibt Zeitungen ganz in diesem Sinne als "Solidarsysteme". Der Leser müsse sich mit "seiner" Zeitung identifizieren können, und dafür sei regionale Verwurzelung ent-scheidend: "Der Redakteur muss sich mit der Region identifizieren. Und das muss im Text spürbar sein." Das gelte selbst in Beiträgen über Reden der Kanzlerin: "Der regionale Blick in die Welt ist doch trotzdem anders." In gewisser Weise stellt die Preußische Allgemeine übrigens den Versuch dar, dieses Konzept mit dem untergegangenen Staat Preußen und der in ihrem gewachsenen Gepräge nicht mehr existierenden Region Ostpreußen umzusetzen. Ihre Auflage ist zuletzt wieder leicht gestiegen.
Konrad Badenheuer



Der Griff zur Tageszeitung wird immer seltener: Vor allem junge Menschen bevorzugen das Internet.

## Betrugsverdacht

Investor Burlakow sitzt in Moskau in Haft

em ehemaligen Käufer der Wadan-Werften, Andrej Burlakow, wird in Moskau ein Prozess wegen Veruntreuung von Staatsgeldern gemacht. Schon 2008, als der Investor dem norwe-gischen Konzern Aker Yards die marode Werft für den ungewöhnlich hohen Kaufpreis von 250 Millionen Euro abkaufte, kamen Zweifel an seiner Seriösität auf. Die

deutsche Regierung stand dem Verkauf skeptisch gegenü-ber, weil sie Massenentlassungen Burlakow gelang es, die Deutschen da-

von zu überzeugen, dass Bestellun-gen der Gas-, Metall- und Ölgiganten aus Russland die Auftragsbü-cher der Werften in Wismar und Rostock-Warnemünde füllen würden. Die Investitionsfirma FLC West ist ein von Burlakow mitge-gründetes Tochterunternehmen des staatlichen Leasingkonzerns FLC. Dessen Mittel sind für die Subventionierung des russischen Flugzeugbaus vorgesehen. FLC West war börsennotiert und große europäische Banken wie ING, Credit Suisse und die deutsche Bank

hielten Obligationen des Unter-

nehmens. Nachdem der Skandal um die Werften zur Chefsache zwischen Merkel und Medwedew geworden war, ermittelt die Moskauer Staatsanwaltschaft seit Sommer gegen Andrej Burlakow. Gelang ihm im November noch die Flucht, so konnte er Anfang Dezember festgenommen werden.

Ihm wird betrügerischer Bank-rott in mehreren Fällen vorgewor-

fen. Mit der Vergabe unge-deckter Kredite Jussufow bemüht an Briefkastensich um firmen im Aus-land soll er die befürchtete. Doch Schadensbegrenzung Leasing-Gesell-schaft FLC West

und später die Wadan-Werften in den Konkurs getrieben haben. Insgesamt soll er 33,6 Millionen Euro unterschlagen haben, die er unter anderem für den Kauf der heutigen "Nordic-Werften" in Wismar und Warnemünde verwendete. Der neue Eigentümer Witalij Jussufow, Sohn des ehemaligen Energieministers, ist um Schadensbegrenzung und um seine Glaubwürdigkeit bemüht. Er stellte neue Aufträge, über die zur Zeit noch verhandelt werde, und Arbeit für 1600 Menschen in Aus-M. Rosenthal-Kappi

## Kein bisschen weise

Ein Kommentar von Dr. Wolfgang Thüne zum Weltklimagipfel

und 15 000 Delegierte und Rund 15 000 Delegation Staatsmänner haben in Kopenhagen versucht, im 15. Anlauf den Klimagipfel zu erstürmen. Vom Gipfel aus wollten sie dem Klima den Zwei-Grad-Weg weisen, um die Klimakrise zu verhindern. Doch die Spitze war von Wolken umhüllt, so dass sie die Klimakrise nicht zu Gesicht beka-men. Man hätte die teure Reise nach Kopenhagen absagen können, hätte man das neueste Buch von Al Gore gelesen. Darin beschreibt Al Gore die Klimakrise als "abstraktes Gespenst", das unsichtbar sei und sich zudem ver-

kleidet hätte

War nun der Klimagipfel ein abgekartetes Spiel, ein lustiges Happening, auf dem Ressourcen verantwortungslos verschwendet wurden? Diese Frage müssen die Beteiligten vor ihrem Gewissen beantworten. Eines lässt sich mit absoluter Gewissheit sagen: Am Wettergeschehen auf dem Erdenwird sich auch nach dem Gipfel nichts ändern, 15 000 kluge Köpfe haben 14 Tage ihre klugen Hirne zermartert über das "abstrakte Gespenst", haben in den wohlklimatisierten Räumen des Bella Center heiße Scheindebatte ausgefochten und alle möglichen

Gefahren heruntergebetet, aber das Thema verfehlt. Das Klima hat ein Fundament, es heißt Wetter. Natürlich kann man vom hohen Klimaross herab große Töne spukken und mit frommen Sprüchen die Rettung der Welt predigen.

Die "Wettergeister" werden dem ängstlichen Klimagezeter amüsiert zuhören und milde über den Aufstand der Zwerge lächeln. Der

#### Das Wetter bestimmt über Regen und und Sonnenschein

Mensch wird sich wie seit Urzeiten dem Wetter fügen und unterordnen müssen. Ihm wird das chaotische Verhalten des Wetters ein Rätsel bleiben. In den Wetterablauf kann der Mensch nicht eingreifen, ihm fehlen die energe-tischen Mittel. Das Wetter wird angetrieben von der Sonnenenergie. Das Wetter bestimmt, wann wo und wie stark der Wind weht Das Wetter bestimmt, welche Wolken am Himmel sind und wann es wo wie viel regnet. Das Wetter bestimmt, wie warm oder kalt es ist. Das Wetter bestimmt die Zahl der

Sonnenscheinstunden, Das Wetter bestimmt das Wachstum der Pflanzen und Bäume. Das Wetter bestimmt das Angebot an "erneuerbaren Energien". Es bestimmt auch unsere Laune.

Doch den ganzen Ärger und Frust über das selbstgefällige und ungehorsame Verhalten des Wetters hat man in Kopenhagen ver-drängt. Stattdessen erhebt sich eine gläubige Sekte von Klimaschützern in gottloser Selbstgefälligkeit wie unendlicher Großmannssucht über die Erde, um im Rausch eingebildeter Allmacht dem Globalklima den Pfad der Tugend zu weisen. Welch grenzenlose Hybris! Dabei wäre den sechs Milliarden Erdenbewohnern schon sehr geholfen, wenn die Wettervorhersagen etwas besser würden. Doch die Realität wird ausgeblendet. Man verspricht ein virtuelles Klimaparadies auf Erden, Die Jagd nach dem "abstrakten Gespenst", das Spiel mit den Klimaängsten wird weitergehen. allein aus politischer Trägheit. Und den hohen medialen Unterhal-tungswert sollte man auch nicht unterschätzen. Doch wer zahlt am Ende die Vergnügungssteuern

Der Autor ist Meteorologe und stellv. Sprecher der LO.

#### Große Klappe, nichts dahinter

Von Harald Fourier

ein robuster und sparsamer Golf Diesel ist in dieser Woche auf den Schrottplatz gekommen. Obwohl ich gerne noch einige Jahre damit gefahren wäre, habe ich die Abwrackprämie kassiert und im September ein neues Fahrzeug bestellt. In die Berliner Innenstadt hätte ich ab Januar wegen der roten Plakette am alten Wagen nicht mehr fahren können. Der Senat hat eine EU-Regel vorzeitig umgesetzt, so dass Tausende von Berliner Autofahrern jetzt ihr Fahrzeug verschrotten oder verkaufen müssen. Was für ein Wahnsinn an Kapitalvernichtung!

Eine Klage von Betroffenen gegen die endgültige Einführung der "Umweltzone" zum Jahreswechsel wurde vor einer Woche abgewiesen. Der Richter soll laut "BZ" in seiner Begründung gesagt haben, der Klimaschutz stelle ein "überragendes öffentliches Interesse" dar. In Wirklichkeit hat die Umweltzone, die eine Senkung der Feinstaubbelastung bewirken soll, gar nichts mit dem so genannten "Klimaschutz" zu tun – aber was spielt das für eine Rolle?

Der Senat will beim Klima ganz vorne mitmischen, er feilt sogar an einem eigenen "Berliner Klimaschutzgesetz". Da sind solche Details nur lästig. Pünktlich zur Konferenz von Kopenhagen hat Klaus Wowereit auch noch eine Erklärung mehrerer Bürgermeister mit unterzeichnet, in der sogar die Einführung einer weltweiten Klimabehörde gefordert wird.

Aber wie sieht denn die Bilanz der Stadt wirklich aus? Vergessen wir mal die berechtigte Skepsis gegenüber den erneuerbaren Energien, die uns alle furchtbar viel kosten – und messen wir den Senat an seinen eigenen Maßstäben: Siehe da, Berlin sieht ganz schön alt aus, zum Beispiel, was die erneuerbaren Energien angeht.

Natürlich hat es ein Stadtstaat schwer,

Natürlich hat es ein Stadtstaat schwer, hier mit großen Flächenstaaten zu konkurrieren. So gibt es nur ein einziges Windrad in Berlin. Bei Solarenergie wäre aber mehr drin, doch auch da hinkt die Stadt gewaltig hinterher, was angesichts der eigenen "Klima"-Propaganda reichlich inkonsequent erscheint. Berlin liegt, was die Einspeisung von Ökostrom angeht, auf dem drittletzten Platz. In Bayern wurden in diesem Jahr Solarstromanlagen mit einer Gesamtleistung von 575 Megawatt installiert. In Berlin waren es mickrige drei Megawatt. Und das, obwohl in Berlin nie so viel gebaut wurde wie in den vergangenen Jahren. Wie viele Dächer wurden in der Hauptstadt neu gedeckt, hätten mit Sonnenkollektoren ausgestatet werden können? Der Vorgang bestätigt die verbreitete Kritik an Wowereits rot-rotem Senat: große Klappe, nichts dahinter.

# Körtings Flucht nach vorne

Berlins SPD-Innensenator erklärt Linksextreme zu »rot lackierten Faschisten«



Die Verflechtung von Linkspartei und gewaltbereiter Linker wird zur Belastung für die rot-rote Senatskoalition: "Antifaschisten" auf dem Marsch durch Barlin Sommer 2009

Rild: action press

Berlins Innensenator Ehrhart Körting (SPD) kämpft derzeit an mehreren Fronten: Er soll sich konsequent gegen permanent verschärfende linksextreme Gewalt einsetzen. Dabei will er aber weder den Koalitionspartner Linkspartei beschädigen noch in Konflikt mit seinem eigenen Weltbild kommen: dem Kampf gegen Rechts.

Berlins Opposition kann sich kaum beklagen, im Innensenator ein lang-weiliges Gegenüber zu haben. Die wiederkehrenden Mai-Krawalle erklärte der stets um Verständnis bemühte Jurist dieses Jahr so: "Das ist wie bei Sexualdelikten – ist die Frau erst mal ausgezogen und vergewaltigt, dann fällt es anderen leichter, auch mitzumachen." Aktuell steht Körting wegen einer Äußerung zu "rot lackierten Faschisten" in der Kritik.

Ein Auslöser von Körtings Ausfall ist der Berliner FDP-Rechtsexperte Sebatian Kluckert. Er gehört seit langem zu den schärfsten Kritikern des Senators – sei es in der Frage von Volksbegehren oder beim Skandal um Drogenschmuggel in Berliner Strafanstalten im Jahr 2007. Seit der Serie von Brandanschlägen und linker Gewalt kommt Körting nicht mehr aus der Schusslinie. Ende November warf Kluckert ihm "hilfloses Agieren" gegen linke Gewalt vor. Die Studie des Berliner Verfassungsschutzes "Linke Gewalt in Berlin" war gerade erschienen, da fragte Kluckert nach Verbindungen der autonomen Gewalt-Szene in die Linkspartei – das zielt ins Herz von Rot-Rot.

Tatsächlich melden parallel zum hektischen Bemühen des rot-roten Senats, Aktivität gegen Linksextreme zu zeigen, Linkspartei-Politiker wie Evrim Baba regelmäßig Demonstrationen an, bei denen es zu gewalttätigen Übergriffen kommt. Bei der ebenfalls von ihr angemeldeten Demo am 21. November wurden Polizisten verletzt. Polizeipräsident Dieter Glietsch sagte nebulös, "gewisse Leute" hätten die Kundgebung "missbraucht". Die Initiatorin und Linke-Abgeordnete Babehartt unbeirrt auf gemeinsamen Aktionen mit gewaltbereiten Linken.

lass von Körtings verbalem Befreiungsschlag ist allerdings nicht nur der Druck der Opposition. Vielmehr spitzt sich die linke Gewalt zu: Zeitgleiche und womöglich abgestimmte Angriffe Links-Autonomer auf das Bundeskrimnalamt in Berlin-Treptow und eine Polizeiwache in Hamburg eröffneten eine neue Dimension der Gewalt. In Hamburg war eine Polizistin aus ihrer Wache gelockt und mit Steinen beworfen worden. Zwei Polizeiautos wurden angezündet. Ein Bekennerschreiben verweist auf die linksautonome Szene, so die Ermittler – Tötungsabsicht in-

Indem er die Linksautonomen zu »Nazis« erklärt, könnte Körting den Kampf gegen sie als »Kampf gegen Rechts« verkaufen

"Linke Freiräume schaffen gegen Nazis, Staat und Kapital" war das Motto der von ihr angezettelten Aktion. Seither steht Kluckerts Vorwurf, Körting schone den roten Koalitionspartner unbeantwortet im Raum. Jüngst erneuerte der Liberale seine Kritik.

Körting und die SPD gingen in der Sache lange nicht darauf ein. Stattdessen warf der Senator Kluckert pauschal "Brunnenvergiftung" vor. Doch jetzt trat Körting mit einem verbalen Ablenkungsmanöver gegen "rot lakkierte Faschisten" die Flucht nach vorn an, zitierte den Behauptungswillen der SPD Kurt Schumachers aus den Nachkriegsjahren gegen Linksextreme. An-

klusive. Drei Tage später wollte sich Körting mit dem Faschisten-Vergleich Luft verschaffen.

Im Innenausschuss des Abgeordnetenhauses sagte er, der Begriff "trifft auch auf Teile der linksextremen Szene zu" und: "Ich meine, dass eine demokratische Partei es sich nicht leisten kann, auch nur in Teilbereichen ein gebrochenes Verhältnis zu Gewalt zu haben."

Körting vermeidet indes nach wie vor direkte Kritik an der Linkspartei. Linke-Landeschef Klaus Lederer nahm diese Rücksicht gern auf und beteuerte: "Da gibt es weder offene noch heimliche Sympathie." Eine neue Studie, diesmal zur autonomen Gewalt am 1. Mai und von der Freien Universität erstellt, soll zur Aufklärung beitragen, kündigt der Innensenator an. Denn: Täter und Unterstützer treten bei bisherigen Äußerungen Körtings kaum auf. Milieus, Stimmungen, der Kiez – dort liegt das offizielle Erkenntnisinteresse. Kritiker spotten, Körting verstehe alles, tue aber nichts.

Seine Wendung zu Schumacher könnte laut Beobachtern statt eines Tadels auch ein Angebot an die Linke enthalten: Wir erklären die Autonomen gemeinsam zu "rot Lackierten", also zu Nazis, womit die Sache unter den "Kampf gegen Rechts" fiele. Koalitionsfriede und Weltbild ließen sich so wieder in Einklang bringen. Die Linke müsste sich dafür allerdings von den Autonomen abnabeln, wozu sie erkennbar nicht bereit ist.

Erfolge im Aufspüren der Täter bleiben derweil gering, was Nachah-mungstäter auf den Plan ruft. Diese verschwommen linken Mitläufer ma-chen die Szene unübersichtlicher. Das Unübersichtliche nutzt Körting: Ein Bundespolizist und ein türkischer Familienvater, die er als Beispiele der Steinewerfer vom Mai nannte, gehörten jedenfalls nicht zur linken Szene stellt er fest. Sein Kampf für die Ächtung linksextremer Gewalt soll somit weiterhin als Kampf ohne klar umrissenen Gegner geführt werden. An eine Koordination oder bundesweite Zusammenarbeit Linksextremer glaubt der Senator nicht: "Die gibt es nicht mal in Berlin " Sverre Gutschmidt

## Berlin von oben

Entwickler planen Seilbahn im Zentrum

nde 2011 könnte – wenn es nach dem Willen der Initiatoren geht – Berlin um eine Attraktion reicher sein. Schaulustige und Touristen würden dann von einer innerstädtischen Seilbahn angelockt werden, die den Hardenbergplatz am Bahnhof Zoomit dem Alexanderplatz verbinden würde.

Auf zehn bis elf Stelen soll die Seilbahntrasse auf einer Länge von etwa drei Kilometern verlaufen, und in 35 Metern Höhe die Zentren der Hauptstadt verbinden. Die Projektentwicklungsgesellschaft Prohacon und der Vorstand der AG City West stehen hinter dem Unternehmen und haben auch bereits eine Rentabilitätsprüfung durchführen lassen. Hiernach würde sich der Betrieb lohnen, wenn mindestens 2000 Fahrgäste pro Stunde das neue Verkehrsmittel nutzten. Elf Minuten würde die Fahrt dauern, so schnell ist die Strecke im Auto kaum zu schaffen Seilbahnen in

Innenstädten sind keine Neuheit: Im spanischen Barcelona können Besucher seit Jahrzehnten von einer etwa anderthalb Kilometer langen Seilbahn Hafen und Stadt von oben bewundern. Unterstützung erhielt der Vor-

Unterstützung erhielt der Vorstoß von Burkhard Kieker, Geschäftsführer der Berlin Tourismus Marketing (BTM). Für die 15 bis 18 Millionen Euro teure Bahn wurden bereits private Geldgeber aufgetan. Was nun noch fehlt, ist die Genehmigung der zuständigen staatlichen Stellen.

Doch genau hier hakt es: In Stadtentwicklungssenatorin Ingeborg Junge-Reyer (SPD) haben die Seilbahn-Freunde eine entschiedene Gegnerin gefunden. Sie findet das Ganze indes "städtebaulich völlig inakzeptabel". Nun hoffen die Initiatoren auf den Regierenden Bürgermeister Klaus Wowereit (SPD), dem nachgesagt wird, dem Projekt positiv gegenüberzustehen. Hans Lody

## Kampf um die Kuppel

Der Streit um den Schlossbau geht in die nächste Runde

er Berliner Stadtschloss-Wiederaufbau und dessen italienischer Architekt Franco Stella bleiben von Kritikern umlagert – jetzt geht es um die Kuppel und damit um die Frage der Gesamtkosten.

Der Universitätsprofessor Stella

ist der Gewinner des Wettbewerbs um die Neu-Errichtung. Er ist ein Freund des für kritische Rekonstruktion bekannten Berliner Ex-Senatsbaudirektors Hans Stimmann. Stella startete für die Konkurrenz als großer Unbekannter und gilt zugleich als Glücksgriff der Aufbau-Befürworter, die sich wie er nicht mit minimalen Zitaten an das Original zufriedengeben wollen. Erst vor wenigen Tagen entschied das Oberlandesgericht Düsseldorf, dass Stella in Berlin weitermachen darf (PAZ berichtete): Sein Vertrag muss lediglich neu geschlossen werden. Damit ist eine von Konkurrenten erwirkte Entscheidung des Bundeskartellamtes ge

gen Stella zwar nicht aufgehoben, doch ist seine Leitung des Projekts vorerst nicht mehr in Gefahr. Dennoch setzt sich Stella für

Dennoch setzt sich Stella für möglichst viele stilprägende Bestandteile des einstigen Barock-Ensembles ein. Im Oktober sagte er, sein Entwurf lasse

#### Berliner Architekten fürchten billige »Sparkassen-Lösung«

durchaus zu, die 1845 errichtete Kuppel neu erstehen zu lassen. Stella spricht vom "Weiterbauen historischer Gebäude" – inzwischen auch auf deutsch: "Die Kuppel und das Portal im Eosanderhof sollten realisiert werden, auch wenn ihr Dekor im jetzigen Budget nicht enthalten ist." Die Kuppel gilt unter Architektur-Experten als Höhe- und Gliederungspunkt der Fassade.

Seit Wochen kritisiert Stella die vom Bund gesetzte Kostengrenze von 550 Millionen Euro für das gesamte Bauvorhaben. Wenigstens die bedeutendsten Innenräume möchte er neu in alter Form erstellen, daher gelte es, die bisherige Kalkulation zu überdenken, so der Architekt. Bundesbauminister Peter Ramsauer kontert, er halte zwar am Wiederaufbau-Beschluss des Bundestages fest, aber auch an den veranschlagten Kosten. Wer mehr wolle, müsse sagen, woher das Geld kommen solle, so der CSU-Politiker.

das Geit kölminen sone, so der CSU-Politiker.

Mit dem "Humboldt-Forum" als "Ort der Weltkulturen", das den Bau beziehen soll, ist auch im Inneren Ehrgeiziges geplant. Von einem "Berliner Louvre" ist die Rede – eine Art "Sparkassen-Lösung" für Außen halten daher viele Berliner Architekten für unzumutbar und fordern den Bund auf, die Finanzierung zu überdenken

## LfV-Agentin unter Anklage

ie Berliner Staatsanwaltschaft Die Berliner Staatsanwaltschaft hat Anklage erhoben gegen eine siebenköpfige Gruppe, die von Herbst 2008 bis zu ihrer Ver-haftung im März 2009 einen nationalsozialistischen Internet-Sender betrieben haben soll. Dort seien übelste extremistische Texte verbreitet und mit Parolen wie "Heil Hitler" und "Sieg Heil" versehen worden. Pikant ist, dass sich mit der 31-jährigen Sandra F. unter den Angeklagten eine Agentin des niedersächsischen Landesamtes für Verfassungsschutz (LfV) befindet. Die zweifache Mutter spionierte ab Herbst 2007 für 300 Euro monatlich un ter dem Decknamen "Doris König" bei der "Deutschen Volks-union" (DVU), war an ihrem Heimatort Soltau Ortsvorsitzende der Partei. Der Verfassungsschutz bestreitet, von der Tätigkeit seiner V-Frau bei dem Sender gewusst zu haben. Sandra F. hingegen will noch drei Tage vor ihrer Festnahme ihrer Führungsbeamtin davon herichtet haben HI./HH

#### Zeitzeugen



te Geschichte in Rostock geht keinem Streit aus dem Weg. Mit seinen Forschungen über die Muslime als Sklavenhalter hat er Widerspruch bei denen ausgelöst, die den Islam für tolerant und friedlich halten. Derzeit diskutieren die Historiker noch friedlich.

Andreas Eckert - Der Afrika-Historiker an der Berliner Humboldt-Universität bedient den politisch korrekten Mainstream. In der "Zeit" kritisiert er Flaigs Buch als "Schwarzbuch des Islam". Dessen Thesen seien steil und wenig belegt. Flaig provoziere Fassungslosigkeit. Skrupellos ar-beite sein Kollege mit Pauschalaussagen. Mit eigenen Forschungen über die Geschichte der Sklaverei kann Eckert allerdings nicht aufwarten.



wuchs in Nigeria auf. Schon als Kind kam er somit in Kontakt mit der Geschichte der Sklaverei. Doch früh lernte der 1976 Geborene, dass Sklaverei nicht der Geschichte angehört. Seine ersten Begegnungen mit Sklaven machte der Autor des Buches "Menschenhandel" 2003 im Kriegsgebiet in Sudan, wo er als Korrespondent für Newsweek International" arheitete. Er ist gegen den Freikauf von Sklaven, da dieser die Sklavenjagd lukrativ mache.

Moctar - Der ehemalige Sklave stammt aus Mauretanien. Vor 15 Jahren floh er, erst in den Senegal, dann weiter nach Libyen, wo er Medizin studierte, Benjamin Skinner traf ihn in New York und war von Moctar beeindruckt. Dieser leitet mittlerweile eine Anti-Sklaverei-Organisation. Ihm gelang der vielleicht schwierigste Schritt: Ein neues Leben aufzubauen und für die Freiheit anderer zu kämpfen.



Henriette Akofa – "Keine Zeit für Tränen - mein Leben als Sklavin in Paris" heißt ihr 2004 erschiene nes Buch, Glücklich wächst sie in Togo auf. Doch als sie 15 Jahre alt ist, lockt eine Freundin sie mit falschen Versprechungen nach Paris. Bald erkennt Henriette, dass sie in eine Falle gelaufen ist. Ihre neue Herrin nimmt ihr den Pass weg. zwingt sie den ganzen Tag zu ar beiten und behandelt sie wie eine Gefangene. Schließlich kann sie entkommen

## Streit um Tabuthema

Bei der Ausbreitung des Islam hat die Sklaverei eine zentrale Rolle gespielt

Seit langem ist bekannt, dass bei der Expansion des Islam Men-schenraub und Sklavenhandel eine wichtige Rolle gespielt haben. Neue Forschungen des Historikers Egon Flaig belegen indes das verstörende Ausmaß dieser Praktiken, die über 1200 Jahre lang zum System islamischer Eroberung und Machterhaltung gehört ha-ben. Der islamische Sklavenhanübertraf demnach den der christlichen Länder bei weitem.

Im Rahmen des nordatlantischen "Dreieckhandels" transportierten Schiffe westlicher Kolonialmächte zwischen 1500 und 1870 europäische Waren nach Afrika, Sklaven von Afrika nach Amerika und kehrten mit Waren aus der neuen Welt nach Europa zurück. Auf diese Weise sind rund elf Millionen Sklaven von der Westküste Afrikas nach Amerika gebracht worden. Anders der islamische Sklavenhandel: Allein von Ostküste Afrikas wurden nach Flaigs Quellen von 650 bis 1920 rund 17 Millionen Sklaven geraubt und weiterverkauft. Nicht mitgezählt wurde dabei der innerafrikanische Sklavenhandel über die Sahara.

Welchen Schrecken das Auftauchen islamischer Schiffe oder Reiterheere für die sesshafte Bevölkerung bedeutet hat, lässt sich heute nur noch ahnen. Die Eroberer gingen mit äußerster Brutalität

Nicht brauchbare" Menschen wuroftmals gleich ermordet, viele der Geraubten starben auf dem Weg zu den Sklavenmärkten.

Als Muslime von 711 bis 720 Spanien unterwarfen, versklavten sie schätzungsweise 150 000 Menschen, die dann teilweise bis nach Indien deportiert wurden. Ihre Dauerangriffe auf das damals hoffnungslos unterlegene christliche Europa führten zur Entvölkerung ganzer Gebiete in Süditalien oder dem östlichen Kleinasien. Nachdem ihr Angriff auf Konstantinopel 717 zurückgeschlagen werden konnte, verheerten muslimische Armeen noch 200 Jahre lang Anatolien und Armenien. Der Sieg des fränkischen Herrschers Karl Martell im Oktober 732 zwischen Tours und Poitiers (Frankreich) rettete Mitteleuropa vor ähnlichen Zerstörungen, Plünderungen und Versklavungen.

Dass diese The-Die Kolonialmächte sen einen Proteststurm hervorbeendeten rufen würden den Menschenhandel dürfte Egon Flaig klar gewesen sein. Gegenüber

all denen, die den Islam als im Grunde friedlich und tolerant loben, vermittelt diese Weltgeschichte der Sklaverei das genaue Gegenteil. Die Behauptung Flaigs, dass "die einheimische Sklaverei in Afrika und Asien allmählich von den Kolonialmächten zerstört" wurde, passt zudem rein gar nicht in das Bild einer ausschließlich bösen westlichen Kolonialgeschichte.

Wenn nun der Afrika-Historiker Andreas Eckert dem Kollegen handwerkliche Fehler nachweisen will - ohne selbst in diesem Bereich ausreichend geforscht zu haben –, ist das Ziel offensicht-lich. Die zentrale Aussage Flaigs soll kleingeredet und verharmlost werden: Die Sklaverei sei bis in die Gegenwart hinein ein integra ler Bestandteil muslimischer Gesellschaften gewesen.

Nicht um die Relativierung des abendländischen Sklavenhandels geht es Flaig, sondern um das Aufdecken eines bisher unter den Teppich der Geschichte gekehrten Skandals und mörderischen Treibens. Ohne das Vordringen west-Wertvorstellungen Mächte gäbe es den islamischen Sklavenhandel wohl immer noch Erst westliche Länder haben 1948 die weltweite Abschaffung der Sklaverei durchgesetzt. Wer das Buch liest, versteht diejenigen besser, die welweite vor jeglicher Blauäugigkeit gegenüber dem Islam und anderen totalitären Systemen warnen. Hinrich E. Bues

#### Sklaverei im 21. Jahrhundert kein Märchen

Wenn Menschenrechtsaktivisten von gegenwärtig zwölf Millionen Sklaven sprechen, scheint das stark übertrieben. Doch der Zwangsarbeitsbericht der Internationalen Arbeitsorganisation (ILO) nennt ge nau diese Zahl. Zwar ist seit der Erklärung der Menschenrechte 1948 die Sklaverei offiziell verboten, doch ausgerottet wurde die Sklaverei seither nicht. Sie lebt in verdeckter Form fort. Menschenhändler setzen geschätzte 32 Milliarden Dollar mit diesem Geschäft pro Jahr um. Für 50 oder 100 Dollar werden Menschen – meist unter dem humanitären Deckmäntelchen von Bildung und Broterwerb – angekauft und dann an Bordelle. Haushalte, Fabriken verscher belt. Ein profitables Geschäft.

#### Indien, Thailand, Haiti und Sudan

Fünf Jahre lang bereiste der amerikanische Journalist Benja-min Skinner verschiedene Länder der Erde. Seine Berichte in dem Buch "Sklaverei im 21. Jahrhundert" (2007) über Menschenhandel und Zwangsarbeit sind schockierend. Die moderne Sklaverei spielt sich zwar kaum noch in Mitteleuropa ab, aber dafür in Ländern wie Indien, Haiti, Sudan oder Thailand.

Auf Haiti arbeiten oft Kinder-

sklaven in Haushalten oder im Sex-Geschäft. Im Sudan werden Menschen nach wie vor von Moslems geraubt und versklavt. Die christliche Hilfsorganisation CSI hat dort in den letzten Jahren 87 000 Menschen aus der Sklaverei freigekauft. In Indien besteht das System der Schuld-knechtschaft weiter. In Thailand sorgen Menschenhändler für "Nachschub" in den Bordellen. Für die oft noch minderjährigen Sex-Sklavinnen beginnt ein Teufelskreis, der nicht selten mit Aids-Infektion und dem frühen Tod der Mädchen endet. Eigentlich kein Ort für einen unbe



Ein Dilemma wie im Umgang mit der SED: Ein Mitarbeiter der "Christlichen Solidarität International" (CSI) kauft im Sudan von arabischen Reitern Sklaven frei - auch wenn er diese damit womöglich zu weiterem Menschenraub ermutigt.

## Geißel der Menschheit

5000 Jahre Sklaverei - Auch Hochkulturen nicht frei davon

as Wort Sklaverei leiten Forscher von dem griechischen Wort skyleúo ab, was allgemein mit "Kriegsbeute machen" übersetzt wird. Denn ge-nau dies ist der Ursprung der Sklaverei in sehr vielen Kulturen. Nicht Gold oder andere Gegenstände waren die begehrteste Kriegsbeute, sondern Menschen. Ob es die Kulturen der Indios, der Griechen und Römer, der Wikinger oder islamische Eroberer waren - immer nahmen sie Menschen als Beute. Die Gefangenen wurden dann als Arbeitssklaven, Eunuchen oder auch als neue Krieger eingesetzt. Oft verkaufte man die geraubten Menschen einfach auf dem nächsten Sklaven-

Die geraubten und verkauften Sklaven hatten es zwar bei ihren neuen Herren nicht immer schlecht, aber sie erlitten den "so zialen Tod", so eine moderne Definition der Sklaverei. Sie verloren ihre Heimat, ihre Familie, das Recht etwas zu besitzen oder eine Familie zu gründen. Oft verloren sie auch ihre Religion und damit ihren Sinn im Leben und Sterben. Erstaunlich ist, dass Kulturen, die wir heute für zivilisiert halten.

wie Römer und Griechen, Sklaverei im großen Stil betrieben. Sklaven waren damals zwar nicht völlig rechtlos, aber fristeten etwa auf den römischen Galeeren ein schlimmes und trostloses Dasein. Da sie an die Ruderbänke festgekettet waren, ertranken sie auf jämmerliche Weise, wenn das

#### Menschen als begehrteste Kriegsbeute

Schiff unterging. Besonders schlimm erging es auch den Män-nern, die unter islamischer Herrschaft zu Eunuchen umgewandelt werden sollten. Über 80 Prozent sollen nach der grausamen Entmannung gestorben sein.

Eine besondere Gruppe bildeten die Kriegersklaven. Ob ägyptische Mameluken, osmanische scharen, iranische Königsknappen oder die sich aus Schwarzen rekrutierenden Dehli-Sultane, immer handelte es sich um Sklaven, die dazu ausgebildet wurden, neue Sklaven zu rauben und Länder zu unterwerfen Nach dem Historiker Egon Flaig bildet dieses System den Rückhalt der islamischen Eroberungszüge. Seit sich der Abbasiden-Kalif al Mutasim um 900 in Samarkand eine turkstämmige Sklavengarde zusammengekauft hatte, prägte diese Einrichtung die islamischen Herrschaften. Freilich hatte dieses System einen Nachteil: Oft erhoben sich die Sklaven mit Waffengewalt gegen ihre neuen Herren und setzten diese ab.

Während im antiken Judentum die Sklaverei ebenso verbreitet war wie im benachbarten Ägypten oder Mesopotamien, hat das Christentum den Sklaven aufgewertet. Viele Sklaven schlossen sich daher den ersten Christen an, weil sie durch die Taufe als gleichberechtigte Mitglieder, als "Brüder und Schwestern", in der Kirche aufgenommen wurden. Erst ab 1500, zu Beginn der Neuzeit, begannen christliche Nationen zusammen mit der Ausdehnung des europäischen Seehandels und der Errichtung überseeischer Kolonien mit dem Sklavenhandel. Unter ihnen waren nicht nur spanische, britische, französische und holländische, sondern auch schwedische, dänische und brandenburgische Kauf-

#### Preußische Allgemeine Zeitung

Wochenzeitung für Deutschland Mit Ostpreussenblatt

Chefredakteur Konrad Badenheuer (V. i. S. d. P.)

Chefin vom Dienst, Leserbriefe, Bü-cher: Rebecca Bellano; Politik, Wirt-schaft: Hans Heckel; Kultur, Lebensstii: Silke Osmar, Geschichte, Ostpreußen heute: Dr. Manuel Ruoff; Heimatarbeit, IT: Florian Möbius; Ostpreußische Familie: Ruth Geede. Freie Mitarbeiter: Wilhelm v. Gott-berg, Sophia E. Gerber (Venedig), Dr. Richard G. Kerschhofer (Wien), Hans-Jürgen Mahlitz, Liselotte Mil-lauer (Los Angeles), Jean-Paul Picaper

Verlag und Herausgeber: Landsmann-schaft Ostpreußen e.V., Anschrift von Verlag und Redaktion: Buchtstraße 4, 22087 Hamburg, Für den Anzeigenteil gilt: Preisliste Nr. 31.

Druck: Schleswig-Holsteinischer Zei-tungsverlag GmbH & Co.KG, Feh-marnstraße 1, 24782 Büdelsdorf. – ISSN 0947-9597.

ISSN 0947-9597.

Die Preußische Allgemeine Zeitung ist das Organ der Landsmannschaft Ostpreußen [LO] und erscheint wöchentlich zur Information der Mitglieder des Förderkreises der LO.

Bezugspreise pro Monat seit 1. Januar 2006: Inland 8,30 Euro einschließlich 7 Prozent Mehrwertsteuer, Ausleh 13,50 Euro, Luftpost 14,50 Euro. Abbestellungen sind mit einer Frist von einem Monat zum Quartalsende schriftlich an den Verlag zu richten.

Konten: HSH Nordbank. BLZ 210 500

Konten: HSH Nordbank, BLZ 210 500 00, Konto-Nr. 192 344 000. Postbank Hamburg, BLZ 200 100 20, Konto-Nr. 84 26-204 (für Vertrieb).

Für unverlangte Einsendungen wird nicht gehaftet.

Die Bezieher der Preußischen Allge-meinen Zeitung werden, wenn sie kei-nen anderen Willen äußern, mit dem Beginn des Abonnements Mitglieder der Landsmannschaft Ostpreußen Begnin des Abonnements Mitglieder der Landsmannschaft Ostpreußen e. V. und ihrer Untergliederungen. Die Aufnahme der Bezieher in die Hei-notigt durch schriftliche Beitrittserklä-rung. Diese kann zusammen mit dem Antrag auf Lieferung der Preußischen Antrag auf Lieferung der Preußischen Antrag auf Lieferung der Preußischen Allgemeinen Zeitung erklärt werden. Der Mitgliedsbeitrag in Höhe von einem Drittel des Brutto-Inlandsbezu-spreises der Preußischen Allgemeinen Zeitung wird zusammen mit dem jeweils gülligen Abonnementpreis in einer Summe erhoben und dient der Unterstützung der Arbeit der Lands-mannschaft Ostpreußen e.V.

Telefon (040) 4140 08-0 Telefon Redaktion Fax Redaktion (040) 4140 08-32 (040) 4140 08-50 Telefon Anzeigen (040) 4140 08-41 Telefon Vertrieb (040) 4140 08-42 Fax Anz./Vertrieb (040) 4140 08-51

Internet: www.preussische-allgemeine.de

E-Mail: redaktion@preussische-allgemeine.de anzeigen@preussische-allgemeine.de vertrieb@preussische-allgemeine.de

Landsmannschaft Ostpreußen: www.ostpreussen.de Bundesgeschäftsstelle lo@ostpreussen.de

www.preussische-allgemeine.de Benutzername/User-ID: paz Kennwort/PIN: 4327

# GEZ greift nach Handy und PC

Radio und Fernsehen wollen mehr Geld - aber wozu eigentlich? - Die Rundfunkgebühr als Ersatzsteuer

Während die Bundespolitiker noch über Steuersenkungen strei-ten, wollen die Länderchefs den Bürgern tiefer in die Tasche greifen - mit Hilfe der Gebühreneinzugszentrale der öffentlich-recht-lichen Rundfunkanstalten (GEZ), die künftig auch für Mobiltelefone und Computer Fernseh-Gebühren

"20 Prozent auf alles außer Tiernahrung", "25 Prozent auf alles, was einen Stecker hat" - die flotten Werbesprijche einer bundesweiten Baumarktkette scheinen bei den Ministerpräsidenten offene Ohren gefunden zu haben: Da kann man was draus machen, zum Beispiel GEZ-Gebühren auf alles, was einen Bildschirm hat, und sei er noch so klein.

Die 16 Länderchefs, nach Rundfunkgebührenstaatsvertrag (RGebStV) zu-ständig für die öffentlichrechtlichen Sendeanstalten, sind in Krisenzeiten besonders intensiv darauf aus, Geldquellen zu erschließen. Eine solche glau-ben sie nun entdeckt zu haben – in Form internettaug-licher Mobiltelefone und Computer, mit denen auch Radio- und Fernsehprogramme empfangen werden kön-nen, letztere allerdings tech-

nisch und inhaltlich eingeschränkt. Nach heutiger Rechtslage kann die GEZ für solche "neuartigen Rundfunkgeräte" eine monatliche Grundgebühr von 5,76 Euro kassieren, in Privathaushalten allerdings nur dann, wenn nicht bereits ein anderes Gerät angemeldet ist. Die volle Gebühr für Radio und Fernsehen hingegen liegt bei derzeit 17,98 Euro. Die Differenz von 12,22 Euro war es, die die Ministerpräsidenten hellhörig machte.

Ihre Kalkulation: Von den derzeit 32,2 Millionen privaten GEZ-"Kunden" zahlen 2,4 Millionen nur die Radiogebühr. Offenbar gelten sie als potentielle Schwarzseher, solange sie nicht gerichtsfest bewei-

sen können, dass sie sich nicht mit Hilfe irgendwelchen neuzeitlichen Geräts klammheimlich Zugang zu ARD oder ZDF verschaffen. Nach den einschlägigen Erfahrungen. die zum Beispiel der Erlanger Verein "Bürger fragen Journalisten" in den letzten Jahren machen musste, ist ein solcher Beweis vor deut-

In der SPD-dominierten rheinland-pfälzischen Staatskanzlei, die als Koordinierungsstelle für die Medienpolitik der Länder fungiert, will man jedoch nicht ausschlie-ßen, dass eine solch eklatante Umkehr der rechtsstaatlich üblichen Beweispflicht dereinst doch noch vom Bundesverfassungsgericht geZusammenhang gleich auch an eine generelle Anhebung über die 18-Euro-Marke hinaus.

Die FDP, die aufgrund ihrer jüngsten Wahlerfolge auch zunehmend Einfluss auf die Medienpolitik der Länder nehmen kann, wartet mit einem deutlich weitergehenden Vorschlag auf. Sie will die GEZ-

"Haushalt im Sinne des RFinStV"

 bis hin zu der bitteren Erkenntnis, dass man, um Gechen, ein Ausmaß an staatinstallieren müsste, das GEZ-Außendienstes deutlich den Aktivitäten der Stasi nahe kommen würde.

Ein weiteres Problem blieb in der aktuellen Debatte um die Gebührenpläne der Ministerpräsidenten völlig ausgeblendet: Sind die Programmangebote von ARD, ZDF und Deutschlandradio wirklich jene 7,26 Milliarden Euro Zwangsgebühren wert, die die GEZ im Jahr 2008 einkassierte? Braucht man wirklich so viel Geld, um das Volk zur besten Sonnabend-Sende-zeit mit Gottschalk und Silbereisen zu beglücken, sich von hasserfüllten Pseudokabarettisten belehren zu lassen, wie dumm es sich

mehrheitlich bei den letzten Wahlen verhalten hat, oder in seichten Vorabendserien bestaunen zu dür-fen, welche Abartigkeiten zeitgemässes Liebesleben zu bieten hat? Erinnern wir uns der 80er Jahre. als um die Zulassung privater TV-Sender gestritten wurde: Waren wir da nicht alle (der Autor dieser Zeilen eingeschlossen) der Meinung, dass Konkurrenz das Geschäft belebt und die Qualität hebt? Ein schrecklicher Irrtum, wie wir heute sehen. ARD und ZDF passen sich immer weiter dem Niveau – will sagen: der Niveaulosigkeit – der Privaten an und dafür sollen wir immer mehr



sich schier endlos fortsetzen bührengerechtigkeit zu erreilich sanktionierter Schnüffe die heutigen Praktiken des in den Schatten stellen und

Hans-Jürgen Mahlitz



#### Wieder für die **Schulkreuze**

München – Mit der Verteidigung von Schulkreuzen hat die CSU gu te Erfahrungen, Nach einem Verfassungsgerichtsurteil gegen die Kreuze 1995 agierte die Partei so geschickt, dass Karlsruhe mit eine Pressemitteilung (!) sein eigenes Urteil relativierte. Nun soll der damalige Erfolg auf europäischer Ebene wiederholt werden. CSU-Landesgruppenchef Hans-Peter Friedrich jedenfalls forderte, Deutschland möge sich der Klage Italiens gegen das Anti-Schulkreuz-Urteil des Europäischen Menschenrechtsregrichtshofs vom November anschließen. Seine Begründung: Das Urteil unterspüle die Grundlagen des Gerichts, "denn die Menschenrechte, über die die Richter wachen sollen, sind ja selbst aus dem christlichen Glauben entstanden".

#### »Kriminelle« in Hamburgs SPD?

Hamburg – Fast drei Jahre nach dem kriminellen Stimmenklau und mit ein paar Wochen "Schamfrist" nach der Bundestagwahl hat die Hamburger SPD einen Schlussstrich unter die Affäre ge-zogen, mit der ihr damaliger Landeschef Mathias Petersen um die Spitzenkandidatur in der Bürgerschaftswahl 2008 betrogen wurde. In der Urabstimmung fehlten plötzlich fast 1000 Stimmzettel. Da Petersen weit vorne lag, hätte ihm die Kandidatur dennoch zugestan-den. Der "Skandal im Skandal" bestand darin, dass der Landesvorstand durch geschlossenen Rück tritt dessen Kandidatur erst recht durchkreuzte. Petersen erklärte zum jetzigen "Abschlussbericht" sinngemäß, er habe mit dem Vor-gang abgeschlossen, es gebe aber noch eine "kriminelle Zelle" in der Partei. Beobachter erinnern dabei an umstrittene Praktiken des Hamburger SPD-Bundestagsabgeordneten Johannes Kahrs vor der Bundestagswahl 2009.



Kann-Option: Wer einen Computer hat, kann theoretisch damit auch fernsehen.

schen Gerichten kaum zu erbrin-

Wenn man, so eine der Ideen der jüngsten Ministerpräsidentenrunde, die Rundfunkgebühr einheit-lich auf 17,98 Euro festsetzte, würde das allein 30 Millionen Euro pro Monat zusätzlich in die öffentlich rechtlichen Kassen spülen. Dabei wird in Unionskreisen das Modell einer Haushaltsabgabe bevorzugt: Jeder der 40 Millionen Haushalte zahlt, sofern er nicht aus sozialen Gründen befreit ist oder beweisen kann, dass er über kein empfangsfähiges elektronisches Gerät verfügt. Optimisten errechnen Mehreinnahmen von über einer Milliarkippt werden könnte. So setzt man in Mainz eher auf eine gerätebezogene Einheitsgebühr von 17,98 Euro: Wer einen internettauglichen Computer, Laptop oder Mobiltelefon besitzt, wird automatisch zum

Es geht um Millionen – Verfassung soll nicht verletzt werden

GEZ-Gebührenzahler, falls er das nicht ohnehin schon ist. Da nach diesem Modell die erwarteten Mehreinnahmen geringer ausfallen würden, denkt man in diesem

Gebühr durch eine einheitliche Medienabgabe ersetzen, die - so der medienpolitische Sprecher ihrer Bundestagsfraktion, Müller-Sönksen – "niedriger ist als die jetzige Gebühr und von jedem erwachsenen Bürger mit eigenem Einkommen gezahlt wird". Bei die-sem Modell wären in der Tat rechtsstaatliche Bedenken bezüglich der Beweislast ausgeräumt. Bei den geräte- oder haushalts-

bezogenen Modellen stellt sich vor allem das Problem einer ebenso wirkungsvollen wie rechtsstaatlich sauberen Kontrolle. Wer erfüllt die vielfältigen Kriterien einer Gebührenbefreiung aus sozialen Gründen? Wer bildet mit wem einen

#### Russki-Deutsch (47):

## Bolschoi

as Moskauer "Bolschoi-Thea-Das Moskauer "Dobbeter ter" ist übersetzt das "Große Theater", wie aus Presseberichten, Gastspielen bekannt ist. Womit sprachliche Feinarbeit erst be-ginnt: Wer in ein Computer-Suchsystem den Begriff "Groß" eingibt, erhält Zehntausende Verweise der heterogensten Art – von "Müllabfuhr in Groß-Berlin" bis "Groß-Serbien". Diese Menge der Bezüge verweist darauf, dass man es hier mit einem Begriff zu tun hat, der sprachlich und inhaltlich höchst mehrdeutig ist. Diese Unklarheit wird in Sprachen wie dem Deutschen noch dadurch ausgeweitet, dass alle denkbaren "Größen" mit dem identischen Begriff, eben "groß", benannt werden: Ob jemand "auf großem Fuße lebt" oder "große Ereignisse ihre Schatten vorauswerfen", ist sprachlich ein und dasselbe.

Andere Sprachen sind da präziser, etwa das Englische: "Big Ben" heißt die größte Glocke am Uhrturm des Londoner Westminster-Palace – "Great Britain" nennt sich der Staat. Ähnlich ist es im Russischen: Von "Velikaja Rus", dem "großen Russland", sang die alte Hymne der Sowjetunion, und diese Größe war eine andere als die der "Bolschaja Sowetskaja Enciklopedija", der "Großen Sowjet-Enzyklopädie". Das Russische unterscheidet zwischen metri-scher und meritorischer Größe, also zwischen messbarem Übermaß und verdienstvoller Außergewöhnlichkeit. Der große Reform-zar war natürlich Pjotr Velikij, seine begnadete Nachfolgerin Jekatarina Velikaja, also "Katharina die Große" aus deutschen Landen. Gar nicht zu reden von "Velikaja Otetschestvennaja Vojna" (Großer Vaterländischer Krieg, wie Stalin den Zweiten Weltkrieg nannte). Im Deutschen kann man diese Nuancierungen kaum nachvollziehen, gerät gar in gefährliche Nähge zu unfreiwilliger Komik: Friedrich der Große und "der große Stalin" waren physische Winzlinge. Ob die "große Sowjetunion" den euro-asiatischen Riesenstaat oder den "ruhmreichen Weltkriegs-Sieger" meinte, blieb so un-klar wie die Bedeutung der bibli-schen "großen Hure Babylon". Von "bolschoi" stammt "bol-

(mehr). Bolsche taucht in "bolschinstwo" (Mehrheit) auf, woraus die "Bolschewiken" ihren Namen formten. "Mehrheitler" hat man sie nie genannt. Das wäre sprachlich korrekt gewesen, sachlich falsch für Lenins Sekte.

## **Wunder Punkt**

Sarrazin entfacht Kopftuch-Debatte neu

kommentieren nicht", war alles, was die Bundesbank zu den neuesten Äußerungen ihres Vorstands-Mitgliedes Thilo Sarrazin zu sagen hatte. Der ehemalige Berliner Innensenator, der inzwischen als Bundesbanker in Frankfurt arbeitet, hatte sich zum zweiten Mal innerhalb von zwei Monaten negaüber die Integrationsbereitschaft türkischer

Zuwanderer geäußert. Er hatte wäh-rend einer Podiumsdiskussion ein Kopftuchverbot an

Schulen gefordert und das Kopftuch als "Symbol des Machtanspruchs des Mannes über die Frau" bezeichnet. Die Medien schnappten diese Aussagen sofort auf, und Sarrazins Gegner forderten sogar seinen Rücktritt.

Doch der von einem Präsidiumsmitglied der Islamkonferenz als "gefährlicher Prediger auf der christlichen Seite" bezeichnete SPD-Politiker erhielt aus den Reihen seiner eigenen Partei Zustimmung. "Ich bin ein großer Fan von Schuluniformen – dann ist das Kopftuch-Thema sofort vom Tisch", unterstützte der Neuköllner Bezirksbürgermeister, Heinz Buschkowsky, Sarrazin. Und auch die SPD-Schiedskommission, die

beurteilen sollte, ob die umstrittenen Äußerungen des Bundesban-kers von vor zwei Monaten seinen Parteiausschluss zur Folge haben sollten, sah kein parteischädigendes oder ehrloses Handeln. Der Berliner CDU-Vorsitzende

Frank Henkel wies darauf hin, dass in staatlichen Schulen in der Türkei Kopftuchtragen nicht erlaubt sei. "Wir sollten das auch nicht gestatten – es ist in-tegrationsfeind-

Im Rahmen der Minarett-Debatte

Verbot: Isolation statt tegrations....lich", so Henkel.
Doch übereilte Verbote haben auch ihre Tücken.

> geriet die belgische Stadt Antwerpen in den Blick. Hier kann jede Schule selbst entscheiden, ob sie ein Kopftuchverbot erlässt. Das hatte zur Folge, dass nach und nach alle staatlichen Schulen ein Verbot erließen, da die gläubigen muslimischen Eltern ihre Töchter immer an iene Schulen anmeldeten, an der noch kein Verbot herrschte, so dass die Kopftuchträgerinnen von der Minderheit durch Zuzug zu Mehrheit wurden, Inzwischen gibt es an jeder Schule ein solches Verbot, doch nun schicken jene Eltern ihre Töchter gar nicht mehr oder nur noch auf private islamische Schulen, was zu einer weiteren Isolation führt Rehecca Bellano

## Weiß-blaues Fiasko

München ist als Finanzplatz ruiniert

Bayerischen Landesbank, die in Österreich weitere 3,7 Milliarden Euro in den Sand gesetzt hat, hat bundesweit Schlagzeilen gemacht. Viel ist nun die Rede vom bröckelnden Nimbus der CSU, deren Gewicht in der Tat bereits abgenommen hat. Weniger oft wird darüber berichtet, was diese neue Hiobsbot-

Noch Mitte der blühte die BayernLB 90er Jahre war die drittgrößte

deutsche Stadt einer der großen Finanzplätze in Deutschland: Die Bayerische Vereinsbank und die Bayerische Hypotheken- und Wechselbank belegten im nationa-len Größenvergleich hinsichtlich der Bilanzsumme die Plätze 4 und 5. Hinzu kamen als weitere Iuwelen des Finanzplatzes die Börse sowie die Bayerische Landesbank. Alle genannten Institute profitierten vom boomenden High-Techund Wirtschaftsstandort München. Allerdings "verzockte" sich die Hypo-Bank in den neuen Ländern, was nach Fusion mit der Vereinsbank letztlich beide Institute die Unabhängigkeit kostete.

Unter Landesbank-Chef Franz Neubauer, mit dem der Autor die-

ser Zeilen damals eng zusammenarbeitete, weil er zugleich Sprecher der sudetendeutschen Volksgruppe war, verfolgte die BayernLB einen mutigen, aber stets risikobewussten Kurs der Expansion in Ostmitteleuropa und in Fernost. Der Erfolg blieb nicht aus: In den spä-ten 90er Jahren überwies die Landesbank trotz vorsichtiger Bilan-zierung jährlich Beträge im hoch

schaft für den Finanzplatz München bedeutet.

Noch Mitte der blühte die BavernLB

Letting Jamint beräge in hoch der istelligen Millionenbereich an den Haushalt des Freistaates. Schon damals, so Neubauer, hatte es

nicht an Angeboten gefehlt, in vermeintlich rentablere "neuartige" Papiere zu investieren. "Wir haben das nie gemacht", wies Neubauer alle Verlockungen zurück, ohne seine Nachfolger für ihre verhängnisvolle Geschäftspolitik je öffentlich zu kritisieren.

Inzwischen hat das Debakel der BayernLB Edmund Stoibers Politik des ausgeglichenen Haushalts geradezu pulverisiert und die Verschuldung Bayerns in weniger als zwei Jahren um die Hälfte erhöht. Nimbus Bayerns und der CSU ist angeschlagen, der Finanzplatz München durch das Scheitern auch der HypoVereinsbank ein Schatten seiner selbst.

K Badenheuer

#### **MELDUNGEN**

#### **Parteiverbot** in der Türkei

- Nach dem Verbot der Brüssel Kurdenpartei DTP durch das türkische Verfassungsgericht aufgrund angeblicher Nähe zur PKK wird die EU in innertürkische Auseinandersetzungen hineingezogen: Die DTP bereitet eine Klage gegen das Verbot vor dem Europäischen Gerichtshof für Menschenrechte vor. Auch Brüssel kritisiert die in die EU strebende Türkei. So lehne die EU Gewalt und Terrorismus zwar ab, allerdings sei die Auflösung politischer Parteien eine außerordentliche Maßnahme, die nur mit größter Zurückhaltung angewendet werden sollte. Die Kurden in der Türkei reagierten mit spontanen Demonstrationen auf das DTP-Verbot.

#### Volle Ablehnung aus Moskau

Moskau - Auch die Evangelisch-Lutherische Kirche Russlands unterstützt die ablehnende Haltung des Moskauer Patriarchen Kyrill I. gegenüber der neuen Ratsvorsitzenden der Evangelischen Kirche in Deutschland (EKD), der Hannoveraner Landesbischöfin Margot Käßmann. Deren Chefsekretär bezeichnete die Wahl der geschiedenen Landesbischöfin als ein "Zeichen der Krise in der westlichen Gesell-schaft". Mit der Begründung, dass Frauen nicht in der Nachfolge der Apostel stehen könnten, verweigert die russisch-orthodoxe Kirche Käßmann den direkten Dialog. Einen von Käßmann direkt an ihn adressierten Brief ließ der Moskauer Patriarch Kyrill I. von seinem Außenamtschef, Erzbischof Hilarion, beantworten. Dieser betonte zwar, dass man den Kontakt zur EKD nicht abbrechen wolle, doch "Zu-sammenkünfte zwischen unserem Patriarchen und dem Ratsvorsitzenden der EKD" seien "künftig unmöglich"

## Aufstand der verratenen Generation

Griechenland ist am Ende seiner Mogeleien angekommen – Kauft Brüssel die Hellenen raus?

Bilder von randalierenden Jugendlichen und wütenden Polizisten bestimmen derzeit das Bild von Griechenland. Doch die Demonstrierenden haben genügend Gründe für ihren Aufstand.

nennen sich selbst sarkastisch die "Generation 700". Dahinter steckt ein niederschmetternder Blick in die eigene Zukunft: Mehr als 700 Euro im Monat werden sie so glauben viele junge Griechen, in ihrem Leben wohl nie verdienen.

Es ist dies nicht der dumpfe Pessimismus jugendlicher Schulabbrecher, die zwischen Trägheit, und Hoffnungslosigkeit hin- und herschwanken und dabei nicht selten die Wut über ihr eigenes Versagen an der "Gesellschaft" abarbeiten. In Griechenland prallt eine Generation selbst gut ausgebildeter junger Menschen auf die Mauern einer zweigeteilten Gesellschaft. Hier diejenigen, die keinen

Zutritt mehr bekommen zum sozialen Aufstieg, dort jene, die, vom Arbeitsrecht bis zur Altersversorgung, von großzügigen sozialen "Errungenschaften" begünstigt ein sicheres, süßes Leben führen. Was die Empörung der Jungen noch steigert: Dieser Tage müssen sie hören, dass die Schicht jener Begünstig-ten ihnen nicht allein die Chancen in der Gegenwart raubt, sondern dass sie sich über eine ausufernde Staatsverschuldung auch gleich noch an das Geld macht. dass die "700er" dereinst erst noch verdienen müssten.

Mit einer Neuverschuldung in Höhe von knapp 13 Prozent des Bruttoinlands produkts (BIP) allein 2009 Deutschland: rund drei Prozent) ist Griechenland Euro pameister der roten Zahlen Gesamtverschuldung wird im kommenden Jahr wahrscheinlich 125 Prozent des BIP erreichen (Deutschgen. Die Herabstufung des Landes durch die US-Ratingagentur Fitch auf das Niveau von Südafrika hat zuletzt Gerüchte über einen möglichen Staatsbankrott ins Kraut schießen lassen.

Der träte ein, wenn die Anleger keine griechischen Staatsanleih mehr annähmen, weil ihnen das Ausfallrisiko zu groß ist. Oder auch, wenn sie derart hohe Zinsen für die als riskant eingestuften Pa piere verlangten, dass Athen die Zinsen nicht mehr aufbringen könnte Im Endstadium eines Staatsbankrotts treten beide Entwicklungen gewissermaßen als teuflisches Paar auf: die Angst der Anleger und darob explodierende

Von hoher EU-Seite in dieser Hoffnung bestärkt, verlassen sich die Griechen jedoch augenscheinlich darauf, dass die Partnerländer ihnen in einem solchen Fall schon

aus der Patsche helfen würden. Das jedoch ist zweifelhaft. Erstens fürchten viele das schlechte Vorbild: Wenn Griechenland mit seiner Schuldenmacherei durchkommt auf Kosten der EU-Partner, wie werden sich dann andere Wak-

#### Athen fiel schon in der EG negativ auf

Spanien oder Italien gebärden? Zweitens ist gerade Griechen lands Verhalten in den vergange-nen drei Jahrzehnten seit seinem EG-Beitritt 1981 keineswegs dazu angetan, bei den anderen Europäern starke Regungen von Solida-rität zu entfachen. Just 1981 kam der Sozialist Andreas Papandreou, der Vater des erst im Oktober an die Macht gelangten Giorgos Papandreou, ins Amt des Premiers, Er hatte seinen Wählern den Austritt aus der Nato und den Abschied von der EG versprochen. Bald jedoch stellte Papandreou senior fest, wie viel Geld aus Europa in seine Kassen floss.

So begrub er den Plan und ver teilte mit EG-Geldern und mittels einer sprunghaft ansteigenden Neuverschuldung soziale Wohltaten an sein Volk. Die Gesamtschuld stieg von 1981 bis 1990 von 30 auf 80 Prozent des BIP.

Hauntzahler auf der EG- dann EU-Seite war naturgemäß Deutschland. Umso größer war die Überraschung in Berlin, als Athen im Jah re 2000 Wiedergutmachungsforderungen an Deutschland für die Zeit des Zweiten Weltkriegs stellte und ernsthaft damit drohte, im Falle der Nichtzahlung die Deutsche Schule und das Deutsche Archäologische Institut in Athen zu pfänden. Dabei entsprachen die Forderungen nicht einmal einem Bruchteil der Milliardensummen, die der deutsche Steuerzahler via EU seit 1981 an die Hellenen überwiesen

Erst im Juni 2002 stellte das Oberste Gericht Griechenlands fest, dass griechische Gerichte für derartige Klagen gar nicht zuständig seien, womit der Spuk ein Ende hatte. Der diplomatische Schaden war jedoch angerichtet, in der deutschen Öffentlichkeit stand Hellas als undankbarer und hemmungsloser Gierhals da.

Im Bereich der EU-Balkanpolitik stellte sich Athen regelmäßig quer zeigte offen Sympathien für Ag-gressor Serbien und blockierte die gemeinsame Anerkennung der Re-publik Mazedonien, weil es in Nordgriechenland eine gleichna mige Provinz gibt und man angeb lich Gebietsforderungen befürchtet

In den Euro mogelte sich Griechenland 1999 nur mithilfe massiv gefälschter Haushaltszahlen, wie erst 2004 zufällig entdeckt wurde. Auch das derzeitige Verschuldungsniveau liegt knapp doppelt so hoch, wie von Athen bis vor wenigen Wochen behauptet hat.

Kurz: Diplomatisch hat Griechenland den Gegnern einer EU-Rettung des Landes vor dem Staatsbankrott genügend Argumente geliefert besonders, Deutschland betrifft. Doch auch abgesehen von den "besonderen" Beziehungen zwischen Athen und Berlin wünschen sich manche Kommentatoren gar, dass die EU-Partner Griechenland pleitegehen lassen, wenn der Bankrott da ist. Das erst nämlich sei der überfällige Härtetest für die europäische Gemeinschaftswährung, der Aufschluss gäbe über die tat-sächliche Überlebensfähigkeit des Euro-Systems

Hans Heckel



Überall Polizei: Studentinnen der "Generation 700" fühlen sich nicht nur von ihrer Uni ausgesperrt.

## Kairo baut Mauer

Innenpolitische Spannungen verschärft

ie vorige Woche bekannt wurde, baut Ägypten ei-V V ne unterirdische Stahl-wand zum Gaza-Streifen, um den durch etwa 700 Tunnel betriebenen Schmuggel in das abgeriegelte Gebiet zu unterbinden. Nach offizieller Lesart dienen die Tunnel dem Waffenschmuggel, de facto aber wird ein sehr großer Teil selbst der elementarsten zivilen Güter durch sie transportiert,

denn der Grenz-übergang bleibt immer geschlossen, um das "Eindringen Terroristen

nach Ägypten zu verhindern". Der Bau wurde offenbar auf

Druck Israels und der USA begonnen und wird laut BBC von den USA finanziert. Nach dem israelischen Gaza-Krieg Anfang 2009 waren amerikanische und deutsche (!) Experten vor Ort, um die Ägypter zu beraten, und an den Baustellen werden jetzt US-Pioniere gesichtet. Das Vorhaben ist aber nicht nur höchst aufwendig, sondern wird, wenn fertig, die katastrophale Versorgung im Gaza-Streifen weiter verschärfen.

In Ägypten selbst heizt das Bekanntwerden die Stimmung ge-gen Präsident Hosni Mubarak noch mehr auf und verschafft radikalen Gruppen, vor allem der Muslim-Bruderschaft weiteren Zulauf. Damit wird es immer weniger wahrscheinlich, dass Muharaks seit Jahren als Nachfolger aufgebauter Sohn Gamal eines Tages problemlos die Macht übernehmen kann. Und für die späte-stens 2011 fälligen Präsidentschaftswahlen ist inzwischen eine "Komplikation" eingetreten: Der Friedens-Nobelpreisträger Mohammed el-Baradei, bis dahin

von Mubarak mit höchsten Ehren El-Baradei: Mubaraks überhäuft, hatte vor einigen Mo-Gegenkandidat? naten in einer beliebten Fernseh-Sendung heftige Kritik an den po-

litischen und sozialen Zuständen in Ägypten geübt.

Seither bemühen sich Oppositionelle, el-Baradei als Gegenkandidaten zu gewinnen - und alle regimenahen Medien schießen sich auf ihn ein. El-Baradei, der nach zwölf Jahren an der Spitze der internationalen Atomenergie-Organisation (IAEA) in Wien Ende November in den Ruhestand getreten ist, hat allerdings verkündet, dass er eine Kandidatur nur in Erwägung ziehen würde, wenn vorher das extrem auf Regime-Erhalt zugeschnittene Wahlgesetz geändert würde und die Zulassung internationaler Beobachter garantiert sei.

## Invasion der chinesischen Investoren

Wie Peking mit Milliarden Dollar den schwarzen Kontinent ködert

Chinesen in Togo

als »fremde Teufel«

verschrien

esucher der Metropole Da-kar, der Hauptstadt des Senegal, haben zeitweise das Gefühl, nicht mehr in Afrika, sondern in der Volksrepublik China zu sein. Denn der "Boulevard du General de Gaulle" wird auf mehreren Hundert Metern von chinesischen Läden dominiert. Und ein ähnliches Bild bietet sich im zentralafrikanischen Kupfergürtel oder im Norden Namibias. Der Wettlauf der großen Industrienationen um die Rohstoffe des schwarzen Kontinents ist in vollem Gange und gegenwärtig haben die Machthaber in Peking mit ihren prallen Geldsäcken die Nase vorn, während der Westen noch immer mit den Folgen der Finanzkrise ringt.

Doch es sind nicht nur die Milliarden der gelben Kapitalinvasion, die roten Machthaber nach Afrika pumpen, in ihrem Gefolge reisen Tausende von privaten Händlern mit, gründen Geschäfte und Dienstleistungsunternehmen und verdrängen zum Teil das einheimische Handwerk sowie die kleinen örtlichen Ladeninhaber.

Im diesem Jahr werkelten sich die Asiaten noch vor den USA an die Spitze der Handelspartner Afrikas, Seit 2001 hat sich das Volumen des jährlichen Warentransfers auf geschätzte 100 Milliarden Dollar verzehnfacht. Es geht dabei nicht mehr nur um die Sicherung

von Rohstoffreserven wie Öl (Nigeria, Sudan) und Kupfer (Sambia), sondern auch um die Erschließung von Absatzmärkten für Chinas Billigwaren, die im Westen wegen der Wirtschaftskrise, der Bekämpfung hemmungsloser Plagiat-Unkultur und der Forderungen an den Standard und die Umweltverträglichkeit der Waren an Grenzen gestoßen sind. Im Gegenzug wollen die Geschäftsstrate-

gen in Peking, so kürzlich Chinas Handelsminister Chen Deming, die Einfuhrsteuern für afrikanische Produkte senken

oder sogar ganz abschaffen. "Während Europa die unteren Schichten anpeilt, setzen die Söhne des Himmels auf die gut verdienende, rund eine halbe Milliarde Menschen zählende Oberklasse und damit auf die Entscheidungsträger", kritisierte jüngst die Zeitschrift "Time "Langfristig öffnet das auch Märkte für Chinas Produkte."

Nach Expertenschätzungen be-laufen sich die Sachanlagen der asiatischen "Invasoren" allein für 2008 auf 5,5 Milliarden Dollar. Zusammen mit bislang gewährten Krediten und Entwicklungshilfe-Spritzen rechnet sich das Engagement auf gut 50 Milliarden Dollar hoch, mit Schwerpunkten in Sim-

babwe, Guinea, im Sudan, in Nigeria, Angola, Äthiopien, Sambia und dem Kongo. In Togo ist der Einfluss bereits so stark, dass die Einheimischen von "fremden Teufeln" sprechen.

Nach den neuesten Milliarden Zusagen Pekings wird sich das Anlagevolumen in absehbarer Zeit verdoppeln und den Westen weiter abhängen trotz der vollmundi-

gen Versprechen eines Barack Ob-Zudem ama. winkt für einige der afrikanischen Partner Schuldenerlass.

Allein in Angola, dem wichtigsten Partner des afrikanisch-chinesischen Warenhandels, dürften die Investitionen gegenwärtig bei rund zehn Milliarden Dollar liegen, Mit Simbabwes Mugabe wurde erst jetzt ein Acht-Milliarden-Dollar-Handel in Erdölengagements und für die Schürfung anderer Rohstoffe unterzeichnet. In Angola sprang Peking dabei geschickt in die Lükke, die Internationaler Währungsfond und Weltbank mit ihrem Rückzug wegen der ausufernden Korruption in diesem Land hinter

Selten stößt dieses Vorgehen auf harsche Kritik, wie etwa durch den Chef des senegalesischen Arbeitge-

herverhandes Mor Talla Kane "China saugt uns aus und gibt praktisch nichts zurück", ereiferte er sich. Aus solchen Anklagen in des haben die Chinesen längst gelernt. Und sie sorgen mehr und mehr auch dafür, dass mit ihren Finanzspritzen in die Infrastruktur und die Bildung investiert und so den Gegnern der Wind aus den Segeln genommen wird. In Nigeria beispielsweise wurde das Eisenbahnwesen mit seinen 3500 Kilometern Schienentrassen modernisiert. Gleichzeitig sicherte sich Peking neben den US-Ölgiganten Exxon Mobil und der britisch-hollän-dischen Shell umfangreiche Ölförderrechte, ebenso wie in der Bucht von Guinea, die von den Amerikanern als die neue "Bonan za" der Ölwirtschaft gefeiert wird Im Sudan haben die Chinesen längst die Nase vorn. Dort ist China der größte Investor und bezieht zudem große Mengen seines schier unersättlichen Bedarfs an "schwarzem Gold" aus den umfangreichen Fördergebieten des Wüsten- und Steppenlandes. Selbst im Irak winkten Pekings Unterhändler mit hohen Investitionen. Um den Pakt mit der Regierung des Sudan zu ze mentieren, stützt die fernöstliche Volksrepublik die radikale Militärregierung durch regelmäßige Vetos bei Uno-Beschlüssen.

Ioachim Feverabend

# Die glitzernde Fassade bröckelt

Massenentlassungen und Zwangsurlaub erschüttern schon seit Monaten die Menschen in Dubai

Das Emirat Dubai geriet keineswegs "aus heiterem Himmel" in die Krise wie die meisten Medien meldeten. Bereits seit Monaten erleben die Menschen vor Ort den schleichenden Niedergang, doch die dortige Zensur lässt negative Nach-

Die Krise in Dubai kam scheinbar für die ganze Welt überra-schend, doch für die Bewohner Dubais ist sie nur eine "Bilanz" der kleinen Zeichen des Niedergangs, die sie in den letzen 20 Monaten erlebt haben. Dass es in dem Wüstenstaat kriselt, zeichnet sich bereits seit September 2008 ab.

Plötzlich fielen die Mieten. So bezahlte man für eine Einzimmerwohnung nicht mehr 2000 Euro im Monat, sondern konnte diese für den "Schnäppchenpreis von 1000 Euro monatlich bekommen. Der Preisindex für Immobilien hat sich innerhalb eines Jahres halbiert. Selbst exklusive Villen haben massiv an Wert verloren. Ein bis dahin unbekannter Zustand in Dubai, wo alles, was man anfasste, sich in verwandeln schien.

Doch plötzlich wurden Mitarbeiter entlassen oder in den unbezahlten Urlaub geschickt. Viele geschickt. Viele teure Autos wurden in der Nähe des Flughafens geparkt. einem Zettel an Windschutzscheibe: "Kann meine Schulden nicht zurückzahlen, tut mir leid - Rashid S." Ras-

hid ist wie tausende andere einfach von der Bildfläche verschwunden, denn ist man in Dubai zahlungsunfähig, wird man ins Gefängnis gesteckt. Keine Privatinsolvenz, keine Absicherung der Menschen, kein Ausweg. Kann man Kredite nicht abbezahlen, dann ist die Scharia, das islamischen Recht, gnadenlos und Gefängnisaufenthalt ist garantiert. Erhält man die Kündigung, werden automatisch alle Konten überprüft und notfalls gesperrt. Wenn man das Glück hat, den Reisepass noch bei sich zu haben (häufig wird er vom Arbeitgeber einbehalten), ergreift man die Flucht aus Dubai. Die ersten Gerüchte von verlassenen Autos kamen Ende November 2008 auf, bereits im Februar 2009 war die Krise offiziell, so offiziell wie solche Meldungen in einem von der Zensur geprägten Staat wie Dubai eben sein können. So berichtete die "Times online" am 9. Februar 2009 über 3000 hochklassige Autos, die in der Nähe vom Flughafen gefunden wurden. Besonders die so genannten "Expats", die hoch bezahlten westlichen Gastarbeiter fliehen. Die Massenabwanaller Welt zogen daraus keine Schlüsse. "Ganz plötzlich", berichtet eine Marketingmanagerin einer großen Hotelkette, "wurde ich in Urlaub fünfmonatigen

#### Wer seine Arbeit verliert, verliert auch sein Visum

geschickt, einfach so, ohne Alternative ohne dass man mir zumindest den Flug nach Hause bezahlt, nein ich darf fünf Monate ohne Geld in Dubai bleiben, in Dubai

visum gekündigt. Die "New York Times Middle East" hat Anfang Februar von zirka 1500 Visa geschrieben, die täglich gekündigt würden. Offizielle Zahlen gibt es dazu nicht, Dubai schweigt mal wieder. Es soll einen Gesetzesentwurf geben, der Meldungen, die die Reputation oder die Wirtschaft des Emirates schädigen, mit bis zu 180 000 Euro Strafe belegt, Bereits jetzt ist ein ganzer Apparat der Zensur gewidmet, keine einheimische Zeitung würde es wagen, einen kritischen Artikel zu schreiben. Immer ist alles gut, auch jetzt, mitten in der Krise, heißt es, dass die internationalen Journalisten an den Autobahnen, die über die neusten Immobilienprojekte informieren, werden nach und nach abgerissen. Weitere Entlassungen folgen, auch viele Menschen. seit Jahrzehnten Dubai zur Wahlheimat auserkoren haben, müssen nun alles aufgeben und das Land verlassen, denn ohne Visum kann man dort nicht leben. Je mehr Leute weggehen, desto normaler scheint den Zurückgebliebenen diese Entwicklung. Sie arrangieren sich, die anfängliche Panik lässt allmählich wieder nach

Doch am 27. November platzte die Bombe - Dubai war offiziell in der Krise, denn das Emirat kann

seine Milliardenschulden nicht zurückzahlen. Der Staat habe sich übernommen. Die Börsen brachen beruhigt sich langsam und wird von den Berichdie die Probleme her-

Dubai ist vor allem ein Medienprodukt, künstliche Traumwelt, sein Erfolg steht und fällt mit der Märchenge schichte von einem fer-

nen Land, in dem man den Luxus lebt und nichts unmöglich ist. Dubais Bankrott wäre undenkbar. mit seinem Erfolg steht und fällt auch der Erfolg des gesamten Mittleren Ostens, daher werden sicherlich weitere Hilfen von anderen Nachbarstaaten angebo

Die Autorin (\*1977 in Stettin) arbeitete von Februar 2007 bis Mai 2009 als Verkaufsmanagerin in

ein, hastige Erklärungen wurden abgegeben von Finanzexperten und Wirtschaftsweisen. Man spekulierte, wie es dazu kommen konnte und was nun geschehen soll. Schon erscheinen neue Berichte, dass Abu Dhabi, das Nachbar-Emirat, mit zehn Milliarden Euro einen Teil der Schulden seines berühmten Bru-ders übernimmt. Die Welt ten aus dem Wüstenstaat, unterspielen, eingelullt.



**MELDUNGEN** 

**Riester-Rente** 

triebskosten sowie Verwaltungsgebühren werden bei Riester-Verträgen oft nicht ausgewiesen, warnen Experten der Universität Bamberg nach der Untersuchung von 70 Riester-Produkten. Um den Vertrieb anzukurbeln, zahlen Anbieter Provisionen von etwa 2000 Euro pro abgeschlossenem Vertrag an die Finanzberater, diese Kosten gehen vom Ertrag des Kunden ab. Das ist dann keine Förderung der Altersvorsorge, sondern eine Förderung der Finanzbranche". urteilt der Chef der Verbraucherzentrale Bundesverband, Gerd Billen, über die Studie. Vor allem für Männer sei es "sehr schwierig, so alt zu werden, dass sich die Riester-Rente lohnt", bemängelt auch der Berliner Wirtschaftsprofessor Klaus Jäger. Fast 13 Millionen Menschen sparen auf eine Riester-

#### Krise lässt Europäer sparen

Frankfurt am Main – Die Bürger der Eurozone sparen mehr, so die Europäische Zentralbank (EZB). Vor allem in jenen Ländern, in denen die Krise massiv spürbar sei, wie Irland und Spanien, sei die Sparquote sprunghaft angestiegen Offenbar veranlasse die Angst vor Jobverlust und schlechteren Zeiten die Bürger, Notgroschen zurückzu-legen. Da immer mehr Banken bei der Vergabe von Krediten zurück-haltender sind, müssen Anschaffungen zudem jetzt zuvor ange-spart werden. All das habe zur Folge, dass die Sparquote im Vergleich zum Vorjahr auf 15,4 Pro-zent gestiegen sei, was einer Erhö-hung um 1,3 Prozentpunkte entspreche. Die Sparquote in Deutschland, dem bevölkerungsreichsten Land der Eurozone, hat sich allerdings kaum verändert und liegt bei immer noch knapp zehn Prozent In den USA, wo die Bürger für ihre Konsumfreude bekannt sind, lag die Sparquote im Oktober bei 4,4



Mehr Schein als Sein: Dubai ist eine künstliche Traumwelt, mit der der Mittlere Osten sich identifiziert.

derung durch die vielen Kündigungen macht sich in den Schulen bemerkbar. Fast alle Schulen erhöhen ihre Gebühren massiv, denn weniger Schüler bedeutet weniger zahlungskräftige Eltern. Inoffiziell rechnet man mit einem Bevölkerungsrückgang von etwa zehn Prozent in Dubai.

Bereits im März 2009 wurden mehr und mehr Mitarbeiter aus der Bau- und Hotelbranche unbezahlt in Zwangsurlaub geschickt, doch die Geldgeber Dubais aus

Ungeliebter Papierkram

Ab 1. Januar 2010 müssen Banken Gespräche protokollieren

kann man absolut gar nichts ohne Geld machen, nur aus dem Fenster schauen ist hier umsonst.

Eine Verkaufsmanagerin berichtet. dass die Hotelleitung das ganze Vertriebsteam in einer Reihe hatte antreten lassen und nur zwei durften vortreten, die restlichen zehn wurden fristlos entlassen. Wenn sie nichts finden sollte, müsse sie in einem Monat zurück in ihre Heimat nach Russland, denn sobald man die Kündigung bekommen hat, wird einem auch das Arbeits-

alles in Ordnung sei. Anfang des Jahres konnte man die Gerüchte um Dubais angeschlagene Finanz situation noch unterbinden, sie verschwanden Ende Februar aus den Schlagzeilen. Im März wurde es unheimlich ruhig, die Bewohner merkten, dass es weniger Autos auf der Straße gab, irgendwie wurde es auch leerer in den Einkaufszentren. Still und leise verschwanden die Kräne von den Baustellen, die großflächigen Propagandaposter

übertreiben würden und eigentlich

## Japan im Schuldenturm

icht nur in Deutschland

Steht Tokio vor dem Staatsbankrott? Neue Regierung schwächelt

llein wenn man an die Kosten denkt, wird einem speiübel", rutscht es der Pressesprecherin einer Bank gegenüber der *PAZ* heraus. Doch sogleich korrigiert sie sich. Nach außen hin begrüßen die Banken das ab dem 1. Januar 2010 zur Pflicht werdende Beratungsprotokoll bei Gesprächen mit Kunden. Schließlich sei es auch für die Banken von Vorteil, wenn die Gespräche dokumentiert würden. könne bei eventuellen Klagen bezüglich einer Fehlberatung im Nachhinein die Schuldfrage leichter geklärt werden. Das Debakel um die Schuldfrage bei den wertlos gewordenen Lehman-Zertifikast noch in frischer Erinnerung. Die Banken wissen, dass sie das Vertrauen der Kunden wiedergewinnen müssen und da erscheinen 13 Euro - so die Schätzung des Zentralinstituts der deutschen Genossenschaftsbanken (DZ-Bank) pro Kunde für die Protokollie rung noch vertretbar.

Glücklich ist die Finanzbranche über die neue gesetzliche Pflicht jedoch keineswegs. Noch in den letzten Dezembertagen werden gen werden Bankberater Zehntausende geschult. So mancher Miatarbeiter äußerte sich verärgert über den

bürokratischen Mehraufwand, Es wird davon ausgegangen, dass die Dokumentation die Gespräche um zehn bis 15 Minuten verlängert. Auch wird befürchtet, dass manche Kunden auf die vielen Fragen zu ihren persönlichen Lebensverhältnissen verärgert reagieren. Andere Berater bedauerten gespielt das neue "Waldsterben", was mit den Protokollen einhergehe: Je nach

#### Kosten werden auf 13 Euro je Kunde geschätzt

Kreditinstitut sind die Dokumenta-tionen sechs bis elf Seiten lang. Da diese in zweifacher Ausfertigung für Kunde und Bank je einmal ausgedruckt werden, erhöhter Papierbedarf.

Noch unzufriedener treten hingegen die Verbraucherschützer auf. Sie fürchten, dass die Dokumentation zur schwereren Einklagbarkeit bei Fehlberatung mit Verweisen auf Prospekte gespickt sein wird. Deren Bedeutung wird der Kunde für den Moment gar nicht durchschauen, vor Gericht hat sich die Bank hiermit aber

abgesichert. Überhaupt bedauern einige Verbraucherzentralen, dass die Protokolle nicht standardisiert sind, jede Bank also ihr eigenes "Modell" entwerfen durfte. Zwar enthalten alle Hinweise auf den Gesprächsanlass, die Dauer, Informationen zum persönlichen Umfeld des Kunden und zu den Produkten, Anlageziele des Kunden, Gewichtung der Kundenziele und Produktempfehlung plus Begründung, doch die Art und Weise sowie die Konkretisierung ist jeder Bank selbst überlassen. Auch ist offen, ob einige Banken verlangen, dass auch der Kunde die Dokumentation unterschreibt. Die Verbraucherschützer warnen ausdrücklich hiervor. Letztlich wird die Erfahrung zei-

gen, inwieweit die Protokolle, die zehn Jahre archiviert werden müssen, sich bewähren. Aus Sorge vor Klagen archivieren immer mehr Direktbanken ihre mitgeschnittenen Telefon-Gespräche. Das Protokoll wird dann zugeschickt. Bei der comdirect bank wird es beispiels-weise als pdf-Datei in die Postbox des Kunden gestellt. Die Berliner Volksbank hingegen verzichtet ab 2010 ganz auf Telefon-Beratung der Filialen, da ihr die Rechtslage zu unsicher ist

werden Wahlversprechen gebrochen. In Japan hatte die Demokratische Partei (DPJ) unter Yukio Hatoyama im August einen Erdrutschsieg mit dem Ver-sprechen eingefahren, die schuldenfinanzierten Konjunkturpro-gramme der liberaldemokratischen Vorgängerregierung zu beenden. Nun legt sie selbst ein neues Konjunkturpaket von 54 Milliarden Euro auf, das 1,5 Prozent des Bruttoinlandsproduktes (BIP) ent-spricht und das die öffentliche Neuverschuldung nach dem Einbruch der Steuereinnahmen im aktuellen Fiskaljahr und den beiden Vorgängerpaketen um 400 Milliarden Euro erhöht. Japans Schuldenberg umfasst damit 210 Prozent des BIP. Selbst nach der desolaten Haushaltsführung 2009 kommt Deutschland "nur" Prozent des BIP. Erstmals seit 1946 übersteigen damit in Japan die neuen Schulden die Steuereinnahmen. Japan ist nur nicht pleite, weil es nicht im Ausland verschuldet ist, sondern gegenüber den eigenen Bürgern, Banken, Versicherungen und Pensionsfonds, die brav

die "sicheren" Schuldverschrei-

bungen des Staates kaufen. Den-

noch werden als Folge die Zinsen

steigen und der Schuldendienst gut ein Viertel der öffentlichen Ausgaben ausmachen. In dem überalterten Land mit schrumpfender Bevölkerung ist dies eine aberwitzige Politik gegenüber den kom-menden Generationen mit ihren ungesicherten Renten.

Zwar hat sich die japanische Wirtschaft leicht erholt, doch bekam die Regierung wegen der

#### Export als einzige Konjunkturlokomotive schwächelt

starken Yen-Aufwertung gegenüber dem US-Dollar und dem an ihn gekoppelten chinesischen Yuan Angst um die japanische Exportwirtschaft, die wie in Deutschland die einzig verlässliche Konjunkturlokomotive ist. Dazu laufen in Europa und in den USA jetzt die milliardenschweren Konjunktur programme aus, die bislang die Nachfrage nach japanischen Exportgütern beflügelten. Gleich-zeitig sanken in Japan die Preise um 2,2 Prozent. Die Angst vor einer Deflationsspirale setzte ein: Die Verbraucher halten sich mit größeren Anschaffungen zurück weil sie ein weiteres Absinken der Preise erwarten und erhoffen. So würde sich der Nachfrageeinbruch noch mehr verschärfen.

Nach ihrem Wahlsieg trimmte die Hatoyama-Regierung die Programme ihrer Vorgänger, indem sie die zuständigen Beamten öffentlichen Anhörungen unterwarf, wo sie ihre Ausgaben vor feindseligen Experten zu rechtfertigen hatten Zum allgemeinen "Vergnügen" wurden absurde Bauprogramme wie unnütze Autobahnverbreiterungen entdeckt und verworfen. Es blieb jedoch bei der Symbolpolitik. Tatsächlich liegt Hatoyamas neues Konjunkturprogramm voll in der Logik seines glücklosen Vorgängers Taro Aso von der LDP. Es sieht Zinssubventionen für den privaten Hausbau und Wärmedämmungen ebenso vor wie Prämien für den Kauf umweltfreundlicher Elektrogeräte und japanischer Autos. Kreditgarantien gibt es für Kleinbetrieund Zuschüsse für Arbeitsplätze. Von dem im Wahlkampf versprochenen Kindergeld bis 16, der Schulgeldfreiheit, dem Straßenmauterlass, dem Grundgehalt für Bauern und den erhöhten Renten ist mittlerweile keine Rede Albrecht Rothacher

## Erstaunlich naiv

Von Rebecca Bellano

A le paar Jahre wieder wird in der Türkei eine Kurdenpartei verboten. Immerhin hat es die Partei für eine Demokratische Gesellschaft (DTP) als erste von ihnen bis ins Parlament geschafft, wo sie mit 21 Abgeordneten vertreten war und bisher positiv wegen ihrer gewaltfreien Vorschläge zur Lösung der Kurdenfrage aufgefällen war.

der Kurdenfrage aufgefallen war.

In Europa und auch den USA
reagiert man auf die absehbare
Entscheidung des türkischen Verfassungsgerichtes erstaumlicherweise noch überrascht. Diese bedeute eine Missachtung der Minderheitenrechte und den Ausschluss von rund 20 Prozent der
Bevölkerung aus dem politischen
Leben, so Brüssel und kritisiert damit etwas, was Gegner eines EUBeitrittes der Türkei schon seit
Jahren monieren. Der Unmut trifft

vor allem Ministerpräsident Erdogan, der in diesem Fall eher Getriebener als treibende Kraft war. Erdogan hatte durchaus versucht, die Türken und die Kurden einander näherzubringen, doch offenbar ist das in der Türkei kein mehrheitsfähiges Ziel, auch wenn das bedeutet, dass das Land sich damit wieder von einem EU-Beitritt entfernt. Doch diesen wollen in der Türkei offenbar nur noch die Regierenden, was ausnahmsweise mal an die EU erinnert.

Die Kurden sehen das Verbot übrigens eher sportlich. Da sie Erfahrungen damit haben, wurde bereits im vergangenen Jahr die Partei für Frieden und Demokratie (BDP) von ihnen gegründet, die nun als Auffangbecken für die Mitglieder der verbotenen DTP dienen soll.

## Guantánamo

Von Hans Heckel

V no den zur Zeit noch 211 Häftlingen im US-Stützpunkt Guantánamo soll nun also knapp die Hälfte in ein Hochsicherheitsgefängnis nach Illinois verbracht werden. Die Entscheidung markiert den vorläufigen Schlusspunkt einer Serie von Peinlichkeiten, die sich US-Präsident Barack Obama seit seinem Wahlampf 2008 in Sachen Guantánamo geleistet hat.

Vor seiner Wahl im November vergangenen Jahres hatte der Demokrat noch getönt, das Sonderlager auf Kuba schon drei Monate nach seinem Amtsantritt dichtzumachen. Das machte ihn zum Helden etlicher Menschenrechtsorganisationen. Im Weißen Haus angekommen, verlängerte er die Frist alsbald auf ein Jahr. Nun, da das Ende dieses Jahres am kommenden 20. Januar unerbittlich näherrückt, sprach der Präsident diffus davon, dass ihn "technische Probleme" abermals zu einer Verlängerung zwängen.

Und jetzt also ein Hochsicherheitstrakt in seinem Heimatstaat als Ersatz für das Lager. Seinen ungeliebten Vorgänger George W. Bush hätten die Medien für diese ärgerliche Hängepartie unangespitzt in den Boden gerammt.

Obama jedoch, der sogar den Friedensnobelpreis für nichts als schöne Reden erhalten hat, kommt damit durch. Wie sagen die Zyniker noch? Es sei nicht wichtig, was ein Politiker mache, sondern wie er dabei aussehe. Oder wie ihn interessierte Medien dabei aussehen lassen.

## Primat der Politik

Von Konrad Badenheuer

Die Entlassung

Schneiderhans war

bitter nötig

Preunde hatten zu Guttenberg gewarnt und er selbst hat das Risiko klar wahrgenommen: Als der junge Bundeswirtschaftsminister nach wenigen Wochen im Amt in der Beliebtheit der Politiker noch vor "Mutti Merkel" auf Platz 1 landete und große Medien von dem fränkischen Baron als dem künftigen Kanzler schwadronierten, begann die Sache heikel zu werden.

Nicht so sehr, weil die Kanzlerin selbst misstrauisch wäre –
irgendwie gefährlich war zu Guttenberg für sie noch lange nicht.
Eher schon war es die Gefahr von
Missgünstigen in der zweiten Reihe: Leute, die nach langer Ochsentour viel weniger wurden und
denen der kometenhafte Aufstieg
des vielseitigen zu Guttenberg
den Schlaf raubte.

Vor allem aber waren und sind es die Medien, die Spaß daran haben, den hochgejubelten Politiker jetzt wieder "herunterzuholen" – das gibt vielen Journalisten das Gefühl, Macht ausüben zu können, zudem ist es gut für Verkauf und Quote. Für das im Jornalismus nicht ganz neue Verfahren gibt es eine Art Fachausdruck: "Er-

höhung der Fallhöhe" nennt man makaber die Technik, einen Star so hochzujubeln, dass anschließend ein umso spektakulä-

rerer Absturz möglich wird. Üblich ist das Vorgehen in den Bereichen Sport, Musik, Gesellschaft und Glamour. In der Politik wird es seltener praktiziert, weil es da durch lange Aufstiegswege weniger geeignete Kandidaten für Phase II des Spiels, das so genannte "Runterschreiben", gibt.

Karl-Theodor zu Guttenberg ist eine dieser Ausnahmefiguren. Was ihm heute seine politischen Gegner im Verbund mit bestens kooperierenden Journalisten vorhalten, ist lachhaft wenig: Als der umstrittene Luftangriff in Kundus stattfand, hatte zu Guttenberg mit

militärischen
militärischen
Dingen nichts zu
tun. Jetzt lautet
der Hauptvorwurf, er hätte
vorschnell zwei
ranghohe Mitarbeiter vor die Tür

gesetzt. Zu Guttenberg wirft ihnen vor, sie hätten ihm wichtige Berichte vorenthalten. Es ist schon bemerkenswert, dass Ex-Generalinspekteur Schneiderhan noch nicht einmal bestreitet, seinem Minister Informationen über den Angriff vorenthalten zu haben. Seine letzte Einlassung lautet, es

seien "keine wesentlichen Berichte" gewesen, die er dem Minister nicht vorlegen wollte.

Soweit sind wir also: Der Generalinspekteur entscheidet nach einem Luftangriff mit zig Toten, welche Berichte "wichtig genug" sind, um sie dem Verteidigungsminister vorzulegen. Sieht der darin einen Vertrauensbruch und setzt ihn vor die Tür, dann wird auch noch nachgekartet und das mit einer entlarvenden Begründung, die die sofortige Entlassung Schneiderhans hätte bewirken müssen, wenn sie nicht bereits geschehen wäre.

Karl-Theodor zu Guttenbergs Fehler in Sachen Kundus sind minimal. Im Gegenteil: Er hat sich Verdienste erworben um die Verteidigung des Primats der Politik gegenüber dem Militär. Und der ist in Zeiten kriegsähnlicher Kampfeinsätze wichtiger denn je.



Karl-Theodor zu Guttenberg erlebt momentan die Kehrseite der Mediendemokratie: Monatelang geradezu angehimmelt, ergötzen sich nun viele Blätter daran, den "strahlenden Ritter" zum gestrauchelten Helden "runterzuschreiben". Tatsächlich hat er sich eben erst neue Verdienste erworben – allerdings solche, die sich für die Medien schwer "versilbern" lassen.

Bild: ddp

#### Moment mal!



Abergläubige erschüttert:

Mit jedem Atemstoss

sondern wir CO2 aus

eit gut drei Wochen müssen wir jeden Abend im Fernsehen folgende Bilder ertragen: ein abbrechender Eisberg, der ins Wasser kracht, oder ein Eisbär, der auf einer abdriftenden Insel aus Eisverzweifelt ist. Diese beiden Bilder, aus dem Archiv von 1998 oder so, sind offenbar in jedem Nachrichtenstudio zur Hand. Sie sind so gut, dass man sich nicht die Mühe machte, sie noch mal zu drehen. Unsere Enkelkinder malen diese Bilder jetzt in der Schule. Fragt man die Kleinen nun, wer die Schuld am Tod

der Eisbären trägt, werden die besonders Aufgeweckten unter ihnen mit den gleichen Worten wie Angela Merkel, Greenpeace und die Künast antworten: die Klimakiller! Die Industrie und die Autos und Flugzeuge, die Luft mit den Abgasen verpesten, mit dem "Killergas" Kohlendioxyd. Das kann man auch malen, Kinder können das. Merkel und Greenpeace und Frau Künast wissen natürlich, dass Kohlendioxyd unsichtbar ist, aber das ist ja gerade das Teuflische, es sitzt in uns. Bei jedem Atemzug atmen wir das Gas aus. Die Pflanzen atmen es ein, die Blumen, die Bäume, die Kornfelder. Dein Freund der Baum atmet das Kohlendioxyd ein. Dein Freund der Eisbär atmet das Gas aus. Wie alle anderen

Tiere. Früher nahm man an, der liebe Gott hätte das so eingerichtet, aber die Zahl der Gläubigen in unserem Land ist im Abnehmen, die Zahl der Abergläubigen aber

nimmt zu. Gott schütze unser Land. Ist die Welt noch vor der Klimakatastrophe zu reten? Schwer zu sagen. Stimmt das alles, was die Sprecher im Fernsehen und in den Radios sagen sowie die Zeitungen und Illustrierten schreiben? Es muss ja stimmen, antworten die meisten Menschen, so viele Politiker und Wissenschaftler und Filmemacher und Fernsehköche können doch nicht die Unwahrheit verbreiten. Die haben studiert, haben geforscht und nachge-

dacht. Oder? In den Tagen der Kopenhagener Klimakonferenz hängt die Angst vor dem "Klimawandel" über dem Land wie ein dichter Vorhang und die Wächter der politischen Korrektheit passen auf, dass keiner aus der Reihe tanzt.

Nur manchmal zerreißt dieser Vorhang. Da erschien im brav linksliberalen – oft eine Idee mehr linken als liberalen – "Kölner Stadtanzeiger" ein großer Artikel "Klimaforscher unter Verdacht. Institut soll Daten zur Erderwärmung manipuliert, Kritiker unter Druck gesetzt haben". Wie konnte das passieren? Da war der PC-Wächter wohl schon vorzeitig ins Wochenende gegangen. So erfahren wir: Ein führender Wissenschaftler des Climate Research Unit (CRU), die an der Vorbereitung des Weltklimagipfels beteiligt

klimagipfels beteiligt war, hat einen US-Kollegen aufgefordert, alle E-Mails zu löschen, in denen er berichtet hatte, dass die Erdtemperaturen, im Gegensatz zu den ständigen Be-

hauptungen der Wissenschaftler, sich im letzten Jahrzehnt nicht erhöht hatten, sondern es in der Welt immer kälter geworden ist. Die "New York Times" griff diese durch "Hacker" zwar außerhalb der Legalität beschaften, aber unbestreitbaren Tatsachen auf und ging erbarmungslos mit den Vertretern der These von der Erderwärmung ins Gericht "Diese Leute jetten von Konferenz zu Konferenz und schmieden Rachepläne gegen Leute, die die globale Erwär-

## Klimawandel und kein Ende

Von Klaus Rainer Röhl

mung in Frage stellen." Ein Klimagate nach dem Watergate-Skandal? Die PAZ berichtete bereits über den Skandal, der so gar nicht in das Horrorszenario vor der Klimakonferenz in Kopenhagen passen wollte. Die meisten deutschen Zeitungen brachten zwar kurze Beiträge zu dem Skandal, doch ginge ohne Analyse gleich danach wieder zur Tagesordnung über: dem Kampf gegen

die Erderwärmung. Sind Sie, lieber Leser, auch besorgt über das Klima? Dann lesen Sie bitte noch folgende Meldungen: "Tagelanger, wolkenbruchartiger Regen verursachte eine Überschwemmungskatastrophe in Polen, bei der rund 150 Menschen ums Leben kommen und 50000 Familien obdachlos werden. Durch Überschwemmungen in der chinesischen Provinz Jehol (Chegteh) werden 50 000 Menschen obdachlos. 200 sterben. Unter einer Hitzewelle leiden die Menschen in den Vereinigten Staaten. In Kansas City werden 27 Tage nacheinander Temperaturen bis zu 47 Grad Celsius ge-messen. Felder und Wälder liegen entweder ausgedörrt oder unter fußtiefem Flugstaub begraben. Am 18. Juli erschießen Landwirte in Oklahoma 600 Stück Vieh, für die kein Wasser mehr aufzutreiben ist." Furchtbar. Kannten Sie diese Meldungen

Erderwärmung durch Menschenhand? Lesen wir eine Chronik aus dem 19. Jahrhundert: "Der warme Winter von 1806 auf 1807 hat viel Verwunderung erregt und den armen Leuten wohlgetan, der oder je-

schon? Nein? Kein Wunder, sie stammen

ner wird als alter Mann seinen Enkeln erzählen, dass man Anno 1806, als der Franzose in Danzig war, zwischen Weihnachten und Neujahr Erdbeeren gegessen hat und Veilchen gerochen hat. Solche Zeiten sind selten, aber man zählt in den alten Chroniken in den letzten 700 Jahren 48 solche

warmen Jahre. 1289 war es so warm, dass die Jungfrauen um Weihnachten und am Dreikönigstag Kränze von Veilchen, Kornblumen und anderen trugen. 1420 war der

urugeii. 1420 war der Winter so gelind, dass im März die Bäume schon verblühten. Im ersten Monat des Jahres 1572 schlugen die Bäume aus und im Februar brüteten die Vögel. Im Jahre 1585 stand am Ostertag das Korn in den Ähren. 1722 hörte man schon im Januar wieder auf die Stuben einzuheizen." Aus: Johann Peter Hebel, Rheinländischer Hausfreund, 1807!

Wenn in diesem Jahr die Bilder von den Waldbränden in Griechenland, in Italien und Portugal über den Bildschirm flimmerten, gleich danach die von den Wasserfluten einer Überschwemmung in China und in England gezeigt werden, sollen wir denken: Das ist die Klimakatastrophe. Vom Menschen verursacht. Das Publikum hat begriffen, seine Schuldgefühle sind schon abrufbar. Die Klimakatastrophe haben "wir" verursacht. Manche der Älteren zweifeln noch. Die Jüngeren stellen schon den Geschirrspüler ab, stornieren die Flugden.

reise und machen Urlaub auf Rügen. Den Müll trennen sie schon,
den Rasen sprengen sie nicht mehr.
Soll er ruhig verdorren. Wasser ist
knapp, eine kostbare "Ressource".
Für die Sahelzone. Den Kaffee kaufen sie nur aus fair bezahlten und
"schonend" wirtschaftenden Plantagen. Die Kaffeebauern kriegen jetzt
zwei Euro in der Woche, statt einen.
Tun Sie was für eine saubere Umwelt, annonciert eine Supermarktkette. Wir tun es, im Vollbesitz unsere Zweifel. Schuldbewusst, weil wir
noch keine Patenschaft für ein hungerndes

Kind aus Darfur übernommen haben.
Die Klimahysterie hat inzwischen die
Regierungsebene erreicht, Angela Merkel
stellt sich an die Spitze der Klimaschützer,
dicht gefolgt von dem US-Präsidenten Ob-

Im Vollbesitz unserer

Zweifel betreiben wir

den Klimaschutz

ama. Ein schönes Bild der Einheit der Welt.
Aber etwas stört. Die
uns durch tausendfache Wiederholung
glaubhaft gemachte
Gefahr durch das Verbrennungsgas CO<sub>2</sub> erhöht ja weltweit die
Nachfrage nach Kern-

energie, selbst Öl-Länder wie der Iran bauen Kernkraftwerke – Frankreich selbst erzeugt mit seinen 59 Kernkraftwerken 78 Prozent seines Strombedarfs. Kernkraftwerke, man kann es nicht oft genug wiederbolen erzeugen kin CO.

wiederholen, erzeugen kein CO<sub>2</sub>. Gegen die Klimakatastrophe und gegen die Kernkraftwerke lautet nun das Schlagwort. Deutschland voran? Mit neuen Ideen. Einmalig wie das Flaschenpfand! Das bedeutet, dass Deutschland bald nur noch von Windmühlen, Sonnensammlern und Bio-Diesel leben soll. Also beziehen wir auch in ferner Zukunft den Strom aus der Steckdose. Von französischen Kernkraftwerken!

Übrigens: Im Jahre 1950 wurden noch 5000 Eisbären gezählt. Im Jahre 2009 gab es laut "Spiegel", "nur noch" 25 000.

Mehr über die Klimalügen auf Röhls Seite www.klausrainerroehl.de

## **Faszination fremder Welten**

Der Forscher Alexander von Humboldt inspirierte Maler zu besonderen Leistungen – Ausstellung in Berlin

Fernreisen waren im 19. Jahrhundert eine aufwendige Unternehmung, um so mehr war man neuauf das, was Reisende berichteten. Einer der Touristen in Sachen Wissenschaft war Alexander von Humboldt, der seinerseits andere inspirierte. Eine Ausstellung in Berlin zeigt Werke von Malern aus dem Kreis um von Humboldt.

Alexander von Humboldt (1769-1859) war der erste Mann, der nicht nur als neugieriger Abenteu-rer die Neue Welt bereiste, sondern dem es vielmehr darum ging, Tatsachen zu sammeln und sie in einem riesigen wissenschaftlichen Werk aufzuzeichnen. Durch die Beschreibung dieser Reisen, durch das Sammeln und Beobachten der

#### Wissenschaftliche Reisen neu begründet

verschiedenartigsten Formen und Erscheinungen der Natur und menschlicher Lebensformen, die Erforschung der Naturgesetze im Verhältnis zueinander wurde Ale-xander von Humboldt der Begründer einer neuen Epoche wissenschaftlicher Reisen.

Mit seinen Erkenntnissen begeisterte er nicht nur die einschlägige Fachwelt. Auch Johann Wolfgang von Goethe war angetan und sagte zu Eckermann über Alexander von Humboldt: "Humboldt ist heute einige Stunden bei mir gewesen: Was für ein Mann ist das! Man kann sagen, er hat an Kenntnissen und lebendigem Wissen nicht seinesgleichen und eine Vielseitigkeit, wie sie mir gleichfalls noch nicht vorgekommen ist. Wohin man rührt, er ist überall zu Hause und Schätzen. Er gleicht einem Brunnen mit vielen Röhren, wo man überall nur Gefäße unterzuhalten braucht, und wo es uns immer erquicklich entgegen strömt." Auch Maler ließen sich von Humboldts Begeisterung für diesen Landstrich anstecken. Im Berline Kupferstichkabinett wird derzeit eine Ausstellung zur mittel- und südamerikanischen Kunst nach Humboldt gezeigt. Die Maler

Ferdinand Bellermann 1858). (1814–1889) und Eduard Hilde-brandt (1817–1868) unternahmen Nachfolge Humboldts im 19. Jahrhundert ausgedehnte Reisen durch Lateinamerika. In den vor Ort entstandenen Reiseskizzen und Naturstudien erlebten die von Humboldt angeregten Darstellungen des amerikanischen Subkontinents eine europaweit beachtete Blüte. Von den Landschaften, der Flora und Fauna, den Ortschaften.



Eduard Hildebrandt: Tamandatuy (Öl auf Papier, 1844) Bild: Kupferstichkabinett, SMB

Volkstypen, Sitten und Gebräuchen der von ihnen durchstreiften Regionen entwarfen die Künstler ein faszinierendes Bild.

"Das Kupferstichkabinett besitzt qualitätsvolle Werke, die von den Reisen der Künstler zeugen. Sie stammen von Rugendas dreijährigem Aufenthalt in Mexiko (1831–34), von Bellermanns Aufenthalt in Venezuela (1842-45) und Hildebrandts erster Brasilienreise (1844)", erläutert Sigrid Achen-bach, Oberkustodin am

Kunferstichkabinett und Kuratorin der Ausstellung. "Die meisten Arbeiten wurden durch Humboldts Vermittlung von Friedrich Wilhelm IV. für das Kupferstichkabinett erworben. Sie gehören zum Grund-stock einer einzigartigen Spezialsammlung von Naturbildern ferner Länder, vor allem der Tropen. In der Ausstellung werden erstmals zahlreiche Einzelblätter, ebenso Skizzenbücher der drei Künstler gemeinsam gezeigt."
Achenbach weiter:

Alle drei Maler standen in engem Kontakt mit Alexander von Humboldt, der sie beriet und nach Kräften förderte. Er sah in ihnen große Talente und erwähnte sie lobend im zweiten Band seines Kosmos'. Der große Naturforscher hatte die Vorstellung, dass es möglich sei, Kunst und Wissenschaft zu verbinund über die genaue Beobachtung der tropischen Natur auch zu einer Erneue-

Landschaftsmalerei zu gelangen. In den Skizzen, die Rugendas aus Mexiko, Bellermann aus Venezuela und Hildebrandt aus Brasilien mitbrachten, waren nach Auffassung Humboldts diese Ideen bereits in einer bis dahin unerreichten Vollkommenheit und Lebendigkeit umgesetzt."

Mit ihren vor der Natur gezeich neten Landschaften gelangen den Malern Studien von einer Lichtintensität, die denen der späteren Impressionisten in nichts nachsteht. In diesem Zusammenhang ist der in Danzig geborene Hildebrandt erwähnenswert. Sigrid Achenbach nennt ihn im Katalog einen sensiblen und präzisen Beobachter. "Er ist der "Meister des realistischen Bildes der Tropen'. Wie kein Zweiter beherrschte er die Kunst der Inszenierung, die sich mit einer seltenen Virtuosität der Pinselschrift paart. Seine Spezialität ist die Wiedergabe atmosphärischer Phänomene, von Licht und Luft, von Schwüle, Hitze und Kühle ... Es gelingt ihm, die feinsten Witterungseinflüsse und klimatischen Veränderungen im Tagesablauf der Tropen bildlich umzusetzen."

Rugendas, Bellermann und Hil-debrandt sind heute nur noch Kennern ein Begriff, die Ausstellung trägt dazu bei, sie wieder in Erinnerung einer breiten Öffentlichkeit zu rufen. Sie demonstriert aber auch, dass es vor Erfindung der Fotografie durchaus möglich war, die Besonderheiten fremder Wel-Silke Osman ten darzustellen.

Die Ausstellung "Kunst um Humboldt" ist bis zum 11. April 2010 im Berliner Kupferstichkabinett, Matthäikirchplatz, dienstags bis freitags von 10 bis 18 Uhr, am Wochenende von 11 bis 18 Uhr zu sehen, Katalog aus dem Hir-mer Verlag. München, 276 Seiten, im Museum 29,90 Euro, im Buch-

#### IN KÜRZE

#### Ein neues Grab für Kleist

 $\operatorname{D}^{\operatorname{as}}$  Schiller-Jahr ist nun fast vorüber, da braust es in Köpfen und Gremien schon wieder heftig. Denn 2011 soll Deutsch-lands "Kleist-Jahr" werden. So ist ein Ausstellungsreigen in Berlin und im Kleist-Geburtsort Frankfurt an der Oder geplant, das Berliner Maxim-Gorki-Theater will im Gedenkiahr Kleists sämtliche acht Dramen spielen und die



Kleists Grab am Wannsee

Gruppe "Rimini Protokoll" einen Kleist von heute inszenieren. Vor allem aber soll in Berlin am Kleinen Wannsee das Kleist-Grab neugestaltet werden. Es befindet sich in einem erbärmlich verwahrlosten Zustand. Ein Stein-block mit einer Zeile aus Kleists letztem, dem preußischen Hof 1811 verzweifelt und erfolglos gewidmeten Drama "Der Prinz von Homburg" ("Nun, o Unsterblichkeit, bist du ganz mein") ist dort unter den Lebensdaten des Dichters (1877–1811) zu lesen; daneben eine schlichte Grabtafel für die an Kleists Seite mit in den Freitod gegangene platonische Freundin Henriette Vogel. Nun soll das Grab nach dem Willen der Bundeskulturstiftung, die einen Architekturwettbewerb ausgeschrieben hat, bis 2011 ansehnlich wieder hergerichtet

# Kollwitz und Zille über die Schulter geschaut

Die Ausstellung »Nahsicht« zeigt, wie die beiden Künstler die Menschen um die Jahrhundertwende in Berlin sahen

n einer Ausstellung der Altana Kultur-Stiftung in Bad Hom-burg vor der Höhe werden erstmals das zeichnerische Frühwerk von Käthe Kollwitz (1867-1945) und die bislang selten gezeigten Fotografien von Heinrich Zille gegenübergestellt. Unter dem Titel "Nahsicht" kann der Besucher rund 60 Zeichnungen, Skizzen und Druckgrafiken von Käthe Kollwitz aus den Jahren von 1890 bis 1910 und eine fast ebenso umfangreiche Auswahl von Fotografien betrachten, die Heinrich Zille (1858-1929) um die Jahrhundertwende auf Streif-

#### Im privaten Umfeld und auf Streifzügen Motive gefunden

zügen durch Berlin festgehalten hat. Sah Zille in der Fotografie das moderne Medium der Bildfindung, reagierte die Königsbergerin Käthe Kollwitz mit dem Zeichenstift auf das Leben in der Großstadt. Ihre Motive fand sie jedoch auch in ihrem ganz persönlichen Umfeld.

Kaum ein Name ist so eng mit Berlin verbunden wie der Heinrich Zilles. Seine typischen "Berliner Gören" haben Geschichte gemacht. Stets stand er auf der Seite der "kleinen Leute", kannte das "Milljöh" von Kindheit an. Der am 10. Januar 1858 als Sohn eines Uhrmachers in Radeburg

bei Dresden Geborene siedelte mit seiner Familie 1867 nach Berlin über. Als der Vater arbeitslos wurde, hielt man sich mit Heimarbeit über Wasser und fertigte Tintenwischer oder Nadelkissen an. Zille handelte mit Kommissbrot aus der Alexander-Kaserne, war Laufbursche in einem Tingeltangel, führte Fremde durch die Berliner Sehenswürdigkeiten und verkaufte Programmzettel vor dem Wallner-Theater hinter dem Alexanderplatz. Als Abendschürichtige Schiene schob". Er gab seinem Schüler den Rat: "Gehen Sie lieber auf die Straße hinaus, ins Freie, beobachten Sie selber, das ist besser als nachmachen." Für den Lebensunterhalt arbeitete Zille schließlich bei der Photographischen Gesellschaft und war bald firm in allen grafischen Tech-

Als seine Arbeiten zum ersten Mal in der Berliner Sezession ausgestellt wurden, war Heinrich Zille bereits über 40 Jahre alt.

man ihm ganz gewiss nicht an der Wiege gesungen. Seine Zeichnungen wurden im "Simplicissimus", in der Zeitschrift "Jugend" und in den "Lustigen Blättern" veröffentlicht, auch erschienen Bücher mit Zilles "Kritzeleien". Er wurde

populär.

Parteipolitisch ließ Heinrich Zille sich nicht in eine Ecke drängen und betonte mehrmals: "Ich will der Politik nicht angehören. Ich helfe, wo ich kann, der Armut vor allem." Und: "Eigentlich stehe

helfen kann, tue ich es am liebsten in den hungernden Mund – gleich ..." Man fühlt sich an den Ausspruch von Käthe Kollwitz erinnert: "Ich will wirken in dieser Zeit

Die Königsbergerin erkannte, dass es weitaus mehr als "Kritze-leien auf Papier" waren, die Heinrich Zille zustande brachte. Auf der Feier zu seinem 70. Geburtstag äußerte sie in einem Gespräch, es gebe "mehr als einen Zille". Einmal den typischen Witzblattzeich-

ner, zum ande-ren den Tendenzzeichner. "Dann gibt es aber noch den dritten Zille. Und dieser ist mir der liebste: Der ist weder Humorist Witzblätter noch Satiriker. Er ist restlos Künstler. Ein paar Linien, ein paar Striche, ein wenig mitunter sind Meisterwerke.

Als Zille am 9. August 1929 starb, hinter-

ließ er auch ein umfangreiches fotografisches Werk, das hauptsächlich zwischen 1890 und 1910 entstand und erst vier Jahrzehnte

wurde. Zu Lebzeiten stellte er seine Fotos weder aus, noch ver-suchte er sie zu publizieren – die Fotografie war für ihn offenbar ein ausschließlich privates Unter-

Im Dialog der Zeichnungen von Käthe Kollwitz mit meist privaten Motiven und den Fotografien von Heinrich Zille, darunter zahlrei-chen Vintage Prints (ein Abzug, der unmittelbar nach Entstehung des Negativs vom Fotografen selbst hergestellt wird), kann man in unverstellter Weise das Leben der Menschen im Berlin der Jahr-hundertwende betrachten. Die

#### Heinrich Zilles fotografisches Werk blieb meist unbekannt

nicht für die Öffentlichkeit produzierten Arbeiten ermöglichen einen unverstellten Blick über die Schulter der Künstler und machen den besonderen Reiz dieser Ausstellung aus.

Die Ausstellung im Sinclair Haus. Löwengasse 15, Eingang Doro-theenstraße, Bad Homburg vor der Höhe, ist bis 7. Februar dienstags von 14 bis 20 Uhr, mittwochs bis freitags von 14 bis 19 Uhr, am Wochenende und an Feiertagen von 10 bis 18 Uhr, am 25., 26. Dezember sowie am 1. Januar von 12 bis 18 Uhr geöffnet Eintritt 5/3 Euro



Heinrich Zille: Frau mit Reisigbündel im Herbst (1898)

ler ließ er sich an der Königlichen Kunstschule von Theodor Hosemann unterweisen. Hosemann, der Meister Altberliner Malerei, war es auch, der Zille "auf die Dass er 1924 auf Vorschlag von Max Liebermann in die Preußische Akademie der Künste berufen und gleichzeitig zum Professor ernannt werden würde hatte

ich abseits – ich gebe Hungernden, Darbenden, die ich kenne. Ich habe mit meinen Sprüchen und Bildern vielleicht etwas getan, vielleicht. Aber wenn ich

Käthe Kollwitz: Hans Kollwitz mit Kerze 1895

nach seinem Tod wiederentdeckt

# »Nur Afghanen besiegen Afghanen«

Auch die Russen mussten diese Erfahrung machen - Vor 30 Jahren begann ihr Einmarsch in das Nachbarland

"Afghanen sind nur durch Afghanen zu besiegen." Die Erfahrung dass dieses alte Sprichwort unverändert gilt, musste schon manche Großmacht machen. Außer für die Briten gilt das auch für die Russen. Weihnachten 1979 begann ihr Afghanistankrieg, der nach zehn Jahren mit einer schweren Niederlage der UdSSR

Schon ab dem Jahre 1839 versuchte Großbritannien, das durch Stammesstreitigkeiten und Teilungskriege zerrüttete Land ge waltsam seinem Kolonialreich einzuverleiben. Doch nach drei blutigen Kriegen musste das den halben Globus beherrschende Empire 1919 endgültig erkennen, dass es in Afghanistan nicht Fuß fassen konnte

In den folgenden Jahrzehnten stürzten Machtkämpfe und Revol-

#### Acht Jahrzehnte lang bissen sich hier die Briten die Zähne aus

ten die 1925 errichtete Monarchie immer wieder ins Chaos. Im Juli 1973 wurde König Mohammed Sahir Shah während eines Auslandsaufenthalts von seinem Schwager gestürzt, der die Republik ausrief und eine brutale Diktatur errichtete. Fünf Jahre später übernahm das Militär mit Unterstützung der links-islamistischen Opposition, die vom pakistanischen Exil aus agierte, gewaltsam die Macht. Der neue Machthaber, Nur Muhammed Taraki von der sowietisch beeinflussten Demokratischen Volkspartei, rief die "Demokratische Republik Afgha-nistan" aus und versuchte, das unterentwickelte Land durch Säkularisierung und eine radikale Bodenreform in einen modernen sozialistischen Staat umzuwan-deln. Dabei stieß er jedoch auf den bewaffneten Widerstand der konservativ-islamistisch geprägten Kräfte wie die enteigneten Großgrundbesitzer und den muslimischen Klerus, die von China und den USA unterstützt wurden. Ta riks entschiedenster Widersacher war Hafizullah Amin, dem es im September 1979 gelang, Taraki zu beseitigen. Hatte die Sowjetunion bislang aus außenpolitischen Gründen jede militärische Hilfe für das sozialistische Regime in

Kabul abgelehnt, war sie ietzt zum gewaltsamen Eingreifen bereit.

Die Invasion begann in der Nacht vom 25. auf den 26. Dezember 1979 mit dem Einsatz von Luftlandekräften, die strategisch wichti-ge Punkte in der Hauptstadt besetzten. Am Dezember

marschierten zwei Schützendivisionen und Panzerverbände in Afghanistan ein. Gleichzeitig erreichte eine sowjetische Spe-zialeinheit den Regierungspalast. wurde kurzerhand liquidiert: Als ein vergiftetes Frühstück am 27. Dezember nicht wie ge-wünscht zum To-

de führte, besorgten sowjetische Soldaten wenige Stunden später mit einer Handgranate den Rest.

Als neuer Staats- und Regie-rungschef wurde der sowjet-freundliche Babrak Karmal eingesetzt. Karmal erklärte, Amin sei US-Agent gewesen und die UdSSR

marsch mit Protesten, einem Weizen- und Ölembargo gegen die Sowietunion und einem Boykott der Olympischen Spiele 1980 in

Während Karmal darum bemüht war, deeskalierend auf die Bürgerkriegsparteien einzuwirken, versuchte das sowjetische Militär, die Regierungsautorität im Lande mit Gewalt wiederherzustellen. Doch der Widerstand gegen Karmal und die Besatzungsmen Kampf gegen die kommunistische Herrschaft. Unterstützung erhielten sie durch die USA, Großbritannien, China und Pakistan, die ihnen Waffen und Ausrüstung

Obwohl die Sowjetarmee mit 120 000 Mann im Land stand und ihren Gegnern weit überlegen war, konnte sie deren Widerstand nicht brechen. Ähnlich wie die GIs im Vietnam-Krieg sahen sich die sowietischen Soldaten einem die Fläche erlangten sie jedoch nie. Als sich daran auch nach zehn Jahren verlustreicher und von beiden Seiten mit grausamen Mitteln geführter Kämpfe nichts geändert hatte, sah die sowjetische Regierung ein, dass dieser asymmetrische Krieg nicht zu gewinnen war, und befahl den Truppenabzug. Am 15. Februar 1989 verließen die letzten sowjetischen Soldaten Afghanistan und überließen das Land sich selbst.

Gewaltherrschaft in Kabul rief immer wieder die Empörung der Weltöffentlichkeit hervor, doch zu einer militärischen Intervention kam es erst nach den Terroranschlägen vom 11. September 2001 Zu diesen Anschlägen hat sich in Video-Botschaften der seit Jahren von Afghanistan aus agierende saudi-arabische Millionär Osama Bin Laden bekannt. Nachdem die Taliban-Regierung eine Auslieferung Bin Ladens abgelehnt hatte, begannen die USA mit Unterstüt-Großbritanniens Oktober 2001 mit Luftschlägen gegen Afghanistan. Gleichzeitig unterstützten die USA und ihre in einer "Allianz gegen den Terror" zusammengeschlossenen Verbündeten die Gegner der Taliban. Am 13. November waren Kabul und die Taliban-Hochburg Kandahar in der Hand der Nordallianz. Das Taliban-Regime war beseitigt. Seitdem versucht die Nato mit

schlossenen Taliban-Gegner. Die

190 000 Soldaten und Sicherheits kräften, im UN-Auftrag das Land durch gewaltsames Vorgehen gegen die Taliban und ihre Unter-stützer zu befrieden und gleichzeitig durch Schaffung staatlicher Strukturen und Aufbauhilfe zu stabilisieren. Doch auch acht Jahre nach Beginn des Einsatzes gibt es kaum Erfolge. Die Koalitionstruppen stehen in einem latent eskalierenden asymmetrischen Krieg, in den auch die 4500 in Afghanistan eingesetzten Bundes-wehrsoldaten trotz ihres reinen Stabilisierungsauftrages zunehmend hineingezogen werden. Bombenanschläge, Selbstmordat-tentate und Hinterhalte fordern fast täglich Opfer. Die Macht des der Korruption und des Wahlbetrugs überführten Präsidenten Hamid Karsai reicht kaum über Kabul hinaus; weite Teile des Landes werden von Stammesfürsten, "Warlords" und Kriegsgewinnlern beherrscht. Wann und wie dieses Trauerspiel endet, ist ungewiss.

Ian Heitmann



Sowjetische Besatzungssoldaten in Afghanistan: Sie scheiterten wie vor ihnen die Briten.

macht nahm rasch zu. Neben den Muiaheddin, die sich als islamische Glaubenskrieger im Heiligen Krieg betrachteten, lieferten sich islamistische und monarchistische Gruppierungen blutige Kämpfe

mit den Invasoren. Diese Kreise waren untereinander zerstritten, leiste "brüderliche Hilfe". Der Westen reagierte auf den Einund ihre Zusammenarbeit beschränkte sich auf den gemeinsa-

Feind gegenüber, der das offene Gefecht vermied, hauptsächlich aus dem Hinterhalt zuschlug und anschließend in dem ihn begünstigenden Gelände verschwand oder in der Bevölkerung untertauchte. Zwar gelang es den Besatzern, einige Städte. Verkehrswege und Schlüsselpunkte in die Hand zu bekommen, die Kontrolle über

Aus dem folgenden Machtkampf ging schließlich die radikalislamisch-fundamentalistische, paschtunisch dominierte Bewegung der Taliban als Sieger hervor, die ein archaisches Regime errichtete. Lediglich in einem kleinen Landesteil im Nordosten behaupteten sich die in der "Nordallianz" zusammenge-

## Macht- oder Elitenwechsel?

Mit dem Ende der Ära Ceausescu bleiben viele Fragen verbunden

n den Tagen, als in Berlin die Mauer fiel und die Wiedervereinigung beim deutschen Volk Euphorie auslöste, vollzog sich fernab weitgehend unbe-merkt auch die Loslösung Rumäniens vom Kommunismus.

Gebannt verfolgten im sicheren Deutschland Rumäniendeutsche und die emigrierten Rumänen die Ereignisse in der alten Heimat, die am 16. Dezember mit dem Aufstand in Temeschwar einsetzten. Der rumänische Diktator Nicolae Ceausescu sprach von einer Terroraktion des internationalen Imperialismus, andere von einem Wechsel der Eliten, das Volk glaubte an die Revolution.

Eine Kette von Unruhen, Demonstrationen und gewaltigen Auseinandersetzungen erschütterten das Land, an deren Ende der kommunistische Diktator und seine Frau am 25. Dezember 1989 nach einem Schauprozess er-

schossen wurden.
Bis heute beschäftigt Historiker die Frage, ob es in Rumänien zu einem Machtwechsel oder nur zu einem Elitenwechsel gekommen sei. Für beides gibt es Indizien und Argumente.

Periodisch werden immer wieder Stimmen laut, dass es sich bei den Dezember-Ereignissen um eine internationale Verschwörung gehandelt habe. In der rumänischen "Nationalzeitung" erklärte der damalige Securitate-Chef,

Brigadegeneral Aurel Rogojan, der KGB habe "die Eliminierung Ceausescus" verfolgt, "auf wel-chem Weg auch immer". Sein Dienst habe "zwecks Friedens-vorbereitungen" in Verbindung mit Geheimdiensten mehrerer Nato-Länder gestanden.



Bild: Wikipedia

Hingegen behauptete der erste postkommunistische Premier Rumäniens, Petre Roman, im November 2009 in der Zei-tung "Adevarul" (Die Wahrheit): "Leider haben wir auf der Revolution herumgetrampelt und sie verspottet. Sie hätte ein Mythos werden können wie die Ungarische Revolution von 1956." Laut Roman tauchten Zweifel an der

Revolution erst auf, als "allzu viele ehemalige kommunisti-schen Machthaber sich in die Machtstruktur eingeschleust hatten". Damit im Zusammenhang steht

die ebenfalls nicht abschließend geklärte Frage, warum das Präsidentenpaar so überstürzt hingerichtet wurde: Damit es bei einem öffentlichen Prozess nicht zu vie-le neue Machthaber kompromittieren konnte oder aber um das Ende der Ära sicherzustellen? Immerhin war Ceausescu Ober-kommandierender der rumänischen Armee und des Geheimdienstes Securitate. Alle waren auf Ceausescu persönlich eingeschworen, er hatte viele treue Anhänger und die waren eine reale Gefahr, solange er denn lebte.

Viele Gerüchte ranken sich auch um die Frage, wer zuerst geschossen habe, das Militär oder die Securitate. Es gab 1104 Tote und 3352 Verwundete. Der Hohe Kassationshof des Obersten Gerichts hat im Juli 2008 entschieden, dass die Securitate zuerst geschossen habe, deren Mitglieder allerdings zum Teil in die Armee eingeschleust worden waren.

Inzwischen ist Rumänien Mitglied der EU, hat die Folgen der Zangengeburt der Demokratie nicht ganz ausgestanden und hechelt schwer unter der Last der EU-Aufgaben. Ernst Kulcsar

# Überfall auf Panama

Vor 20 Jahren sicherten sich die USA den Zugriff auf den Kanal

ehn Jahre nach den Russen in Afghanistan nahmen auch die US-Amerikaner in ihrem "Hinterhof" einen "Regimewechsel" vor. Opfer dieses Wechsels war Manuel Noriega. Noriega war ab 1983 Kommandant von Panamas Nationalgarde, die er unter seiner Führung mit den Luft-und Seestreitkräften des Landes verband. Wie in anderen amerika-nischen Bananenrepubliken war auch in Panama der Herr des Militärs Herr im Staat.

Daneben war die "Ananas", wie Noriega wegen seines pockennarbigen Gesichts auch genannt wurde, im großen Stil in Drogenhandel und Geldwäsche involviert. Diese kriminelle Seite des Manuel Noriega hinderte jedoch weder das Pen-tagon noch die CIA, vertrauensvoll mit ihm zusammenzuarbeiten. Im US-Fort Bragg erhielt er ein Training in psychologischer Kriegsführung; mit jährlich 200 000 Dollar stand er jahrelang auf der Gehaltsliste der CIA. Doch dann wendete sich das Blatt.

Den ab 1981 wieder im Weißen Haus regierenden US-Republikanern fiel es schon schwer genug zu akzeptieren, dass ihr Land sich zu Zeiten des demokratischen Präsidenten Jimmy Carter gegenüber dem damaligen panamaischen Militärjuntaführer Omar Torrijos verpflichtet hatte, die Panamakanalzone samt Kanal 1999 an Panama zurückzugeben. Kaum dass Ronald

Reagan Carter im Weißen Haus abgelöst hatte, kam General Torrijos bei einem Flugzeugabsturz ums Leben. Bis heute halten sich Gerüchte, dass dabei die CIA "nach-

Nun schickte sich Noriega an. hinsichtlich seiner Kanalpolitik in die Fußstapfen seines toten Vorgängers zu treten. Er verhandelte mit japanischen Investoren und Baufirmen auf Kosten der US-Bau-

#### Die USA stießen kaum auf Widerstand

firma Bechtel Corporation. Und die US-Armee musste auf seinen Druck hin ihr berüchtigtes Ausbildungslager "Western Hemisphere Institute for Security Cooperation" (WHISC), die frühere "School of the Americas" (SOA), aus der Ka-nalzone in die USA verlegen.

Doch Noriega machte sich nicht nur in den USA, sondern auch im eigenen Land Feinde. Mit undemo kratischen und brutalen Mitteln bekämpfte er diese. Nachdem der panamaische Diktator Anfang Oktober 1989 einen Putsch blutig niedergeschlagen hatte, fiel beim republikanischen US-Präsidenten George Bush senior die Entscheidung zur Intervention. Nach den im Vorfeld von Kriegen üblichen blutigen Zwischenfällen zwischen Soldaten beider Seiten ordnete

Bush am 20. Dezember 1989 die sofortige militärische Intervention in Panama an

Gegen die fast 28 000 Invasoren der stärksten Macht der westlichen Welt hatten die 16 000 Verteidiger des Entwicklungslandes keine Chance. Innerhalb von vier Tagen waren fast alle Kampfhandlungen mit der panamaischen Nationalgarde beendet. Partisanen spielten – anders als in Afghanistan – keine Rolle. So kostete die Operation "nur" 24 US-Soldaten das Leben, hingegen – je nach Quelle – zwi-schen 250 und 4000 Panamaern. Wie beim sowjetischen Afghanis-tankrieg konnte auch bei der USamerikanischen Panamainvasion der Aggressor eine Verurteilung durch die internationale Staatenge-meinschaft durch sein Vetorecht

im Sicherheitsrat verhindern. Nachdem Noriega sich zum Ende der Kämpfe in die Nuntiatur ge-flüchtet hatte, stellte er sich schließlich am 3. Januar 1990 den Eroberern, die ihm den Prozess machten und zu einer langjährigen Zuchthausstrafe verurteilten. Ein renommierter US-amerikanischer Völkerrechtler bezeichnete Noriegas Ergreifung als ungefähr so legal, "wie wenn der Ayatollah Khomeini die Festnahme des Schriftstellers Salman Rushdie auf dem Boden Großbritanniens angeordnet hätte, um ihn dann im Iran wegen Gotteslästerung vor Gericht zu stellen"

## »Der Kaiser und die Künste«

Das Verhältnis Wilhelms II. zu den Musen sagt viel über den letzten deutschen Kaiser - Tagung von (Kunst-)Historikern

Unter dem Titel "Der Kaiser und die Künste. Wilhelm II. im kulturellen Kontext des Kaiserreiches diskutierten Historiker und Kunsthistoriker im Düsseldorfer Gerhart-Hauptmann-Haus über ein bislang zugunsten der "reinen" Politikgeschichte eher vernachlässigtes Thema, Dieser "äu-Bere" Aspekt erwies sich dabei als sehr ertragreich für das Verständnis des letzten deutschen

Wie kaum eine andere Person wird der letzte preußische König und deutsche Kaiser heute mit dem Schlagwort "Preußen" verbunden. Fast keine Publikation. die sich mit Preußen als Gesamtphänomen befasst, verzichtet darauf, Wilhelm II. auf dem Titel abzuhilden. Zu der inzwischen fast unüberblickbaren Literatur, die

den Kaiser in den Mittelpunkt stellt oder sich mit einzelnen Aspekten Wirkens seines befasst, gesellen sich Fernsehsendungen bis hin

zu der abendfüllenden, aus historischen Filmaufnahmen zusammengestellten und sogar im Kino gezeigten Dokumentation "Majestät brauchen Sonne". In erstaunlichem Gegensatz da-

zu steht die Tatsache, dass der 1859 geborene Wilhelm II. als Einzelperson im Jahr seines 150. Geburtstages kaum ins öffentliche Bewusstsein gerückt wurde. Die mangelnde Resonanz in der ansonsten so "jubiläumsfreudigen" Bundesrepublik lässt sich wohl nicht allein mit der Vielzahl der historischen Ereignisse und Personen erklären, die 2009 aufgrund eines "runden" Jahrestages im Mittelpunkt der Aufmerksamkeit standen.

Flächendeckend war die Abstinenz bezüglich der umstrittenen. mit Sicherheit aber für die preu-Bische und deutsche Geschichte äußerst bedeutsamen Persönlichkeit jedoch nicht. So wählte die Preußische Historische Kommission Wilhelm II. zum Gegenstand

ihrer Jahrestagung. Konzipiert und geleitet wurde die Tagung vom Vorsitzenden der Kommission, dem Chemnitzer Professor für Europäische Geschichte des 19. und 20. Jahrhunderts Frank-Lothar Kroll in Zusammenarbeit mit dem Direktor des Geheimen Staatsarchivs Preußischer Kulturbesitz Jürgen Kloosterbuis sowie dem Direktor des Gerhart-Hauptmann-Hauses Winfrid Halder.

Interesse und Anteilnahme Wilhelms II. erstreckten sich auf nahezu alle Bereiche der Kunst, wobei der Kaiser nicht selten selbst gestaltend eingriff. Bei großen architektonischen Projekten – genannt seien beispielsweise die Je

Parallelen mit

Wilhelm IV.

rusalemer Erlöserkirche. neu- beziehungs-Großonkel Friedrich weise wiederaufgebaute Hohkönigsburg im Elfelsfrei eine Ein-

flussnahme des Kaisers erkennbar, deren Umfang jedoch schwer zu bemessen ist. Hingegen lässt sich bei kleine-

ren Bauten, etwa dem Donaueschinger Diana-Brunnen, und insbesondere bei Denkmalen mit überlieferten Skizzen zeigen, dass hier sehr genau nach den Vorstel-lungen Wilhelms II. verfahren wurde. Dass im Bereich der Male rei maritime Motive von der Hand des Kaisers stammen, ist vielleicht weniger überraschend als ein durchaus talentiert ausgeführtes Porträt, welches seine zweite Frau Hermine in einer Weise darstellt, die eher an eine elegante Halbwelt-Dame der 1920er Jahre denken lässt als an die Frau des deutschen Exilkai-

Neben Entwürfen für Schmuck und Plaketten richtete sich die

Aufmerksamkeit des Kaisers auf Theater-, vor allem aber Opern-aufführungen. Bei letzteren widmete er sich allerdings in erster Linie der Ausstattung, insbesondere den Kostümen. Eine nennenswerte musikalische Ausbildung Wilhelms II. lässt sich nicht chischen Kaiserin Elisabeth ("Siwurde in der Anlage die monu-

prägend, wovon die Aufstellung der Achilles-Statue im Achilleion zeugt. Das Achilleion auf Korfu. ehemals Sommersitz der österreisi"), hatte Wilhelm II. 1907 erworben. Nach seinen Vorstellungen

der Musik. Schätzte er hier Richard Wagner, so konnte er den Kompositionen von Richard Strauss nichts abgewinnen. Strauss erfuhr dennoch – bemerkenswerterweise – als Berliner Hofkapellmeister die intensive Unterstützung des Kaisers. Im Be

Die diesjährige Tagung der Preußischen Historischen Kommission hat deutlich gemacht, dass es sich bei dem Themenkomplex "Wilhelm II. und die Kunst" um einen äußerst lohnenswerten, bei weitem noch nicht in allen Facetten erforschten Unter-

suchungsgegenstand handelt. Die These, dass es auf diesem Gebiet. wenn auch mit dem entsprechenden "künstleri-schen Gefälle", durchaus Parallelen zwischen dem als kunstsinnig bekannten preußischen König Friedrich Wilhelm IV. und seinem Großneffen Wilhelm II. gibt, dürfte Einiges für sich haben.

Abgerundet wurde die Tagung durch den öffentlichen, sehr gut besuchten Abendvortrag "Kaiser Wilhelm II. in neuer Sicht" des in Cambridge leh-renden Professors für Neuere Euro-päische Geschichte und Preußen-Experten stopher Clark. Jenseits der übermä-Bigen Betonung eines "persön-

lichen Regiments" einerseits, eines inkonsequenten, von "traditionellen Oligarchien" an den Rand gedrängten "Schattenkaisers" andererseits, ist es Clark in hervorragender Weise gelungen, ein ausgewogenes, auch die Schwächen Wilhelms II. nicht aussparendes Gesamtbild des letzten preußischen Königs und deutschen Kaisers zu zeichnen.

Erik Lommatzsch



Herrscher und Künstler: Wilhelm II. (mit Pickelhaube) und Adolph v. Menzel (mit Zylinder) vor Adalbert v. Kos-saks Gemälde "Attacke der Garde du Corps bei Zorndorf"

nachweisen, jedoch unternahm er auch auf kompositorischem Gebiet Gehversuche, wovon der "Gesang an Ägir" zeugt. Der Kaiser verfasste sowohl Text als auch Melodie dieses Stückes.

Neben Vorlieben für Neoromanisches und altnordische Motive kann ein anhaltendes Interesse des Kaisers für die Antike festgestellt werden. Allerdings waren hier bestimmte Vorstellungen mentale Statue eines "siegreichen Achilles" aufgestellt. Dabei sollte eine bereits vorhandene Achilles-Skulptur, die den sterbenden Helden darstellt, in den Hinter-

grund gedrängt werden. Die Maler Anton von Werner und Adolph von Menzel erfreuder Förderung ten sich der Förderung Wilhelms II. Für Modernes allerdings war er in der Malerei ebenso wenig aufgeschlossen wie in reich der Oper ist es interessant, dass für das Urteil Wilhelms II. vor allem der Inhalt ausschlaggebend war, der musikalische Aspekt rangierte demgegenüber im Hintergrund.

Vom stetigen Interesse des Kaisers an kunst- und kulturhistorischen Fragen zeugt nicht zuletzt der "Doorner Arbeitskreis", den der Kaiser in seinem niederländischen Exil um sich versammelte.

## Der Materialist am Hofe Friedrichs des Großen

Julien Offray de LaMettrie hielt sich für eine Art Maschine – Als Leibarzt und Vorleser im Dienst des toleranten Preußenkönigs

ulien Offray de LaMettrie wurde am 25. Dezember 1709 in St. Malo geboren. Sein Vater wollte, dass er die kirchliche Laufbahn einschlagen solle, doch er interessierte sich mehr für die Heilkunde. Er studierte unter anderem bei dem berühmtesten Arzt

seiner Zeit, Hermann Boerhave (1668-1738) in Leyden, was damals bereits als Empfehlung ge-nügte. Er übersetzte einige lateinische Werke Boerhaves ins Französische. Dann praktizierte LaMettrie zunächst in seiner Heimatstadt, aber sein unruhiger Geist trieb ihn



Stets fröhlich und geistvoll: Julien Offray de LaMettrie

zum Militär, wo er als Regimentsarzt im Österreichischen Erbfolgekrieg (1740–1748) an verschiede-nen Schlachten teilnahm. Als er 1744 schwer erkrankte, beobachtete er an sich selbst eine zunehmende Abnahme der geistigen Kräfte, die die Abnahme seiner körperlichen Kräfte begleitete. Schlussfolgerungen schrieb er in dem Buch "Histoire naturelle de l'ame" (Naturgeschichte der Seele) nieder und stellte die Beziehungen zwischen Physis und Psyche dar. Damit machte er sich viele Feinde; sein Buch wurde öffentlich ver-

brannt, und er wurde aus der Armee ausgestoßen. LaMettrie ging nach Leyden und publizierte im naturalistischen Geiste weiter. Be-

vor er selbst im damals freisinni-gen Holland in eine gefährliche Lage geriet, wurde er von Friedrich dem Großen (1712-1786), der durch seinen Akademiepräsidenten Pierre-Louis Maupertuis (1698–1759) auf ihn aufmerksam gemacht worden war, nach Berlin eingeladen. Maupertuis kam ebenfalls aus St. Malo, Am 7. Februar 1748 kam LaMettrie in Berlin an. Am 18. Februar 1748 schrieb Friedrich an Maupertuis über LaMettrie: "Ich freue mich sehr über die Acquisition, die ich mit LaMettrie gemacht habe. Er hat allen Geist.

den man haben kann, und ist darüber hinaus auch noch ein guter Arzt. Er hat meine Gunst dadurch gewonnen, dass er mir getreulich versichert hat, dass Sie mit der Medizin noch lange leben werden und bei einer gewissen Vorsicht nichts für Ihre Schwindsucht zu befürchten haben."

LaMettrie wurde Mitglied der Berliner Akademie und einer der Vorleser Friedrichs. Im Jahr 1748 erschien sein Buch "L'homme machine" (Der Maschinen-Mensch) anonym in Leyden. Es wurde zu einem grundlegenden Werk des

Materialismus, da es in realistischer Eine riesige Weise die Befindlichkeiten Pastete wurde ihm Menschen darstellte und den zum Verhängnis menschlichen Körper mit einer

Maschine verglich, dessen Äußerungen wie die Bewegungen einer Maschine zu berechnen seien. La-Mettrie war in Berlin weiterhin rastlos schriftstellerisch tätig. Allerdings trieb seine Hybris den noch nicht ganz 42-Jährigen am 11. November 1751 dazu, eine riesige getrüffelte Fasanenpastete zu verschlingen, so dass er – wohl an einem Schlaganfall und nicht durch Gift, wie es kolportiert

Zu seinem Tode hieß es in Meusels Medizinischer Bibliothek, Erfurt/Leipzig 1752, Band I, S. 655:

"Die Maschine, die den Namen Iulius Offray de LaMettrie führet, hat am 11. November alle Glieder von sich gestrecket. Im Andenken wird sie zwar wohl bleiben, über den Stillstand ihrer Bewegung aber wird sich schwerlich jemand betrüben. Denn es war eine gefährliche Maschine, die ... viel weiser als ihr Schöpfer sein wollte"

Friedrich, der an dem stets fröhlichen und geistvollen Arzt Gefallen gefunden hatte, widmete ihm einen Éloge, der am 24. Januar 1752 vor der Akademie verlesen Jürgen Ziechmann

#### Formen des Materialismus

er Materialismus ist eine ra-Der Materialismus ist eine Audikale geistige Strömung der Aufklärung (zweite Hälfte des 18. Jahrhunderts), die sich auf die Erfahrung beruft und jede geistige und seelische Regung des Menschen auf materiale und körperliche Phänomene zurückführt. Die Existenz Gottes lässt sich nicht durch Experimente oder naturwissenschaftliche Forschungen nachweisen, woraus Materialismus kurzerhand folgert, dass es keinen Gott gäbe. Auch Gedanken und Empfindungen des Menschen seien Erscheinungsformen der Materie. Auch der menschliche Wille sei nicht durch immaterielle Faktoren zu erklären, sondern nur durch Naturgesetze in Wurzeln feststellbar, Wichtige weitere Vertreter des erkenntnistheoretischen Materialismus ne ben de LaMettrie waren Paul Henri Thiry d'Holbach (1723– 1789), Claude Adrien Helvétius

(1715-1771) und Denis Diderot

Man unterscheidet den ontolo-(erkenntnistheoretigischen schen) Materialismus, der eine philosophische Position ist mit einer rein naturwissenschaftlichen Orientierung, vom historischen Materialismus des Karl Marx (1818–1883), der die gesellschaftlichen Vorgänge dadurch zu erklären versucht, dass er Produktion und Tausch als treibende Elemente der gesellschaftlichen Entwicklung benennt und die Geschichte der Menschheit als gesetzmäßige ökonomische Abfolge beschreibt. Die erreichte kapitalistische Entwicklungsstufe könne nur nach einer Revolution durch die Diktatur des Proletariats in den Sozialismus überführt werden. Der Sozialismus sei die einzige gesellschaftliche Lebensdie die Ausbeutung des Menschen durch den Menschen verhindere, glaubte Marx. J.Z.

#### Mangel an Verstand und Charakter

Zu: "Unendliche Geschichte" (Nr.

Sind es wirklich nur Irrungen und Wirrungen, welche die Debat-te um die Besetzung des Beirates der "Stiftung zu Flucht, Vertreibung und Versöhnung" mit Erika Steinbach bestimmen? Wir Deutschen sind ein schafköpfiges Volk. Und unsere Eliten, von leider zu wenig Ausnahmen abgesehen, allzu oft Opportunisten und Feiglinge, mehr auf ihre Karriere als auf das Wohl des Volkes bedacht. In der Nazi-Diktatur hat diese Mischung nicht funktioniert. Und in der freien Gesellschaft soll das anders sein? So schnell ändern sich Eigenschaften nicht.

Immanuel Kant hat vor etwa 230 Jahren festgestellt, dass 95 von 100 Menschen der Urteilskraft ermangeln. Dass Guido Westerwelle sich als deutscher Außenminister öffentlich mit den Vertreibern und nicht mit den Vertriebenen solidarisiert, ist wie Meteoriten-Einschlag. möchte wohl eine 700-jährige deutsche Geschichte in den Ostgebieten möglichst geräuschlos entsorgen. Ich frage mich: Ist das ein Mangel an Charakter oder an Verstand, oder an beidem?

Herr Minister Jung ist zurückgetreten. Ich frage mich, wann auch Herr Westerwelle dies tut.

Weingarten

#### v. Gottbergs Bericht über Polen: Spannend wie ein Krimi

Zu: "Polen will eine "Neujustierung' des Rechts" (Nr. 49)

Was in diesem Bericht von Wilhelm v. Gottberg über die offizielle polnische Politik in Bezug auf Versöhnung mit den Deutschen und insbesondere mit den Heimatvertriebenen verlautet, ist in Verbindung mit der offiziellen deutschen Gutmenschenpolitik – fortgesetzt von Guido Westerwelle spannend wie ein Kriminalroman zu lesen.

In Polen werden beharrlich weiter alte Klischees gegenüber Russland und Deutschland bedient und alte Seilschaften beschworen - zur Not auch mit Anbiederungen zum Beispiel durch voreilige

Zusagen für Truppenaufstockungen in Afghanistan und US-Raketenstationierung in den "wiedergewonnenen Westgebieten".

Jeder, der sich für Geschichte interessiert, weiß, dass das polnische Hemd in den zurückliegenden Jahrhunderten nicht immer blütenweiß war. Die Beziehungen der Menschen untereinander dies- und jenseits von Oder und Neiße sind heutzutage mit viel Kleinarbeit weiter gediehen, als man es vielleicht möchte - somit steht die offizielle polnische Politik der gesamteuropäischen Entwicklung im Wege, das merken selbst die Partner in Brüssel.

Man schmollt auch, wenn Russen und Deutsche bei soviel eigener Unberechenbarkeit die ge-plante Gasleitung lieber durch die Ostsee legen, anstatt später noch Transitgebühren bezahlen zu müssen. Das ist das eigentliche Katz- und Mausspiel.

Was die BdV-Vorsitzende Erika Steinbach betrifft, ist sie nun mal in Warschau kein Wunschkandidat und das ist auch nicht erforderlich. Die Tatsache, dass sie seiner-zeit gegen die "Grenze" gestimmt hat, macht sie bei uns glaubwürdig und stellt die Politik der "Großen Drei von Potsdam" nachträglich in Frage, Dem Unrecht an den Deutschen gebührt zumindest der ge rechte Stellenwert in der Ge schichtsschreibung, dafür wird Erika Steinbach sicher bürgen.

Man stelle sich mal vor, unsere westlichen Nachbarn hätten mit derartigen territorialen Forderun-gen und Vertreibungen aufgewartet, dann wäre von Deutschland fast nichts mehr übrig geblieben.

Alle wissen, dass wir mit diesen Fakten - die uns unsere Großväter hinterlassen haben – leben müssen und werden. Die Zeiten deutscher Vorleistungen oder Erfüllung von Erwartungshaltungen sollten 65 Jahre nach Kriegsende allerdings abgeschlossen werden. Es warten kompliziertere Proble-me auf die Menschheit: Klima, Umweltverschmutzung und Über bevölkerung.
Wolfgang Saurenbach

Wuppertal

#### Polens Vergangenheit beginnt nicht erst 1939

Zu: "Die Zeit ist noch nicht reif"

Wenigstens ein in Polen sympathischer Deutscher, jener seit Jahren in seiner Wahlheimat Polen lebende und dort als Kabarettist tätige Steffen Möller, der als bester deutscher Botschafter gilt, und der Polen herzlichst willkommen ist. Dieser große Polenfan, wie man im Schloss Bellevue einst befand, hat mit seinem Humor einen Beitrag zur Verbesserung des polnisch-deutschen Verhältnisses geleistet, weshalb das dort residierende

deutsche Staatsoberhaupt ihm 2005 auch das Bundesverdienstkreuz um den Hals gehängt hat.

Es kann jedoch nicht jeder Deutsche ein Kabarettist sein, um auf ulkige Weise zur Verbesserung des polnisch-deutschen Verhältnisses beizutragen. Auch steht uns, den von Möllers Wahlvolk ihrer Heimat Beraubten, nicht der Sinn nach Humor, was im christlichen Polen verständlich sein müsste. Herr Möller meint, dass man in Polen die deutsche Vergangenheitsbewältigung nicht ausreichend zur Kenntnis nimmt.

Viele Polen hätten das Gefühl, dass die Deutschen viel zu wenig über das, was 1939 bis 1945 passiert ist, wissen, und die Deutschen den Fall der "Westerplatte" auch nicht kennen würden. Dies würde die Polen aggressiv machen, weil sie dann das Gefühl hätten, dass die ganze deutsche Vergangenheitsbewältigung nicht viel wert sei. Hier sollte Herr Möller den Polen "ihre" eigene Vergangenheit unter die Nase halten, und die beginnt nicht erst 1939. Friedrich Kurreck,

Offenbach am Main

#### Sandmännchen im Panzer

Zu: "Kampf der Systeme im Kinderzimmer" (Nr. 47)

Den Autor des Artikels muss die Fortsetzung des Ost-Sandmännchens hart getroffen haben, dass er sich verbittert in die Niederungen von Verunglimpfung begiebt. Um den Irrsinn zu verdeutlichen: wenn eine (eine!) Panzerfahrt des Sandmannes frühkindliche Wehrerziehung ist, bedeutet dann eine Huhschrauberlandung frühkindliche Flugausbildung?

Das Sandmännchen kam desweiteren mit Schneepflug, Traktor, Rentierschlitten, Kutsche, Zeppelin, Drachengleiter und Rakete

Die "Mitteldeutsche Zeitung" schreibt, das DDR-Fernsehen bereitete eine Abendgruß-Sendung für Kinder vor und währenddessen erfuhr man vom Vorhaben des SFB, ebenfalls solches zu senden, so dass sie sich beeilten, um als erstes mit dem Sandmann auf Sendung zu gehen.

Als aufmerksamer Leser finde ich, dass die *PAZ* manchmal einen Keil zwischen Ost und West treiben möchte.

Christoph Herrmann, Zäckwar

#### Wer war dabei?

Zu: Charta der Heimatvertriebe-- Zeitzeugen gesucht

Wir suchen Menschen die bei der Unterzeichnung der Charta der Heimatvertriebenen am 5. August 1950 und/oder am darauf folgenden Tag bei der Verkündung in Stuttgart dabei waren. Wir suchen außerdem private Filmaufnahmen der Unterzeichnung und/oder Kundgebung. Kontakt: Allendorf Media GmbH, Sabine Tegeler,

s.tegeler@allendorf-media.de. Telefon (030) 240 84 69 22, Friedrichstraße 129, 10117 Berlin

#### Vom Volk der Erneuerer zu Innovationsfeinden

Zu: "Versorgungssicherheit in Ge-

Es ist besorgniserregend, wie die unheilige Allianz von Politik, Medien und NGOs es geschafft hat, das nicht aufgeklärte Volk so zu verblöden, dass es als seinen Hauptfeind nicht die Verursacher Skandals erkennt, sondern das lebenswichtige Kohlendioxid,

Dass es ohne CO<sub>2</sub> keine Photosynthese, also auch kein Leben auf der Erde gäbe, wird in den zahlreichen Märchensendungen über die Klimakatastrophe grundsätzlich

nicht erwähnt. Das Gas wird als Dreck, Klimakiller und Umwelt-verschmutzer diffamiert. Es ist der Mafia der Katastrophenverkünder inzwischen gelungen, die Menschen gegen Kohlekraftwerke zu mobilisieren, obwohl es noch niemandem gelungen ist, zu beweisen, dass  $\mathrm{CO}_2$  den so genannten Treibhauseffekt, also eine Tempe raturerhöhung in der Atmosphäre, befördert. Inzwischen scheint auch diese Reeducation der Deutschen erfolgreich abgeschlossen zu sein. Wie sie allerdings ohne Kern- und Kohlekraftwerke ihren Strom aus der Steckdose bekom-

men werden - darüber nachzudenken hat man ihnen erfolgreich ausgetrieben. Windmühlen und Photozellen sollen es richten.

Auch Gentechnik und andere technische Erneuerungen sollen Teufelszeug sein. Die roten und grünen Gutmenschen haben auf ihrem Marsch durch die Institutionen ganze Arbeit geleistet. Vom Volk der Erneuerer und Nobelpreisträger des 19. und beginnenden 20. Jahrhundert ist ein Häuflein Innovationfeinde geblieben, ein Volk so recht im Sinne unserer näheren und ferneren Nachbarn.

Dr. Knut Wuntke, Milow

#### Leipziger Uni grenzt Korporierte aus

Zu: "Ambitionierte Alma Mater mit viel Tradition" (Nr. 48)

Die Leitung dieser "ambitionierten Alma Mater" hat es nicht fertiggebracht, mit der seit Jahr-hunderten ebenso ambitionierten korporierten Leipziger Studentenschaft ein gemeinsames Festprogramm darzustellen und durchzuführen. Das diesbezügliche Angebot des "Korporierten Festausschusses" haben Rektor und andere Hochschul-Verantwortliche abgelehnt, so dass das krasse Gegenteil zu den wahrhaft feierlichen Aufzügen der Professorenschaft, Studenten und Bürger des Jahres 1909 beobachtet werden konnte.

Die studentischen Korporationen, die seit Jahrhunderten das Leben der Universität Leipzig maßgebend beeinflusst und mitgestaltet haben, werden auch seit der "Wende" 1989/90 und dem Wiedereinzug der exilierten Korporationen weder als zur Universität gehörig noch sonst im Universitätsleben von offizieller Seite als beachtlich wahrgenommen.

Die feindliche Haltung der Nationalsozialisten und nach ihnen die der Kommunisten gegenüber

schen Korporationen ist auch un-ter gewandelten Verhältnissen gleichgeblieben. Dennoch haben sich die Leipziger Korporationen nicht geduckt. Sie haben festliche Jubiläums-Veranstaltungen in eigenem Namen veranstaltet unter anderem mit Vortragsreihen und am Abend des 31. Oktober mit einem feierlichen Festkommers im großen Saal des "Bayerischen Bahnhofs". Über diese Initiativen hat man in der Presse nichts gelesen, sehr bedauerlich.

den traditionsreichen studenti-

Peter Zeidler,

#### Medaillen-Vergabe hatte mit Owens nichts zu tun

Zu: Leserbrief "Hitler schüttelte Owens die Hand" (Nr. 47)

Hierzu kommt mir folgende Erinnerung: Um die Zeit der Olympischen Spiele von München 1972 wurde in den Medien berichtet, dass Hitler zu Beginn der Spiele die Goldmedaillen verliehen habe. Dies jedoch abgebrochen hätte, als Owens die Goldmedaille gewonnen hätte. In dieser Zeit lief eine Serie, in der Teilnehmer von 1936 von ihren Erlebnissen berichteten.

Als Junge schwärmte ich 1936 für Gisela Mauermeier und war nun gespannt auf ihren Bericht. Ich war hoch erfreut über ihre Erfahrungen in diesen Tagen. Auch andere Sportler sprachen begeistert über dieses sportliche Ereignis. Am deutlichsten ist mir in Erinnerung die Aussage eines Mannes, der damals eine bedeutende Rolle in der Organisation der Spiele inne hatte. Dieser Mann sagte: "Dadurch, dass Hitler immer erst von seiner Loge zum Ort der Medaillen-Vergabe

kommen musste, verzögerte sich alles sehr." Man habe deshalb Hitler gebeten, in Zukunft darauf zu verzichten. Das habe alles mit Owens nichts zu tun gehabt. Auch Jesse Owens kam in dieser Fernsehdokumentation zu Wort und sprach sich nur positiv über seine Erlebnisse 1936 in Berlin aus. Damals war es noch möglich, eine Sendung zu machen, die nicht dem Zeitgeist untergeordnet war. Wo sind wir inzwischen hingekom-Adolf Fröhlich, Hamburg

#### Mit »political correctness« keine Versöhnung

Zu: "Unendliche Geschichte" (Nr.

Herr Westerwelle ist ein außenpolitisches Fliegengewicht. Er weiß nicht, was die Polen zwischen 1919 und 1939 allen ihren Nachbarn mit Gewalt angetan ha-ben und wie sie in dieser Zeit mit ihren Minderheiten und den Juden umgegangen sind.

Eine Versöhnung erreicht man nicht zwischen einem nationalistisch überhöhten Nationalstolz der polnischen Regierung und eiwürdelosen deutschen Bundesregierung.

Herr Westerwelle weiß auch nicht, dass hinter Frau Steinbach hunderttausende Angehörige der Vertriebenenverbände stehen, die in ihrer früheren Heimat echte Verständigung mit den heutigen Bewohnern betreiben.

Herr Westerwelle hat keinen un abhängigen Geschichtsunterricht erhalten, und er kennt auch nicht die Aussagen von Norman G. Fin-

kelstein über die "Holocaust-Industrie" und die von Avraham Burg in "Hitler besiegen". Mit "political correctness" gibt es keine Versöh-nung! Karl-Friedrich v. Below,

Mielkendorf

Leserbriefe geben die Meinung der Verfasser wieder, die sich nicht mit der der Redaktion decken muss. Von den an uns gerichteten Briefen können wir nicht alle, und viele nur in Auszügen, veröffentlichen. Alle abgedruckten Leserbriefe werden auch ins Internet gestellt.

# DEUTSCHLAND

## Die besten Geheimtipps aus dem Internet!

Das Web-Adressbuch hat die Perlen aus dem Internet gefischt und präsentiert die besten Web-Seiten, die jeder kennen sollte. Darunter auch viele Geheimtipps, die bei den Suchmaschinen im Netz nicht so einfach zu finden sind. Neu: Ein Special mit den Top-Seiten zu Gesundheit & Wellness.

"Die Alternative zu "Google" & Co.!" HAMBURGER ABENDBLATT

"Unter den 6.000 Adressen finden sich einige, die Google nicht kennt." BERLINER KURIER

"Der Klassiker gehört zu den absoluten Bestsellerr und wird auch von Web-Profis gern genutzt." FRAU IM SPIEGEL

"Bewiesen wird erneut, dass Google nicht alles kennt und dass die gezielte Suche auf bedrucktem Papier schneiter zum Ergebnis führen kann, als das Durch-nebhieren im Treffer-Wust von Suchnasschipen."

"Das Web-Adressbuch kann, was die Internet-Such maschinen Google, Yahoo & Co. immer weniger schaffen: Es sorgt für Durchblick im Dschungel der sieben Millionen deutschen Internet-Seiten," LÜBECKER NACHRICHTEN

Adressbuch macht Spaß, weil mar auf Link-Tipps trifft, die man sonst NEUE WESTFÄLISCHE

überflüssig – im Gegenteil. Das "Web-Adressbuch für Deutschla bietet geballtes Wissen auf ein lick." HAMBURGER MORGENPOST

"Konkurrenz für Google und Co. in Buchform." SAARBRÜCKER ZEITUNG

"Wer sich durch die Themengebiete treiben lässt, der findet immer neue gut gemachte Web-Seiten, die Google & Co nicht als Treffer anzeigen." BAYERN 3

Auch Internet-Freaks können hier noch so manchen Geheimtipp entdecken, der bei den Suchmaschinen im Netz kaum zu finden ist." PC MAGAZIN

"Das Web-Adressbuch hat den entscheidender Vorteil, dass es perfekt sortiert ist und blitzschn Ergebnisse liefert. Und das auf Hochglanz." FRANKFURTER NEUE PRESSE

Jeder findet darin garantiert Websites, die e STUTTGARTER ZEITUNG

.Wer Suchmaschinen hasst, wird hier beim KÖLNISCHE RUNDSCHAU



732 Seiten • 600 Screenshot-Abbildungen • Überall im Buch- und Zeitschriftenhandel erhältlich • 13, Auflage • ISBN 978-3-934517-10-3 • € 16,90

Nr. 51 - 19. Dezember 2009

# Das Ostpreußenblatt 👺



#### »Astra« und »Zafira« aus Moditten

 $S_{\ ostpreußischen}^{ieben\ Kilometer\ westlich\ der}_{\ ostpreußischen}^{ieben\ Kilometer\ westlich}_{\ Hauptstadt}$  ist in Moditten, das die Russen "Kosmodemjanskogo" nennen, der erste Opel vom Fließband der Fabrik "Avtotor" gelaufen. Zu diesem Anlass hat die Avtotor-Konzernleitung auf dem Hansaplatz ein zehnminütiges Feuerwerk spendiert, und da es völlig überraschend kam, waren manche Anwohner über die laute und unerwartete Vorstellung be-

In der Fabrik werden die beiden Opel-Modelle Astra und der Minivan Zafira montiert. Geplant sind 30000 Einheiten pro Jahr. General Motors und Avtotor wollen 50 Millionen Euro investie-ren, 39 Millionen wurden bereits ausgegeben. Das restliche Geld



soll in den kommenden zwei Jahren vor allem für Schweißlinien investiert werden. Laut Vertrag sollen dann Neuwagen vollständig in Moditten fertiggestellt wer-den: von der Montage über das Schweißen bis zur Lackierung der Karosserie.

Die Zusammenarbeit von Avtotor und General Motors begann schon im Jahr 2003, als eine all-gemeine Vereinbarung über die Pkw-Produktion in der Sonder-wirtschaftszone Königsberger Gebiet getroffen wurde. 2004 stellte der GM-Konzern die ersten Modelle her, Hummer und Chevrolet. Später kamen Autos der Marke Cadillac hinzu. Da-mals unterzeichneten General Motors und Avtotor einen Ver-trag über die Herstellung einer



Reihe neuer Modelle für die Jahre 2009 bis 2011 und erhöhten die Kapazität der Fabrik auf 100 000 Automobile jährlich.

Zur Zeit montiert Avtotor 27 Modelle von sieben Marken. Die Investitionen für deren Herstellung übersteigen 380 Millionen Euro. 2009 will Avtotor 60 000 Fahrzeuge aller Modelle fertigen. Im Vergleich zu 2008 werden wegen der schlechten Marktlage anderthalbmal weniger Autos produziert. Die Nachfrage ist allgemein zurückgegangen. Hauptgründe für die Fertigung von Opel-Modellen in der Sonderwirtschaftszone sind Zollvergünstigungen und die besondere geographische Lage mit ihrer Nähe zur Europäischen Jurij Tschernyschew

## Filmabend und Adventsmarkt

Vielfältige Zusammenarbeit zwischen Memels Stadtvertreter und Litauens Botschafter

Zusammenarbeit zwischen dem litauischen Botschafter in Berlin, Mindaugas Butkus, und dem Kreisvertreter von Memel-Stadt, Hans-Jörg Froese, geht weiter. In den letzten Wochen gab es mehrere Zusammenkünfte, darunter auf einem Filmabend sowie einem litauischen und sachsen-anhaltini-schen Adventsmarkt.

Eine Frucht dieser Kooperation zwischen Kreisvertreter und Bot-schafter ist ein ganz besonderer Filmabend in der litauischen Botschaft in Berlin. Präsentiert wurden dabei Werke von Arvydas Barysas und seinem Team über die Burg Trakai und Thomas Manns "Mein Sommerhaus" sowie "Vineta", ein Film über das kulturelle Wiederzusammenwachsen der Ostseeanrainerstaaten seit der

»Die ersten Preußen«

wollen beide

staatlichen genständigkeit Litauens 1990. Filmteam nahm vergangenen Monat an verschiedenen Filmfestivals und

Tagungen in Lübeck, Lüneburg und Flensburg teil und recher chiert zu neuen Filmprojekten in Berlin und Brandenburg. Daher ergriff Froese die Initiative zur Präsentation der filmischen Kunstwerke auch für Interessierte

Butkus begrüßte zahlreiche Personen der litauischen Gemeinschaft in Berlin sowie gebürtige oder bekennende Ostpreußen und weitere Teilnehmer aus Berlin und Brandenburg.

Froese dankte dem Botschafter für die Übernahme der Organisation durch die Mitarbeiter der Botschaft ebenso wie für die stets offene und kooperative Zusammenarbeit und Gedankenaustausche, welche er sehr zu schätzen wisse. In den Tagen des Gedenkens an die Ereignisse vor 20 Jahren führte er aus, dass erst das Geschenk der (wiedergewonnenen) Freiheiten es ermöglicht ha-be, sich an diesem Ort zusammenzufinden und die Filme gemeinsam anzusehen. falls überbrachte er Grüße des Sprechers der Landsmannschaft Ostpreußen.

Arvydas Barysas und Martynas Purvinas aus Kaunas stellten die Entstehung und die Inhalte der Filme vor. In dem Film "Mein Sommerhaus" nach der gleichnamigen Rede Thomas Manns vor dem Münchener Rotary Club im Jahr 1931 sind eine Vielzahl von historischen Filmaufnahmen aus Nidden und der Kurischen Nehrung eingeflossen. Anhand des Inhalts der Rede wird die Distanz gegenüber, ja sogar die Fehlein-schätzungen Manns der Neh-rungsbevölkerung mehr als deut-

anschließenden "Versunken wie . Vineta. Wege zum Nachbarn an der gemeinsam besuchen Ostsee" wurde ausgehend von der durch den

ehemaligen schleswig-holsteinischen Ministerpräsidenten und SPD-Vorsitzenden Björn Engholm vorgestellten Idee einer Wiedergeburt der historischen Zusammenarbeit im Ostseeraum zwischen den Anrainerstaaten die Entwicklung in den vergangenen Jahren dargestellt. Wesentlich ist das filmische Portrait von Dietmar Albrecht von der in Lübeck beheimateten Academia Baltica, seine Visionen der Zusammenarheit in den Zeiten des Aufbruchs und deren Umsetzung. Dabei werden auch die in der Annäherung und Realisierung aufgetretenen Schwierigkeiten ebenso wie vielfältige Erschwernisse und nicht immer sachlich nachvollziehbare Argumente gegen das Erreichte

Bei einem litauischen Imbiss

dargestellt.



Trugen zum Gelingen des Filmabends in der litauischen Botschaft bei: Martynas Purvinas, Ausra Gibieziene, Arvydas Barysas, Hans-Jörg Froese und Marija Purviniene

Präsentation in ungezwungener Atmosphäre die Gelegenheit zum ausführlichen Austausch auch über Heimatliches, Politisches, sowie Persönliches und Privates

Am selben Tag fand wenige hundert Meter weiter in der Vertretung Sachsen-Anhalts der traditionelle litauische und sachsenanhaltinische Adventsmarkt statt. auf dem das Angebot an Kunsthandwerk und kulinarischen Köstlichkeiten aus dem Baltenstaat und dem Bundesland eine Vorfreude auf das Weihnachtsfest aufkommen ließ. Der Reigen des Angebotenen reichte von litauischem Gebäck über Bernsteinschmuck und Produkten aus Leinen bis zu in der Samstagsschule von Kindern gebasteltem Kunsthandwerk. Aus Sachsen-Anhalt tenzielle Geschenke wie Wurstprodukte, Baumkuchen, Gedrechseltes, Weihnachtsschmuck und spezielle Gebrauchsgegenstände für Linkshänder angeboten.

Am Abend fand sodann der ebenfalls schon traditionelle Adventsempfang der beiden Länder statt. Eingeladen hatten der litauische Botschafter und der sächsisch-anhaltinische Staatssekretär für Landwirtschaft und Umwelt Dieses Jahr war es zugleich die Abschlussveranstaltung des Mil-lenniumjahres Litauens. Ein Jahr lang hatten die Litauer gefeiert, dass im Jahre 1009 in den Quedlinburger Annalen erstmals in einer schriftlichen Quelle von Litauen beziehungsweise "Litua" die Rede war. Während der Ansprachen und Grußworte sorgte eine im Hintergrund laufende

Filmpräsentation über die Kurische Nehrung für einen stimmungsvollen Rahmen.

Alle Veranstaltungen konnten om Kreisvertreter zu teilweise vielversprechenden Gesprächen mit Vertretern aus Politik, Wirt-schaft sowie Vereinen und Verbänden genutzt werden. Abschließend sei noch erwähnt, dass Botschafter Butkus sich nicht nur bestens mit der deutschen und preußischen Geschich te auskennt, er interessiert sich auch für Details wie die heutige Interessenvertretung der ostpreußischen Urbevölkerung, der Prussen, und möchte noch im Dezember die Museumsgalerie "Die ersten Preußen" der Stiftung Tolkemita in Potsdam zusammen mit dem Ehepaar Froese besuchen

## Ein »Nein« aus Warschau

Die direkte Zugverbindung zwischen Königsberg und Berlin musste eingestellt werden

ie direkte Zugverbindung zwischen Königsberg und Berlin ist eingestellt worden. Die Entscheidung darüber fiel Anfang Dezember in War-schau. Die Bewohner Ostpreu-Bens verlieren eine wichtige Richtung Verkehrsverbindung Westen. Schon ab den 1920er Jahren gab es einen festen Linienflug von Berlin über Königsberg nach Moskau, hinzu kam ein intensiver Fahrgaststrom per Eisenbahn zwischen diesen drei Städten.

Viele sahen deshalb in der Erneuerung der Flugverbindung zwischen Ostpreußen und einigen bundesdeutschen Städten, darunter Berlin, eine Fortsetzung des historischen Verkehrs und eine wichtige Ergänzung zur bereits seit 1992 wieder existierenden Eisenbahnverbindung.

Am 10. August 1992, anderthalb Jahre nach dem Ende der Abriege-

lung des Königsberger Gebietes, erreichte der erste Zug mit 200 Passagieren aus der Bundesrepublik die Station "Dzerschinskaja nowaja". Später wurden von deutscher Seite Mittel für den Bau eines Schienenzweiges mit europäischer Normalspur bis zum Südbahnhof in Königsberg zur Verfügung gestellt. Die

se Linie wurde im Mai 1993 in Betrieb genommen. Beide Seiten feierten, dass es wie-

der eine direkte Verbindung zwi-

schen Königsberg und Berlin gab. Im Mai 2000 wurde jedoch der Verkehr der an polnische Züge an-gekoppelten russischen Waggons bis Berlin unterbrochen. Dies geschah auf polnische Initiative, weil sie die Verbindung für nicht einträglich genug hielt. Damals sprang die Bundesrepublik ein, indem sie

die Kosten übernahm. In Warschau fanden diesbezüglich Verhandlungen unter Beteiligung der Eisenbahnchefs der drei Länder statt. Bei einem Treffen des russischen Präsidenten mit dem damaligen deutschen Kanzler wurde ein Memorandum über die Zusammenarbeit bei der Erneuerung des Personenver-

kehrs zwischen Königsberg und Vage Erinnerung Berlin geschlossen, was Ende an den Korridor 2003 umgesetzt wurde. In den

darauffolgenden Jahren nutzten ungefähr 10000 Passagiere jährlich diese Verbindung. Einschließlich der Wartezeit an der Grenze dauerte die Fahrt etwas über 15 Stunden. Der Zug verließ um 18 Uhr abends Königsberg und erreichte Berlin um acht Uhr morgens.

Am 12. Dezember wurde die Zugverbindung Königsberg-Berlin

erneut von polnischer Seite unterbrochen. Als Grund nannte sie die Einstellung des Zugs Nr. 448/449 von Warschau nach Berlin. Die Waggons aus Königsberg wurden an diesen Zug angekoppelt. Die Entscheidung fällte die "PKP Intercity", eine Tochterfirma der staatlichen polnischen Eisenbahnge sellschaft PKP, aus rein wirtschaft-lichen Überlegungen: Ihr war die Route nicht rentabel genug. Der Fahrkarten-Verkauf für die Zugver bindung Königsberg–Berlin wurde am 12. Dezember eingestellt, Dieser traurigen Entscheidung waren intensive Verhandlungen der russischen und der polnischen Eisen bahnchefs vorausgegangen. Schon damals gab es Gerüchte über eine Einstellung, doch die Entscheidung fiel erst Anfang Dezember, als klar wurde, dass die Polen keine andere Möglichkeit in Betracht ziehen würden

#### Erinnerung: Neue Preise

Volle vier Jahre lang hat die V Preußische Allgemeine Zei-tung den Preis ihres Abonnements stabil gehalten. Nun zwingen steigende Kosten trotz strikter Ausgabendisziplin zur Anpassung der Bezugspreise. Unser Inlands-Abopreis steigt ab 1. Januar von 8,30 auf 9 Euro im Monat, al-

#### Daueraufträge bitte ändern!

so 108 Euro im Jahr. Der Bezugs preis im Ausland steigt auf 11.50 Euro monatlich (15,50 Euro bei

Versand per Luftpost).

Die Preußische Allgemeine bleibt damit auch in Zukunft die mit Abstand günstigste Wochenzeitung mit vergleichbarem jour-nalistischen Angebot. Soweit keine Einzugsermächtigung besteht, bitten wir um die rechtzeitige Anpassung von Daueraufträgen.PAZ

## Vom Banat über Deutschland nach Stockholm

Herta Müller stand anlässlich der Nobelpreisverleihung den Journalisten Rede und Antwort - »Ich liebe die rumänische Sprache«

trauriges Bild vom

heutigen Rumänien

Vor wenigen Tagen kamen in Stockholm die diesjährigen Nobelpreisträger zusammen, um an den Veranstaltungen der Nobelpreis-Woche teilzunehmen. Sie endet traditionell am 13. Dezem-

Für Herta Müller fand die erste große Veranstaltung, eine Lesung vor über 400 Zuhörern, am 7. Dezember im Gebäude der Königlich Schwedischen Akademie der Wissenschaften statt. Unter den Teilnehmern im "Börssalen" waren Vertreter des Nobelpreis-Komitees, der Schwedischen Akade mie der Wissenschaften, der internationalen Presse, Persönlichkeiten des öffentlichen Lebens und weitere geladene Teilnehmer.

Herta Müller las auf Deutsch aus ihrer Erzählung "Jedes Wort weiß etwas vom Teufelskreis", in der es darum geht, wie der Hass auf das Regime des rumänischen Diktators Nicolae Ceaucescu der Schriftstellerin Impulse für ihr literarisches Schaffen gab.

Bei einer Pressekonferenz am Tag danach am selben Ort fragten die Journalisten Müller vor allem nach dem Leben unter den Diktator Ceaucescu. Über das heutige Rumänien berichtete Frau Müller den rund 100 überwiegend schwedischen, deutschen und rumänischen Medienvertretern. dass das Land von einer grundlegenden Verbesserung der Lage weit entfernt sei. Der heutige rumänische Geheimdienst sei zu 40 Prozent der gleiche wie unter Ceaucescu. Ein Großteil der Archive stehe immer noch unter Verschluss, die Korruption sei hoch: "Es ist keine Wiederherstellung des alten Systems, aber die Leute der alten Nomenklatura und des

Apparats haben ein ,zweites Lebekommen. Rumänien braucht eine bürgerliche Gesellschaft, doch ihm fehlen die Voraussetzungen dafür. Die Menschen haben keine Gegner, mit denen sie etwas zu tun haben, sie haben Feinde, die sie vernichten

müssen. lernen nicht, zu diskutieren und andere Meinungen zu achten. Möglicherweise hat diese Brutalität ihre Wurzeln

in der Diktatur ... Ein demokratisches Rechtssystem ist nötig, wirklich unabhängige Richter, das ist es, womit man die Korruption besiegen kann, und was es in Rumänien bislang nicht gibt."

Es wurden auch philosophische Fragen gestellt wie: "Was können Sie Menschen sagen, die zwar eine Sprache, aber kein Zuhause haben?" Frau Müller antwortete: "Ich weiß nicht, was Zuhause ist. Ich bin in Rumänien geboren und aufgewachsen. Aber ich kann es nicht meine Heimat nennen. Man kann ein Land nicht Heimat nennen, wo man nicht leben kann, wo man Todes-angst hat."

Müller zeichnete ein Auf die Frage eines rumänischen Journalisten: "Sie dramatisieren ständig die Situation in

Rumänien, haben Sie denn auch irgendwelche positiven Eindrükke von Rumänien?" antwortete sie: "In jeder Diktatur gibt es auch positive Seiten im Leben. Natürlich habe ich positive Eindrücke von Rumänien: von dem Land, nicht von dem Staat. Ich habe Freunde. Aber die Leute fragen

Angaben spärlicher. Zu den Ei-

mich nicht, wer mir in schweren Momenten geholfen hat, man fragt mich auch nicht über die glücklichen Augenblicke."

Über ihr Verhältnis zur rumänischen Sprache sagte sie: "Ich liebe die rumänische Sprache. Wenn ich auf Deutsch schreibe ist Rumänisch stets Teil meines Gedankenflusses.

Herta Müller verglich die Situation im Land mit der der DDR nach dem Fall der Mauer: "In der DDR hatte die Stasi keine Zeit. Dokumente zu vernichten, und die Archive wurden unmittelbar nach dem Fall der Berliner Mauer zugänglich, aber in Rumänien ist die Lage ganz anders. Erst nach zehn Jahren fand man im Jahr 1999 ähnliche Archive und natürlich gab es genügend Zeit, sie zu ändern."

Das Thema Demokratie und Diktatur wurde auch auf das Beispiel China ausgeweitet. Auf die Frage nach der Demokratie in diesem Land antwortete Herta Müller, dass die Verfolgung von Dissidenten "nicht das Geringste mit Demokratie zu tun hat", und be-tonte, dass die westliche Welt eine entschiedenere und härtere Position gegenüber China einnehmen sollte, dann würde die chinesische Regierung über eine Änderung ihrer Politik nachden-

Auf die Frage, was die Preisträgerin mit ihrem mit eine Million Euro dotierten Preis anfangen werde, sagte Herta Müller, sie wisse es noch nicht, aber auf ieden Fall werde sie keine Jacht da von kaufen. Sie sagte, der Preis sei für sie ein großes Glück, sie wolle aber genauso weiter leben wie bisher. "Ich bin ein normaler Mensch und das möchte ich auch bleiben." Jurij Tschernyschew

#### Lewe Landslied. liebe Familienfreunde

also langsam glaube ich nicht mehr an Zufälle, denn es ist wieder etwas geschehen, was in der Erfolgsserie unserer Ostpreußischen Familie einen neuen Markstein setzt. Schon der Absender auf dem Brief mit den polnischen Briefmarken machte mich stutzig, denn ich hatte ihn erst vor Kurzem in unserer Kolumne erwähnt: Zaporowski. In der sehr schwierigen Suchfrage einer Französin, deren Mutter aus einem ihr unbekannten und für sie nicht auffindbaren Ort aus Westpreußen stammte. Den hatten wir bereits ohne Hilfe unserer Leserschaft gefunden. Es handelte sich um das von den Polen "Brynsk" genannte Brinsk, Kreis Strasburg, einen sehr kleinen, nur aus mehreren "Buden" bestehenden Ort das konnten wir Frau Camille Stein mitteilen, auch einige Auszüge aus dem Namensregister aus der alten deutschen Zeit. Frau Steins Mutter Franziska war dort 1891 als Tochter des Ehepaars August Janowski und Marianne geborene **Zaporowski** geboren. Während sich der Name Janowski mehrmals in dem Einwohnerverzeichnis fand, gab es keinen Hinweis auf den Namen Zaporowski. Deshalb hakten wir noch einmal nach und fragten nach Trägern dieses Namens. Die Hoffnung war nicht sehr groß, denn die wechselvolle Geschichte dieses westpreußischen Ortes wird die ehemaligen Bewohner veranlasst haben, fort zu gehen, oder sie mussten ihn verlassen. Und selbst die Dagebliebenen dürften unsere Zeitung kaum lesen, zumal sie schon längst einer anderen Generation und Nation angehören.

Man kann noch so logische Folgerungen ziehen - die Wirklichkeit krempelt alles um, der Brief des Franz Zaporowski beweist es. Und damit Sie sehen, warum ich ihn in atemloser Spannung gelesen habe, gebe ich den Inhalt wörtlich weiter. Herr Zaporowski, heute in Hohenstein (Pszczölki) bei Danzig wohnhaft, schreibt:

"Als ich unlängst meine Verwandten besuchte, traf in bei ihnen auf das *Ostpreußenblatt* Nr. 43. Bei dem Überblicken der Inserate traf ich auf den Titel "Es gibt schon Zufälle …" und dabei geht es um die Frau Camille Stein. Nach allen Anzeichen ist sie eine Verwandte von mir, höchst wahrscheinlich bin ich ihr Onkel. Mein Vater **Dominik** Zaporowski, \* 1880 in Langendorf, Kreis Strasburg, Westpreußen (Brynsk, Colonie Brinsk, Langendorf, Kolonie Brynsk, Brynsk). Mein Großvater Simon Zaporowski und seine Ehefrau Marianne geborene Blaskewitz, herkömmlich aus Popowo bei Torun/Thorn. In dieser Ehe waren vier Kinder: Maria (Marianne), \* 1870, † 1954, Apolonia, \* 1873, † 1952, Dominik \* 1880, † 1967, ein Junge verstarb im Kin-desalter. Maria (Marianne) heiratete August Janowski. Aus dieser Ehe waren 14 Kinder, der Älteste war **Jan**, \* 1889, † 1978. Das zweite Kind war Franziska, das müsste die Mutter von Camille sein."

Soweit die wichtigsten Angaben aus dem Brief von Herrn Franz Zaporowski. Wenn diese Angaben stimmen, was bei der präzisen Auflistung der Namen wandte finden. Wenn es auch nicht so viele sein werden wie bei jenem Landsmann, für den ich vor einigen Jahren nach Angehörigen suchte - er kannte niemanden aus seiner Familie - und der mir dann fast schockiert mitteilen konnte, dass er auf einmal 80 Ver-wandte hätte!!! Wir werden jedenfalls bald und freudig von Frau Steins Reaktion und einer vermutlichen Familienzusam-menführung berichten können, der zwar im heutigen Europa keine Grenzen gesetzt sind, aber Sprachbarrieren in dieser franzö-



Egon Lemke am 17. September 1939: Wer weiß Näheres über diese Mischung aus Reichsarbeitsdienstuniform und Wehrmachtsarmbinde?

und Daten kaum zu bezweifeln ist, wäre er tatsächlich ein naher Verwandter von Camille Stein Dann hätten wir einen großartigen Erfolg erzielt, der vielleicht nicht der einzige bleibt, denn nach diesen Aussagen hätte ja Frau Steins Mutter Franziska 13 Geschwister gehabt. Und wenn die alle so langlebig sind, wie man aus den Daten der namentlich Genannten ersehen kann. könnten sich noch weitere Ver-

"Unsere Familie" auch im Internet-Archiv

sisch-deutsch-polnischen Ver-

ständigung. Ja, unsere Ostpreußische Familie zieht weite Kreise, das konnte auch Herr Michael Wiesemann aus Hitzacker feststellen, der neue Erfolge in seiner Familienforschung vorweisen kann, nachdem wir über erste bereits berichteten. Das Problem ist nur, dass es im alten Stallupönen zwei Wiesemann-Sippen gab, die der Su-chende ihrer kaufmännischen Tätigkeit nach in "Stoff-Wiesemanns" und "Eisen-Wiesemanns" trennt. Er stammt aus der erstgenannten Linie, und da sind die

sen-Wiesemanns bekam er konkrete Hinweise, darunter auch von zwei Leserinnen, die aus dieser Linie stammen. Nun schließt unser Leser aus Hitzacker nicht aus, dass er über die Aufzeichnungen der Angehörigen der Eisen-Wiesemanns doch irgendwo die Querverbindung zu seinen Vorfahren findet, die es mit großer Wahrscheinlichkeit geben dürfte. Eine eventuell weiterführende Idee ist Michael Wiesemann bei der Suche nach den Daten seines Großvaters gekommen. Der war sicher kein Einzelkind, das wäre für ein ostpreußisches Ehepaar ungewöhnlich, und so will er den Suchkreis auf die Geschwister seines Urgroßvaters Gustav Wiesemann und deren Nachkommen ausweiten. Er erinnert sich an ein altes Foto, auf dem der Urgroßvater einen knöchellangen, aschgrauen Militärmantel trug, Koppel und Knopfreihen wiesen Ähnlichkeiten mit den Uniformen aus den Einigungskriegen (1864–1871) auf. Und vielleicht erinnern sich doch noch Wiesemann-Nachkommen aus dieser Linie an das Haus in der Goldaper Straße 24 oder 26, später Nr. 4. Auf diese Weise ließe sich dann die Lücke schließen, die Michael Wiesemann derzeit hindert, in den Kirchenbüchern und Archiven voranzukommen. (Michael Wiesemann, Schulweg 8 in 29456 Hitzacker.)

Manchmal ist es nur ein kurzer Anruf, manchmal ein Zettel, sehr oft eine E-Mail mit ein paar Namen – und immer mit der Aufforderung: Nun sucht man schön! Würden wir gerne tun, aber mit ein paar fehlerhaften Angaben kann man keine Spur legen. Fast immer muss ich nachfassen, und manchmal erfahre ich erst in einem direkten Gespräch, was überhaupt gemeint ist. Deshalb bitte ich immer, schon bei der ersten Anfrage auch Telefonnum-mer und Postanschrift anzugeben, die E-Mail-Adresse genügt nicht, weil viele unserer Leserinnen und Leser keinen Zugang zu den elektronischen Medien haben. Das habe ich schon oft gesagt und muss es leider immer wieder tun. Auch heute. Denn es liegen wieder Anfragen ohne Adressenangaben vor und Rückfragen blieben ohne Antwort, So kann es vorkommen, dass manchmal auch erwünscht, weil die Korrespondenz ausschließlich über eine andere, mit dem Internet vertraute Person geht nur E-Mail-Adressen angegeben werden. Wenn diese von interessierten Lesern nicht genutzt werden können, dann bitte die Briefe an unsere Anschrift senden. Nachfassen musste ich auch bei

dem Suchwunsch von Frau Dora Ommert aus Gießen, die schon lange nach ihren Vorfahren sucht, ietzt aber erst den Hinweis auf unsere Ostpreußische Familie bekam. Hier lagen die Schwierigkeiten vor allem daran, dass die Ortsangaben ungenau waren. Jetzt können wir den Suchwunsch richtig einordnen: Wer kann Angaben über Frau **Gertrud** Ampt, geborene Czybayko, \* 10. Januar 1919 in Fröhlichen, Kreis Johannisburg, und ihre Eltern machen? Es handelt sich bei diesen um Karl Czybayko und Frau Auguste Helene geborene Treskatis, \* 7. April 1891 in Schareyken, Kreis Treuburg. Hier fand auch am 15. Dezember 1912 die Hochzeit statt. Daten zu Geburt und Tod des Karl Czybayko fehlen, es ist anzunehmen, dass er aus Fröhlichen stammt, denn alle Kinder aus dieser Ehe wurden in



Die

Ruth Geede

dem zum Kirchspiel Richtenberg gehörenden Ort geboren. "Wir interessieren uns für alle Vorfahren, die Sie finden können", mailt die Enkelin von Gertrud Ampt, die auch die Korrespondenz führt. (E-Mail M.Ampt@gmx.de, Postanschrift: Dora Ommert, Licher Straße 89 in 35394 Gie-Ben.)

Foto: Pawlik

Mit großer Freude hat Herr Horst Buchholz den Artikel in der PAZ "Deutschlands stille Reserve" über seinen unvergessenen Kommandeur Freiherr von der Heydte gelesen und verbindet in seinem Schreiben Dank und Bitte:

"Nach meiner Fallschirm-Sprungausbildung war er als Major mein Kompanie-Chef, später war er mein Batl.Kommandeur in

Ihm verdanke ich mein Leben. da er mich in einer kleinen Grup-

pe aus der Wüste zur Truppe führte. Er wurde für seine Ret-tungstat hoch ausgezeichnet. Nun bin ich fast 87 Jahre alt und dem Ostpreußenblatt von erster Stunde an treu, deshalb möchte ich Sie bitten, nach Kriegskameraden aus der Afrikazeit, später Italien, dann Ardenneneinsatz unter Oberst v. d. Heydte zu suchen. Mit Auskunftsstellen stehe ich in Verbindung, und vier Freunde leben noch.

Sehr gerne, lieber Herr Buchholz, haben wir hiermit Ihren Wunsch erfüllt und hoffen, dass Ihre Treue zu unserer Zeitung auch mit einem erfreulichen Echo auf Ihre Suchfrage belohnt wird. (E-Mail: horst.buchholz@ htp-tel.de) Im Nachlass seines Onkels

Egon Lemke fand unser Leser Gerd Fest zwei Fotos, die ihn in einer für den Neffen unbekannten Uniform zeigen. Die Aufnahmen wurden am 17. September 1939 in Osterode gemacht. Herr Fest vermutet, dass der Onkel damals Mitglied eines Heimat- oder Grenzschutzbundes war, der während der Poleneinmarsches zur Wehrmacht kam, denn auf der Armbinde steht "Deutsche Wehrmacht". Es ist anzunehmen. dass die Aufnahmen auf Heimaturlaub gemacht wurden, denn sein Einsatz dürfte im Gebiet des ehemaligen polnischen Korridors gewesen sein. Aber ehe wir den Vermutungen zu viel Platz ein-räumen, fragen wir lieber unsere Leser: Wer kann über diese Uniform etwas sagen, hat sie vielleicht selber getragen? (Gerd Fest, Ulmenstraße 14 in 45133 Essen, Telefon 0201/265820.)

Schon jetzt will ich im Namen unserer Ostpreußischen Familie herzliche Weihnachtsgrüße an unsere treuen Leser und Leserinnen im Ausland senden, die unsere Zeitung etwas später erhal-ten. Und auf die sie immer sehnsüchtig warten, wie wir den Briefen aus den USA, Kanada, Südafrika und Australien entnehmen können. Das Ostpreußenblatt im Mantel der PAZ ist da eine verlässliche Brücke. Ein besonders herzlicher Gruß geht nach Sydney, wo eine kleine Vanessa mich zur Urgroßtante gemacht hat, wie mir die stolzen Großeltern berichten konnten. Und da diese begeisterte Leser unserer Zeitung sind, sei mir dieser kleine Extra gruß erlaubt.

Puly feed



#### ZUM 101. GEBURTSTAG

Kuhr, Charlotte, geb. Gulbis, aus Inse, Kreis Elchniederung, jetzt Tannenhof 4, 28870 Ottersberg, am 23. Dezember

#### ZUM 100. GEBURTSTAG

Pustan. Charlotte, geb. Rockel, aus Palmnicken. Kreis Samland, jetzt Am Mühlenberg 11, 49774 Lähden/Holte, am 25. Dezember

#### ZUM 99. GEBURTSTAG

Kloß. Gertrud. aus Talussen. Kreis Lyck, jetzt Grabenstraße 1, 59320 Ennigerloh, am 27. Dezember

#### ZUM 98. GEBURTSTAG

Greszik, Helene, aus Lötzen, jetzt Julius-Leber-Weg 1, 25524 Itzehoe, am 23. Dezem-

#### ZUM 96. GEBURTSTAG

**Heinrich**, Otto, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Erlenweg 31, 47906 Kempen, am 19. Dezember

#### ZUM 95. GEBURTSTAG

Hillgruber, Erika, geb. Lorenz, aus Neukirch, Kreis Elchniederung, jetzt Forststraße 44, 50767 Köln, am 23. Dezember **Iwanowski**, Marie, aus Giersfel-

de, Kreis Lyck, jetzt Melanchthonstraße 75. Seniorenheim. 42653 Solingen, am 25. Dezember

#### ZUM 94. GEBURTSTAG

Bender, Fritz, aus Ebenrode. jetzt Poststraße 151a, 44809 Bochum, am 17. Dezember

Fichtner, Eva, geb. Langkarth, aus Johannisburg, jetzt Johanneshaus, Thebaerforum, Mechternstraße 28, 50823 Köln, am 20. Dezember

**Lehmann**, Erna, geb. **Uszkurat**, aus Ebenrode, jetzt Lüneburger Straße 130, 29614 Soltau. am 26. Dezember

Reuter, Hildegard, geb. Paulson. aus Taplacken, Kreis Wehlau, jetzt Ulmenstieg 6, 24568 Kaltenkirchen, am 25. Dezem-

#### ZUM 93. GEBURTSTAG

Borchert, Helene, geb. Michalski, aus Jesken, Kreis Treuburg, jetzt Meitzendorfer Straße 36. 39179 Barleben, am 27. Dezember

Helm, Luise, aus Hüttenfelde, Kreis Treuburg, jetzt Giselher-

6./7. März: Arbeitstagung der

23./25. April: Kulturreferenten-

24./25. April: Arbeitstagung

Deutsche Vereine in Allen-

21./24. Mai: Ostpreußisches

26. Juni: Deutsches Sommerfest

24.-26. September: Geschichts-

reußen in Allenstein

seminar in Bad Pyrmont

der Landsmannschaft Ost-

Musikwochenende in Bad

seminar in Bad Pyrmont

Kreisvertreter in Bad Pyr-

Jahr 2010

mont

Pyrmont

weg 8, 42653 Solingen, am 22.

Lojewski, Johanna, aus Lübeckfelde, Kreis Lyck, jetzt Nahburger Straße 21, 92245 Kümmersbruck, am 27 Dezember

Niedanowski, Johann Emil, aus Skurpien, Kreis Neidenburg, Kuhschnapler Berg 09337 Rüsdorf, am 22. Dezember

Westphal, Irmtraud, aus Osterojetzt Oldenburger Landstraße 10, 23701 Eutin, am 28.

#### ZUM 92. GEBURTSTAG

Braun, Herta, geb. Dannapel, aus Kalkhöfen, Kreis Ebenro-de, jetzt Hausstockweg 57, 12107 Berlin, am 15. Dezem-

Schink, Christel, geb. Walendy, aus Lyck, Königin-Luisen-Platz 14, jetzt Am Forstkreuz 10, 56639 Königswinter, am 24 Dezember

#### ZUM 91. GEBURTSTAG

**Brettschneider**, Emil, aus Bön-kenwalde, Kreis Heiligenbeil, jetzt Wormser Straße 1, 27270 Bremerhaven, am 22. Dezem-

König, Martha, geb. Modregger. aus Groß Trakehnen, Kreis Ebenrode, jetzt Krondorfer Straße 5, 06766 Wolfen, am 25. Dezember

Krause, Martha, geb, Kudritzki, aus Lyck, General-Busse-Straße 24, jetzt Tubitzer Straße 35, 70825 Korntal-Münchingen. am 26. Dezember

Mirbach. Christel. aus Lyck. jetzt Roonstraße 5, 50996 Köln, am 25. Dezember

Wasilenski, Elfriede, aus Schafeneck, Kreis Ebenrode, jetzt Fuhlendorfweg 5b, 22589 Fuhlendorfweg 5b, 2258 Hamburg, am 18. Dezember

#### ZUM 90. GEBURTSTAG

Erwin Wilhelm aus Winsken Kreis Neidenburg, jetzt Zwei sigstraße 9c, 33607 Bielefeld. am 24. Dezember

**Ewert**, Christel, geb. **Rasch**, aus Karlshof, Kreis Rastenburg, ietzt Ernst-Thälmann-Straße 15, 16321 Börnicke, am 24. Dezember

Federmann, Waltraud, geb. Pilat, aus Ostseebad Cranz, jetzt Kesselberg 5c, 34212 Melsungen, am 23. Dezember

Görgens, Richard, aus Hochmühlen, Kreis Ebenrode, jetzt Duisburger Straße 440, 47198 Duisburg, am 18. Dezember Heinrich, Charlotte, aus Kel-

chendorf, Kreis Lyck, jetzt Walkmühlenweg 13, 35745 Herborn, am 26. Dezember

11.-17. Oktober: 56. Werkwoche

in Bad Pyrmont 29.–31. Oktober: Seminar über

Agnes Miegel in Bad Pyrmont 77. November: Ostpreußische

Landesvertretung in Bad Pyr-

8.-12. November: Kulturhisto-

risches Seminar für Frauen in

Veranstaltungskalender der LO

#### Hepke, Gertrud, geb. Schmidt, aus Rehbusch, Kreis Ebenrode, jetzt Blumenstraße 19, 30880 Laatzen, am 20. Dezember

Jahnke, Dr. Ernst, aus Elbing, jetzt Rockwinkler Heerstraße 130, 28355 Bremen, am 27. Dezember

Költsch, Waltraut, geb. Galosnka, aus Neuendorf, Kreis Lyck, jetzt Kastanienweg 1, 08529 Plauen, am 24. Dezember

Krauledat, Franz-Karl, aus Malissen, Kreis Ebenrode, jetzt Heinrich-Schwerdt-Straße 3, 99880 Waltershausen, am 20. Dezember

Massar, Liesbeth, geb. Posch**mann**, aus Heiligenbeil, Rosenberger Landstraße 5, jetzt Hollweg 19, 66482 Zweibrük-ken, am 19. Dezember

Mertins, Charlotte, geb. Herrmann, aus Kuglacken, Jacobsdorf, Kreis Wehlau, jetzt Ostlandsiedlung 29, 27383 Scheeßel, am 26. Dezember

Moller, Hedwig, geb. Schweiger, aus Kellen (Kellminen), Kreis Tilsit-Ragnit, jetzt Friedensallee 25, 39261 Zerbst, am 17. Dezember

Prank, Eugen, aus Saberau, Kreis Neidenburg, jetzt Osterhoop 24, 38543 Hillerse, am 24. Dezember

Preuß, Hildegard, geb. Dagott, aus Rothenen, Kreis Fischhausen, jetzt Vietzer Straße 7, 29475 Gorleben, am 14. Dezember

Rapp, Annemarie, aus Ebenrojetzt Panoramastraße 54, 65191 Wiesbaden, am 17. De-

Wagner, Willi, aus Ebenrode. jetzt Humboldtstraße 20, 14712 Rathenow, am 22. Dezember

Wirths, Christa, geb. Schirwinsky, aus Paterswalde, Kreis Wehlau, jetzt Rosenhang 7, 51545 Waldbröl, am 25. Deaus Paterswalde, Kreis

#### ZUM 85. GEBURTSTAG

Albers, Christel, geb. Cyrkel, aus Saberau-Abbau, Kreis Neidenburg, jetzt Augustenstraße 28, 26441 Jever, am 23. Dezember

Bansemir, Herta, geb. Freyer, aus Wallenrode, Kreis Treuburg, jetzt Strickleinsweg 26, 97199 Ochsenfurt, am 22. Dezember Bartsch, Vera, geb. Löper, aus

Schneckenwalde, Kreis Elchniederung, jetzt Flugplatzweg 45, 79258 Hartheim, am 21. Dezember

Bartschies, Heinz, aus Lyck, jetzt Arnswaldstraße 29, 30159 Hannover, am 24. Dezember

Dembek, Willy, aus Grundensee, Kreis Lötzen, jetzt Liegnitzer Weg 15, 32339 Espelkamp, am 22. Dezember

Dunzig, Margarete, geb. Schick, aus Lötzen, jetzt Willy-Brandt-Straße 12, 76571 Gaggenau, am 24. Dezember

Dziedziz, Heinrich, aus Steinberg, Kreis Lyck, jetzt Mühlenweg 28, 50996 Köln, am 22.

Dezember

Erismann, Alfred, aus Hohenwalde, Kreis Heiligenbeil, jetzt Stormstraße 12, 59192 Bergkamen, am 23. Dezember

Eumicke, Frieda, geb. Irritje, aus Stolzenau, Kreis Ebenrode, jetzt Ernst-Deecke-Weg 92, 23568 Lübeck, am 23. Dezember

Froese, Grete, geb. Laser, aus

Kalthagen, Kreis Lyck, jetzt Kolberger Straße 9, 21244 Buchholz, am 26. Dezember

Gardeick, Heinz, aus Neukirch, Kreis Elchniederung, Ginsterweg 42, 52428 Jülich, am 23. Dezember

Gerdes, Richard, aus Gartenau, Kreis Neidenburg, jetzt Wetzlarer Straße 16, 35580 Wetzlar. am 26. Dezember

Glashoff, Charlotte, geb. Samsel, aus Schönwiese, Kreis Neidenburg, jetzt Norderstraße 69, 25436 Tornesch, am 24. Dezember

Hartmann, Lucie, geb. Gatzke, aus Widminnen, Kreis Lötzen, jetzt Bismarckstraße 32, 32545 Bad Oeynhausen, am 21. Dezember

Lampe, Hildegard, geb. Sokolowski, aus Ramecksfelde, Kreis Lyck, jetzt Dorfplatz 1, 19067 Rampe, am 26. Dezem-

Christel, geb. Meier. schnewski, aus Neidenburg, Soldauer Straße, jetzt Sofioler Straße 1/74, 99091 Erfurt, am 26. Dezember

Müller, Hermann, aus Schirrau, Groß Schirrau, Kreis Wehlau, jetzt Riesengebirgsstraße 72c, 47448 Moers, am 23. Dezem-

Olschewski. Helmut. aus Lyck. jetzt Buchendorfer Straße 19, 82131 Gauting, am 22. Dezem-

Pawassarat, Klaus, aus Kuckerneese, Kreis Elchniederung, jetzt Grothstraße 20. 31787 Hameln, am 21. Dezember

Schössow, Liesbeth, geb. Sostak. aus Prostken, Kreis Lyck, jetzt Saligmannsweg 9, 33330 Gü-tersloh, am 24. Dezember

Stumm, Herta, aus Großwalde, Kreis Neidenburg, jetzt Lazarettgasse 8, 72070 Tübingen, am 21. Dezember

Tietz. Gerhard, aus Wehlau. Kleine Vorstadt, jetzt Forststraße 203, 70193 Stuttgart,

am 27. Dezember

Waga, Ewald, aus Peterswalde,
Kreis Elchniederung, jetzt Kettelerweg 5, Seniorenheim, 22457 Hamburg, am 23. Dezember

#### ZUM 80. GEBURTSTAG

**Bartel**, Brunhilde, geb. **Willig**, aus Birkenmühle, Kreis Ebenrode, jetzt Ohlstädter Straße 8, 22949 Ammersbek, am 14.

Dezember **Brinkmann**, Roswitha, geb. **Böhme**, aus Reimannswalde, Kreis Treuburg, jetzt Auf dem hohen Ufer 125b, 28459 Bremen, am 23. Dezember

Buschsenja, Christel, geb. Kinder, aus Neidenburg, jetzt Am Aarbach 17, 21279 Hollenstedt, am 22. Dezember

Clormann, Christel, geb. Te-sarsch, aus Bartendorf, Kreis Lyck, jetzt Höhenweg 1, 63477 Maintal, am 26. Dezember

Demant, Horst, aus Amalienhof, Kreis Ebenrode, jetzt Holt-kamp 25, 45886 Gelsenkirchen, am 21. Dezember

Ernst, Christa, geb. Michalski, aus Heiligenbeil, Parschauweg 1, jetzt Schönwolder Straße 10. 18276 Hägerfelde / Güstrow, am 27. Dezember

Harborth, Anneliese, geb. Art-schwager, aus Argemünde, Elchniederung, jetzt Kreis Mühlenring 31, 38104 Braunschweig, am 26. Dezember **Heinrich**, Christel, g

#### Ostpreußenchor

**Hamburg** – Ein Weihnachtskonzert gibt der Ostpreußenchor Hamburg am Freitag, 18. Dezember, 15 Uhr, in der St.-Gabriel-Kirche, Hartzloh-Platz 17. Der Eintritt ist frei. Die Kirche kann mit dem HVV von Barmbek mit dem Bus 172 oder 7 bis zur Haltestelle Hartzloh erreicht werden. Von hier aus sind es rund 7 Minuten Fußweg. Weitere Informationen erhalten Sie bei Ilse Schmidt, Telefon (040) 2543935.

Schwarz, aus Duneiken, Kreis Treuburg, jetzt Niebiz 10, 95659 Arzberg/Oberfranken, am 23. Dezember

Heinz, Christel, geb. Woßeck, aus Seerappen, Kreis Sam-land, jetzt Hergeser Allee 2, 95587 Steinbach, am 27. Dezember

**Hellriegel**, Hans, aus Stosnau, Kreis Treuburg, jetzt Friedensstraße 29, 19332 Wittenberge, am 24. Dezember

Hoffmann, Fritz, aus Elbings Ko-lonie, Kreis Elchniederung, jetzt Friedhofsweg 13a, 21614 Buxtehude, am 27. Dezember

Jurgeleit, Siegfried, aus Schakendorf, Kreis Elchniederung, jetzt Bartedover Straße 5, 17139 Malchin, am 24. Dezember

Just, Eva-Maria, geb. Reich, aus Königsberg, jetzt Ginsterweg 16, 32425 Minden, am 21. Dezember

Kant, Gerda, geb. Tatzik, aus Altkirchen, Kreis Ortelsburg, jetzt Wedeler Weg 53, 25421 Pinneberg, am 24. Dezember

Kirsch, Dr. Joachim, aus Tilsit, jetzt Thomas-Mann-Straße 12, 89250 Senden, am 27. Dezem-

Klook, Lilo, aus Prostken, Kreis Lyck, jetzt Tonndorfer Hauptstraße 152b, 22045 Hamburg, am 26. Dezember

Kozian, Ilse, aus Ortelsburg jetzt Königstieg 12, 38118 Braunschweig, am 23. Dezem-

Lange, Christel, geb. Nichau, aus Schölen, Kreis Heiligenbeil, jetzt Bachstraße 11, 54294 Trier, am 27. Dezember

Liske, Reinhard, aus Schareiken. Kreis Treuburg, jetzt Burmei ster-Straße 82, 18435 Stralsund, am 24. Dezember

Mengel, Elfriede, geb. Mallek, aus Illowo, Kreis Neidenburg, jetzt Im Dorfe 7, 35041 Marburg, am 25. Dezember

**Mertins**, Horst, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Neuer Weg 3, 06642 Altenroda, am 15. Dezember

Naumann, Eva, geb. **Deutsch**, aus Trankwitz, Kreis Samland, jetzt Am Zunder 17, 40589 Düsseldorf, am 27. Dezember

Nikulski, Eitel, aus Willkassen, Kreis Treuburg, jetzt Bergstra-ße 31, 01776 Hermsdorf, am 27. Dezember

Noack, Adelheid, geb. Bogu-schewski, aus Plöwken, Kreis Treuburg, jetzt Hildesheimer Straße 6, 31157 Stralsund, am 27. Dezember

Pest, Henni, geb. Zittier, aus Friedrichthal, Kreis Wehlau, jetzt Zur Tanne 2, 06869 Klieken, am 26. Dezember Räse, Willy, aus Knöppelsdorf,

Kreis Samland, jetzt Epplergarten 9, 72336 Balingen, am 21. Dezember

Raudszus, Alfred, aus Kreuzin-Kreis Elchniederung, Reuchlingstraße jetzt 65199 Wiesbaden, am 25. Dezember

Reinicke, Christa, geb. Didszum, aus Nassauen, Kreis Ebenrojetzt Alexanderstraße 27, Wohnung 5, 20099 Hamburg, am 24. Dezember

Richter, Erich, aus Zawro-

ty/Schwenkendorf, Mohrungen, jetzt PL 14-300 Morag/Mohrungen, am 24. Dezember

Romanowski, Herbert, aus Kehlersdorf, Kreis Lyck, jetzt Im Schieferfeld 10b, 45701 Herten, am 25. Dezember

Schellien, Kurt, aus Soldau, Kreis Neidenburg, jetzt Hele-nenstraße 87, 45475 Mülheim am 27. Dezember

Schortz, Rudi, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Jung-Stilling-Weg 51, 42477 Radevormwald, am 26. Dezember

Schulz, Christel, geb. Dose, aus Lank, Kreis Heiligenbeil, jetzt Fleethörn 42, 24103 Kiel, am 24 Dezember

Schwagereit, Klaus, aus Ostseebad Cranz, Kreis Samland, jetzt Zum Sportplatz 26, 28816 Stuhr, am 23. Dezember

Schweig, Ulrich, aus Soldau, Kreis Neidenburg, jetzt Sielkamp 28, 38112 Braunschweig, am 23. Dezember

Steiner, Brigitte, aus Eydtkau, Kreis Ebenrode, jetzt Ewaldstraße 59, 37075 Göttingen, am 17. Dezember

Steinke, Alfred, aus Fischhausen, Kreis Samland, jetzt Glückaufsegenstraße 44265 Dortmund, am 25. Dezember

Syttkus. Peter, aus Walden, Kreis Lyck, jetzt Breisgaustraße 72766 Reutlingen, am 24. De-

Teschner, Fritz, aus Stampelken, Kreis Wehlau, jetzt Nordhagener Straße 34a, 24398 Brodersby, am 22. Dezember

Weise, Kurt, aus Urfelde, Kreis Ebenrode, jetzt Am Wald 14, 09117 Chemnitz, am 27. Dezember Wörner, Gertrud, geb. Wenz-

lawski. aus Pilgramsdorf, Kreis Neidenburg, jetzt Langendiebacher Straße 7, 63526 Erlensee, am 25, Dezember



**Westphal**, Walter, und Frau Irm-traud aus Osterode, jetzt Oldenburger Landstraße 10, 23701 Eutin, am 28. Dezem-



Baginski. Alfred. aus Skandau. Kreis Gerdauen, und Frau Bärbel, geb. **Kempe**, aus Berbisdorf, Kreis Hirschberg, jetzt Rochusstraße 15, 32839 Steinheim, am 26. Dezember

**Meckelburg**, Herbert, aus Schniedau, Kreis Sensburg, und Frau Anita, geb. **Drewsky**, aus Schönwiese, Kreis Insterburg, jetzt Reehbergweg 4, 89160 Dornstadt, am 24. Dezember

#### 4, 22087 Hamburg, Telefon (040) 4140080. Auf einzelne Veranstal-

Auskünfte bei der Landsmann-

tungen wird hingewiesen. Änderungen bleiben vorbehalten.

schaft Ostpreußen, Buchtstraße

»Wir gratulieren« auch im Internet-Archiv unter www.preussische-allgemeine.de

sitzenden Helmut Gutzeit und

#### LANDSMANNSCHAFTLICHE ARBEIT LANDESGRUPPEN



#### BADEN-WÜRTTEMBERG

Vors.: Uta Lüttich, Feuerbacher Weg 108, 70192 Stuttgart, Telefon und Fax (0711) 854093, Ge schäftsstelle: Haus der Heimat, Schloßstraße 92, 70176 Stuttgart, Tel. und Fax (0711) 6336980.

Mannheim - Sonntag, 20. Dezember, 15 Uhr, Weihnachtsfeier im Bürgerhaus in Heddesheim. Fahrdienst ab 14 Uhr vom Bahnhof Heddesheim zum Bürgerhaus. Die Feier wird gestaltet vom evangelischem Posaunenchor, Günter Gajewski mit Weihnachtsbräuchen und dem Gesangsduo Regina und Hugo Stegmüller mit ihrem Weihnachtsprogramm.



#### BAYERN

Vorsitzender: Friedrich-Wilhelm Böld, Telefon (0821) 517826, Fax (0821) 3451425, Heilig-Grab-Gasse 3, 86150 Augsburg, E-Mail: info@low-bayern.de, Internet: www. low-bayern.de.

Bad Wörishofen - Die Gruppe der Königsberger Ostpreußen-Gemeinschaft in Bad Wörishofen macht eine gewünschte Reise in die Heimat. Dazu sind alle heimattreuen Landsleute und Freunde Ostpreußens herzlich eingeladen mitzufahren. Königs-berg, das Samland, die Kurische Nehrung und Masuren warten auf die Heimatverbundenen. Die Fahrt geht mit dem bekannten Reiseunternehmen Busche, Termin: 15. bis 26. Juni 2010, Ausgangspunkt: Königsberg (Franken / bei Schweinfurt – Bamberg in Süddeutschland). Auskünfte erteilt Gerhard Thal, Stifterweg 38, 89075 Ulm, Telefon (0731) 9508330

Ingolstadt - Sonntag, 20, Dezember, 13 Uhr, Adventsfeier der Gruppe im Gasthaus Bonschab. Münchner Straße 8, Ingolstadt.

Kitzingen – Freitag, 18. De-zember, 14.30 Uhr, vorweihnachtliche Feier im "Deutschen Kaiser", Kitzingen. Erleben Sie besinnliche Stunden mit Ge-Geschichten weihnachtlichen Weisen.

Nürnberg – Freitag, 8. Januar, 15 Uhr, Treffen der Gruppe im "Tucherbräu am Opernplatz". Es wird der Film: "Das nördliche Ostpreußen – 60 Jahre danach' gezeigt. Gäste herzlich willkom-

Weiden - Der Erste Vorsitzen

de Hans Poweleit hieß die zahlreichen Mitglieder und Gäste in der Gaststätte Heimgarten zur Vorweihnachtsfeier willkom-Die Kassiererin Ingrid Uschald gratulierte den Geburts-tagskindern des Monats Dezember. Die Kulturwartin Renate Po-weleit eröffnete den besinnlichen Teil des Treffens mit Gedanken an Weihnachten und die Heimat Ostpreußen. Der Zweite Vorsitzende Norbert Uschald entzündete dabei die Kerzen des Adventskranzes. Anita und Norbert Uschald umrahmten die Feier mit bekannten weihnachtlichen Weisen, gespielt auf Flöte und Melodika. Die Anwesenden begleiteten die Lieder fröhlich mit Gesang, Norbert Uschald berichtete anschließend von baye-rischen Bräuchen und Traditionen in der Adventszeit. Anita Bauer und Ingrid Uschald brachten einige besinnliche und lusti-ge Weihnachtsgeschichten zu Gehör. Die Kinder Andreas, Ka tharina und Barbara Uschald sangen unterstützt von ihren Eltern "Dicke rote Kerze, Tannenzweigenduft". Danach wurden die Landsleute reichlich mit Lebkuchen, Schokolade und Obst beschenkt. Man verabschiedete sich schließlich mit

den besten Wünschen zur Weihnachtszeit und für das neue Jahr 2010. Die nächste Zusammenkunft findet erst am Sonntag, den 7. Februar 2010 um 14.30 Ühr in der Gaststätte Heimgarten statt.

Weißenburg-Gunzenhausen Sonntag, 20. Dezember, 16 Uhr. Weihnachtsnachmittag im Gasthaus Engel-Stuben, Bahnhofstraße, Gunzenhausen. Mit Kaffee und Kuchen, Gedichten und Geschichten aus dem Nordosten Deutschlands werden besinnliche Stunden verbracht.



#### BERLIN

Vorsitzender: Rüdiger Jakesch, Geschäftsstelle: Stresemannstra ße 90, 10963 Berlin, Zimmer 440, Telefon (030) 2547345, E-Mail: bdvberlin@cityweb.de. Geschäftszeit: Donnerstag von 13 Uhr bis 16 Uhr Außerhalb der Geschäftszeit: Marianne Becker, Telefon (030) 7712354.

Landesgruppe – "Kultur erfahren – nicht nur bewahren" lautete das Motto des Ostdeutschen Kulturtages im Deutschlandhaus der deutschen Hauptstadt. Sie kamen aus ganz Berlin, um mit ostpreußischen Landsleuten und anderen Vertriebenen am ostdeutschen Kulturtag der Landsmannschaften teilzunehmen. Das Programm dieses Tages wirkt immer noch wie ein Magnet. Knapp 500 Ostpreußen waren der Einladung gefolgt. Dies obwohl die Mitgliederzahlen der ostdeutschen Landsmannschaften nicht mehr wachsen und viele daher meinen, dass Veranstaltungen wie der ostdeutsche Kulturtag heute nicht mehr ausreichend Teilnehmer finden. Rüdiger Jakesch, Vorsitzende der Landesgruppe, hatte gegenüber allem Pessimismus die Einladungen rechtzeitig verschicken lassen. Zur Freude aller wurde die Besucherzahl des letzten Jahres sogar deutlich übertroffen. Ganz im Sinne der Veranstaltung brachten die Teilnehmer Familienanbetreuer für Königsberg, Samgehörige und Freunde mit. Die Fülle, die zur Enge wurde, hatte land und Labiau) leitete wie schon in den Jahren zuvor dieauch Vorteile. Man traf auf mehr sen Programmteil. Er stellte je-Landsleute als sonst, kam den Vortragenden vor. In freundlich-sachlicher Art kontrollierte er die Vortragsdauer und komschneller ins Gespräch, konnte Neuigkeiten austauschen und darüber spekulieren, wie es mit der landsmannschaftlichen Armentierte deren Inhalt. Das Pu blikum war interessiert und beit weiter gehen wird. Vor alspendete reichlichen Beifall. Der lem aber freute man sich darü-Beifall für dieses Programm und ber, dass der ostdeutsche Kulturalle anderen wird angemessen tag lebt. Das Programm enthielt belohnt: Der nächste ostdeutbekannte und bewährte Elemensche Kulturtag findet am 24. te. Wie immer wurde das munte-Oktober 2010 statt. Treiben mit einer ökumenischen Andacht eröffnet. Rüdiger Jakesch begrüßte die Teilnehmer **BREMEN** mit einer Botschaft und einer Bitte. Die Botschaft: den Fundus



ostdeutscher Kultur nicht aus-

trocknen zu lassen, sondern zu

hewahren und zu aktivieren. Die

Bitte: die Jugend einzubeziehen,

weil sie die ostdeutsche Kultur

weitertragen kann. Sie darf und

kann stolz darauf sein, dass die

ostdeutsche Kultur einen ganz

wesentlichen Beitrag der deutschen Kultur darstellt. Und dann

war es wie im Wunschkonzert:

Der Berliner Polizeichor brachte

Heimatstimmung mit Liedern, die vielen allzu vertraut waren.

Diese Liederauswahl, von einem

geschulten und mehrfach ausge-

zeichneten Männerchor darge-

bracht, sprach die Herzen der

Zuhörer an. So manche Träne wurde schnell weggewischt. Im

Anschluss, drei Volkstanzgrup-pen auf die "Bühne" und zeigten

eine andere Art der aktiven Kul-

turpflege. Hinter der etwas tro-

cken klingenden Überschrift:

sich vor" entwickelte sich auf

den Fluren des Deutschlandhau-

ses ein prächtiger Heimatmarkt der verschiedenen Landsmann-

schaften, die Informationen über

ihre Programme und Tätigkeiten

bereit hielten. Und nicht nur das. Das Standpersonal bot auch

kulinarische Spezialitäten ihrer

Region an. Der Nachmittag setz-

te einen anderen Höhepunkt. Es

war die Lesung von literarischen

Texten. Elf Vortragende waren

angetreten, um ihre Region mit

einem typischen Sujet und ange-

messener Textlänge vorzustel-

len. Dr. Wolfgang Schulz (Kreis-

stellen

"Landsmannschaften

Vorsitzender: Helmut Gutzeit, Te lefon (0421) 250929 Fax (0421) 250188, Hodenberger Straße 39 b. 28355 Bremen, Geschäftsführer: Günter Högemann, Am Heidberg 32, 28865 Lilienthal Telefon (04298) 3712, Fax (04398) 4682 22, E-Mail: g.hoegemann@-onli-

Bremerhaven - 50 Jahre Frau engruppe der Ostpreußen. Auf ein halbes Jahrhundert "Vereinsgeschichte" kann die Frauen-gruppe der Landesgruppe und des Heimatkreises Elbing in Bremerhaven zurückblicken, weil am 7. Dezember 1959 im damaligen Café Roux am Eingang zum Bürgerpark 15 Damen der 1948 von den alliierten Be-satzungsmächten wieder zugelassenen Landsmannschaft ihre Geschicke selbst in die Hand nehmen wollten und eine Frauengruppe gründeten. Sie zeigten damit erste Emanzipationsbe-strebungen! Dieses Jubiläum wurde nun ganz groß in einer Festveranstaltung im Barlachhaus mit Musik, Gesang, Grußworten, Ansprachen, Chronik und Bilderausstellung gefeiert. Die Vorsitzende der Frauengruppe, Marita Jachens-Paul, eröffnete die Geburtstagsfeier und begrüßte über 50 Personen, im besonderen die Bundesfrauenreferentin der Ostpreußen, Uta Lüttich, von der Ostpreußen-Landesgruppe Bremen den Vor-

Landesgeschäftsführer Günter Högemann, Christel Kunigk von der Kreisgruppe Bremen-Nord, Elli Kiesel, Organisatorin der Haffdörfer-Treffen in Bremerhaven, Vertreterinnen der hiesigen andsmannschaften Schlesien, Pommern und Danzig sowie des Deutschen Hausfrauenbundes und des Deutschen Evangelischen Frauenbundes. Willi Holst von den "Barlachhaus-Musikanten" umrahmte die Feier musikalisch. Die Zweite Vorsitzende Barbara Sandmann hatte in mü hevoller Arbeit eine Chronik hevoller Arbeit eine Chronik "50 Jahre Frauenarbeit in der Landsmannschaft" geschaffen sowie eine Bilderwand zu-sammengestellt, die großen An-klang fand. Hier sahen sich viele wieder, die in den Anfangsjahren als junge Mädchen, zum Teil in Trachten, der Frauengruppe ihren Stempel aufdrück-Sandmann ließ in einer Kurzfassung der Chronik, die aufmerksam verfolgt wurde, Ereignisse und die Leiterinnen der Frauengruppe Revue passieren. weil viele sich noch an Begebenheiten, Feste, Fahrten und Vorträge erinnern konnten. In der Festrede ging Uta Lüttich, die zum 40. Jubiläum 1999 schon einmal in der Seestadt weilte, auf Geschichte, Kultur und große Persönlichkeiten Ostpreußens ein, das seit 800 Jahren von Deutschen besiedelt und geprägt worden war, bis die Bevölkerung 1945 vor der Roten Armee flüchten mussten oder gnadenlos vertrieben wurden. Deshalb ist das Bewahren der ostdeutschen Kultur eine nationale Aufgabe aller Deutschen, so Lüttich. Die Bundesfrauenreferentin freute sich, mitteilen zu können, dass es vom 28. bis 29. Mai 2011 wieder ein Deutschland-Treffen der Ostpreußen (wahrscheinlich in Thüringen) geben werde, und gab ihrer Hoffnung Ausdruck viele Landsleute aus Bremerhaven dort wiederzusehen. Landesvorsitzender Helmut Gutzeit gratulierte der Bre-

#### FRIELING-VERLAG BERLIN: PERSÖNLICHE BETREUUNG.

Machen Sie Ihre Erinnerungen zu einem wertvollen Zeitzeugnis!

In Form einer Autobiografie erhalten diese einen bleibenden Wert für nachfolgende Generationen.



Schicken Sie uns Ihre Lebensgeschichte!

FORDERN SIE UNVERBINDLICH GRATIS-INFORMATIONEN AN: Frieling-Verlag Berlin • 12161 Berlin • Rheinstr. 46 o • Tel. (0 30) 766 99 90 E-Mail: lektorat@frieling.de • www.frieling.de



# Schlesien

4 Heimatkarten mit Wappen

5farbiger Kunstdruck mit Städte- und Provinzwappen, Stadtplänen und deutsch-polnischen Namensverzeichnissen. je 9,00 € zzgl. Verpackung und Nachnahme

onlinebestellung: www.schadinsky.de



#### Diverse Honigsorten liefert in bekannt guter Qualität

Waldhonig ...

– Versandanteil: € 5,00 per Paket –

## Wirkungsvoll werben

Telefon (0 40) 41 40 08 41

www.preussische-allgemeine.de

Rinderfleck 800-ccm-Do. 6,00 mit + ohne Gemüse-Einlage Gritzbeunst 800-ccm-Do. 6,00 Blut- u. Leberwurst m. Majoran 300-g-Do. 3,00 Sülze, I. säuerl. 300-g-Do. 3,00 Rauchwurst i. Ring Portorei ab 60,- €

Fleischerei Sägebarth Hauptstraße 1, 30952 Ronnenberg 6 OT Weetzen, Tel. 0 51 09/23 73

#### Bekanntschaften

#### Flotter 80-jähriger Ostpreuße

verwitwet, mit viel Humor, Garten Haus und Hund sucht eine nette Haus und Hund sücht eine nette liebe Partnerin zwecks Reisen und Freizeitgestaltung. Bei Sym-pathie eine Lebensgemeinschaft nicht ausgeschlossen. Ich lebe seit 50 Jahren im Raum Hamburg und bin Handwerksmeister. Wer wird die Glückliche sein? Nur emst gemeinte Zuschriffen

Nur ernst gemeinte Zuschriften mit Lichtbild.

Chiffre Nr.: 128783.



Als Großeltern wünschen wir für unsere Enkeltochter, aus heimatlichem Gutshof stammend, 25 Jahre, evgl., mit kleinem Jungen, einen seriösen Partner.

Wir bitten einleitend um einen Briefwechsel unter Chiffre128702

#### Urlaub/Reisen

Königsberg · Masuren Danzig · Kurische Nehrung DNV-Tours Tel. 07154/131830



Agrorenta D.Vaupel, Ballengasse 1 82467 Garmisch-Partenkirchen fel. 08821-9675372, dieter.vaupel@gmx.net

Große Auswahl an Pommerscher und Holsteiner Wurst- und Schinken-spezialitäten. Schneller Versand per Post.

Fordern Sie eine umfangreiche Bestell-Liste an! Sie finden uns auch im Internet unte www.kinsky-fleischwaren.de

#### KINSKY Fleischwaren Gmb Rosenburger Weg 2 · 25821 Bredstedt Tel. 0 46 71 - 91 38-0 · Fax 0 46 71 / 91 38-38

**ERBEN GESUCHT** 

## Abkömmlinge der Eheleute Leopold G Antonie Amalie, geb. Wiese. Diese hat dest die nachstehend aufgeführten in Ru Kreis Tilsit-Ragnit, geborenen Kinder:

Nets IIIst-Haghti, geoceten Kribert:

J. Johanna Marie Kalalic Glara Gudat, geb. 1863

2. Martha Marie Toni Gudat, geb. 1869

3. Auguste Elise Birna Gudat, geb. 1877

4. Marie Louise Hedwig Miller, geb. Gudat, geb. 1879

geb. 1876. Vermutlich hatte sie einen Sohn annens Frizt Miller, der mit Anna, geb. Kriszat, verheiralet vars.

5. Helene Elwine Gudat, geb. 1879

6. Johann Arthart Legoldf Gudat, geb. 1879

Joylud Gudat, geb. 1
Meldungen erbeten an
Dipl.-Kfm. Wolfgang MoseHauptstraße 4, 76549 RadenHauptstraße 4, 76549 RadenLelefon 0 72 21 – 36 96-35, (Fax. E-Mail: erben@moser-baden-baden
(bitte Aktenzeichen WM 40F /

## Übersetzungen Deutsch - Russisch

von Muttersprachlern in In Zeile ab 79 Cent. Kontakt: Uwe.Kettmann@t-online.de oder Fax 0349 05 / 2 27 08

## \* Bitte beachten Sie unseren \* geänderten Anzeigenschluss:

für die Weihnachtsausgabe vom 19. Dezember 2009

\*\*\* 11. Dezember 2009 – 11.00 Uhr \*\*\*

für die Neujahrsausgabe vom 31. Dezember 2009 22. Dezember 2009 – 11.00 Uhr \*\*\*

für die Ausgabe vom 9. Januar 2010

30. Dezember 2009 – 11.00 Uhr



Buchtstraße 4 · 22087 Hamburg Tel. 0 40 / 41 40 08 47 + 42 · Fax 0 40 / 41 40 08 51 www.preussische-allgemeine.de



Wir veröffentlichen Ihr Manuskript!

passen vielleicht in unsere hochwertiger Anthologien. Wir prüfen Ihr Manuskript schnell, kostenlos und unverbindlich.

#### edition fischer

r. 30 • Fach 71 • 60386 Frankfurt Tel. 069/941 942-0 • Fax -98 / -99 www.verlage.net

#### Landsmannschaftl. Arbeit

merhavener Frauengruppe herzlich zu 50 Jahren eigenständiger Heimatarbeit. Die hiesige Gruppe wirke vorbildlich, wie er der neuen Chronik entnommen habe. Er freue sich, dass die Bremerhavener Vorsitzende Marita Jachens- Paul seine Stellvertreterin auf Landesebene sei, Gutzeit erinnerte an bedeutende Frauen aus Ostpreußen wie Käthe Kollwitz, Agnes Miegel, Elisabeth Böhm. Aber auch im Landesverband Bremen habe es verdienstvolle Frauen gegeben: Frieda To-tenhaupt, Christel Klawonn und nicht zu vergessen Lore Jachens hier in Bremerhaven. Ihre Arbeit fortzusetzen, sei Aufgabe der Frauengruppe. Die junge begabte Celina Seyfried erfreute dann mit drei Operettenliedern im Sologesang. In der Pause, als die Ju-biläumsbowle ausgeschenkt wurde, riefen Klaus und Sigrid Schubert aus Fürth im Odenwald an. Beide gratulierten der Frauengruppe zum 50. Geburtstag und wünschten weiterhin viel Erfolg und guten Zu-sammenhalt. Sigrid Schubert war bis zu ihrem Wegzug aus Bremerhaven im Jahre 2007 Vorsitzende der Frauengruppe. Auf besonderen Wunsch von Marita Jachens-Paul sang Celina dann das Lied "Es ist für uns eine Zeit angekommen". Das kam an, wie der Applaus bewies. In einem von der Vorsitzenden vorgetragenen Gedicht von August Tri-nius wird das deutsche Wort "Heimat" definiert. Es machte nachdenklich. Zum Abschluss wurden die beiden Heimatlieder aus Ostpreußen und Westpreußen gesungen. Diesmal kein Ritual, sondern eine Herzensangelegenheit. Jedes Mitglied der Frauengruppe erhielt abschließend als Dank für zum Teil jahrzehntelange Treue und Mitarbeit eine weiße Kerze mit den schwarzen Emblemen Ost- und Westpreußens sowie einer gol-

## Wohlfahrts-

denen "50".

Lesum/Vegesack - Freitag, 18. Dezember, 15 Uhr, Weihnachtsfeier im "Lesumer Hof", Bremen-Lesum. Die Feier beginnt mit Kaffee und Kuchen und beinhaltet wieder weihnachtli-che Geschichten in Hoch- und Plattdeutsch sowie ostpreußisch Platt, vorgetragen von Mitgliedern der Gruppe. Es gibt natürlich auch Zeit für schöne Gespräche untereinander. Dazu werden musikalische Vorträge einer Gesangsgruppe dargebo-ten. Aber auch das Singen bekannter Weihnachtslieder wird nicht fehlen. Anmeldungen umgehend an Christel Kuhnigk, Telefon (0421) 74165.



#### HAMBURG

Erster Vorsitzender: Hartmut Klingbeutel, Kippingstr. 13, 20144 Hamburg, Tel.: (040) 444993, Mobiltelefon (0170) 3102815. 2. Vorsitzender: Hans Günter Schattling, Helgolandstr. 27, 22846 Norderstedt, Telefon (040)

#### LANDESGRUPPE

Mittwoch, 30. Dezember, 14 Uhr. Brauchtumsstunde der ostund mitteldeutschen Landsmannschaften im Haus der Heimat, Teilfeld 8 (S-Bahnstation Stadthausbrücke beziehungseise U3-Station Rödingsmarkt) unter dem Leitgedanken heimatlicher Advents-, Weihnachts- und Neu-jahrsbräuche vom Memelland bis zum Sudetenland.

#### HEIMATKREISGRUPPEN Heiligenbeil Neuntägige



Kirchspiele besucht, also auch Ihr Heimatort. Reisepreis ab 20 Teilnehmern 764 Euro; ab 30 Teilnehmern 714 Euro; ab 40 Teilnehmern 664 Euro pro Person im DZ. Im Preis enthalten: HP, Reiserücktrittversicherung, Krankenversicherung im russi schen Teil des Kreises, Erlaubnis für den grenznahen Bereich im russischen Teil, Reiseleitung, Stadtführungen, Grenzgebühren und Visakosten. Reiseunterlagen ab sofort bei Konrad Wien, Telefon (040) 30067092.



Sensburg - Sonntag, 17. Januar, 14 Uhr, erste Zusammenkunft neuen Jahr im Poli-

zeisportheim, Sternschanze 4, 20357 Hamburg. Gäste sind herzlich willkommen.

#### BEZIRKSGRUPPE

**Billstedt** – Dienstag, 5. Januar, 14.30 Uhr, Kulturveranstaltung der Gruppe im Café Winter, Möllner Landstraße 202, 22120 Hamburg, nahe Bahnstation U3 Steinfurter Allee. Gäste sind herzlich willkommen. Nähere Informationen bei Amelie Papiz, Telefon (040) 73926017.



Advents- und Weihnachtsberichte

Alle Jahre wieder kommen unsere Leser überall in Stadt und Land zu-sammen, um die adventliche und vorweihnachtliche Zeit festlich zu be-

Bei den vielen Berichten, die uns über die heimatlichen Feiern erreichen, ist es uns auch in diesem Jahr nicht möglich, entgegen unserer sonstigen Gepflogenheit, die Beiträge zu veröffentlichen. Wir bitten unsere Mitarbei-ter und unsere Leser dafür um Verständnis. Aus der Fülle der Einsendun-

gen geht hervor, dass unser ostpreußisches Brauchtum bei allen Feiern nach wie vor gepflegt wird. In den Gedanken, die in diesen Stunden nach Hause wandern, tauchen Sternsinger, Schimmelreiter und Umzüge mit dem Brummtopf auf. Gemeinsam gesungene Advents- und Weihnachtslieder, Lesungen und Gedichte ostpreußischer Dichter und Schriftsteller

bringen heimatliche Atmosphäre in die von den Frauen der Gruppen fest-lich geschmückten Räume und Säle. Im Schein der Kerzen sitzen unsere Landsleute bei Kaffee und Mohnstrietzel oder Fladen, Pfeffernüssen und selbstgebackenem Marzipan beisammen, lauschen dem Chorgesang oder zarter Flötenmusik und erfreuen sich an Weihnachtsspielen, die von Ju-

gendlichen und Jugendgruppen gleichermaßen dargeboten werden. Häu-fig kommt auch "Knecht Ruprecht" oder der "Nikolaus" und bedenkt die Kinder mit bunten Tüten voller Gebäck und Süßigkeiten.

#### HESSEN

Vorsitzende: Margot Noll, geb. Schimanski, Am Storksberg 2, 63589 Linsengericht, Telefon (06051) 73669.

Wiesbaden. - Sonnabend, 19. Dezember, 15 Uhr, vorweih-nachtliche Feier im Haus der

## schichten, Gedichten, Gesang und einer Ansprache von Pfarrer Dr. Holger Saal werden die Gäs-te auf das Weihnachtsfest einge-

Heimat, großer Saal, Friedrich-

straße 35. Sie erwartet Kaffee und Kuchen, Königsberger Mar-

zipan, Kerzenschein und ein be-

sinnliches Programm. Mit Ge-



Vorsitzende: Dr. Barbara Loeffke. Alter Hessenweg 13, 21335 Lüne burg, Telefon (04131) 42684. Schriftführer und Schatzmeister: Gerhard Schulz, Bahnhofstraße 30b, 31275 Lehrte, Telefon (05132) 4920. Bezirksgruppe Lüneburg: Manfred Kirrinnis, Witnesser tinger Straße 122, 29223 Celle, Telefon (05141) 931770. Bezirksgruppe Braunschweig: Fritz Folger, Sommerlust 26, 38118 Braunschweig, Telefon (0531) 2 509377. Bezirksgruppe Weser-Ems: Otto v. Below, Neuen Kamp 22, 49584 Fürstenau, Telefon (05901) 2968.

Braunschweig – Bei der letzten Monatsversammlung hielten Christel Jaeger und Hildegard Scheller einen Vortrag über bedeutende Frauen in Östpreußen. Sie berichteten über Leben und Wirken von Fanny Lewald, urspünglich Markus, geboren 1811 in Königsberg, verstorben 1889 in Dresden. Sie war eine erfolgreiche freie Schriftstellerin und setzte sich unter anderem für bessere weibliche Bildung, Überwindung der Standesunterschiede und für eine Demokratisierung der Kunst und Politik ein. Elisabeth Böhm, geboren 1859, verstorben 1943. Sie gründete am 2. Februar 1898 den ersten landwirtschaftlichen Hausfrauenverein und richtete in den Städten Verkaufsstellen ein, wo die Landfrauen ihre eigenen Erzeugnisse verkauften. Für die gute Qualität der landwirtschaft-lichen Produkte wurde als Ver-bandsabzeichen die "Biene" erschaffen, die noch heute das Logo der Landfrauen ist. Käthe Kollwitz, geboren 1867 in Königsberg, verstorben 1945 in Moritzburg. war Graphikerin und Bildhauerin. Ihre Radierungen, Holzschnitte, Lithographien und Handzeichnungen sind von menschlichem Mitgefühl und sozialem Engagement geprägt. Später konzentrier-te sie sich auf das Motiv Mutter und Kind. Johanna Ambrosius, geboren 1854 in Lengwethen ver-storben 1939 in Königsberg. Sie war eine Natur- und Heimatdichterin. Mit der Literatur kam sie durch ihre Schwester Martha in Berührung. Die deutschen Klassiker entdeckte sie erst, nachdem ihre eigene Gedichtsammlung erschienen war. Auch das Gedicht "Mein Heimatland", später bekannt als "Ostpreußen-Lied", wurde von ihr verfasst. Es war ein interessanter Vortrag und alle bedankten sich recht herzlich.

Helmstedt – Donnerstag, 17. De-zember, 8.30 Uhr, Treffen der Gruppe zur wöchentlichen Wassergymnastik im Hallenbad. Weitere Auskünfte erteilt Helga Anders, Telefon (05351) 9111.

Osnabrück - Freitag, 18. Dezemher 15 Uhr Treffen der Frauengruppe in der Gaststätte Bürgerbräu, Blumenhaller Weg 43. – Dienstag, 22. Dezember, 16.45 Uhr, Kegeln im Hotel Ibis, Blu-menhaller Weg 152.

Rinteln – Sonnabend, 19. De-zember, 15 Uhr, Adventsfeier der

Gruppe im Hotel Stadt Kassel, Klosterstraße 42, Rinteln. Wie in den Voriahren wird Pastor Helmut Syska eine Andacht halten. Das kulturelle Programm wird wiederum vom Frauenchor der Vereinigten Chöre Rinteln gestaltet. Zusätzlich konnte das Königsberger Musikduo "Ad Libitum" gewon-nen werden. Die jungen Damen geben ein einstündiges Konzert auf dem Hackbrett, auch Cymbal genannt. Die herzliche Verbun-denheit mit der Gruppe untermauern durch ihren Besuch Bürgermeister Karl-Heinz Buchholz und Ortsbürgermeister Ulrich Goebel. Gäste sind herzlich willkommen, es wird jedoch um eine Anmeldung gebeten. Anmeldunen bei: Ralf-Peter Wunderlich, Telefon (05751) 3071, oder Joachim Rebuschat, Telefon (05751) 5386.



#### NORDRHEIN-WESTFALEN

Vorsitzender: Jürgen Zauner, Geschäftsstelle: Werstener Dorfstr. 187, 40591 Düsseldorf, Tel. (02, 11) 39 57 63. Postanschrift: Buchenring 21, 59929 Brilon, Tel. (02964) 1037, Fax (02964) 945459, E-Mail: Geschaeft@Ostpreussen-NRW.de, www.Ostpreussen-NRWde

Düsseldorf - Freitag, 18. De-

zember, 15 Uhr (Einlass 14 Uhr), Weihnachtsfeier der Ostpreußen im Eichendorff-Saal, GHH. Kinder für die Weihnachtstüte umgehend anmelden, (0211) 682318. Telefon

Gevelsberg – Freitag, 18. Dezember, 16.15 Uhr, Treffen der Gruppe im Vereinslokal Keglerheim, Hagenerstraße 78, Gevelsberg. Adventsfeier bei Kaffee Kuchen.

Gütersloh - Montag, 21. Dezember, 15 Uhr, Treffen vom Ostpreußischen Singkreis in der Elly-Heuss-Knapp-Schule, Moltkestraße 13. Kontakt und Informationen bei Ursula Witt, Telefon (05241) 37343. – Montag, 21. Dezember, 15 Uhr, Treffen vom Ostpreußischen Singkreis in der Elly-Heuss-Knapp-Schule, Moltkestraße 13 Kontakt und Informationen bei Ursula Witt, Telefon (05241) 37343.

Wesel – Die Gruppe führte ihren diesjährigen Ostdeutschen Kulturabend in der Heimatstube durch. Besonderes Augenmerk war dabei auf das 55jährige Bestehen der Gruppe gerichtet. Ein sehr ansprechendes Programm wurde durchgeführt. Einleitend sprach die Frauenreferentin Waltraut Koslowski mit dem Ge dicht "Heimat". Der Sing- und Mundharmonika-Kreis umrahmte musikalisch die gesamte Veranstaltung. Der Erste Vorsitzende Kurt Koslowski konnte eine stattliche Zahl von Teilnehmern begrüßen, unter ihnen die Bürgermeisterin von Wesel, Ulri-ke Westkamp, den Landesvorsitzenden Jürgen Zauner, die Vorsitzenden mit Gattin der ansässigen Landsmannschaften in Wewie Pommern, Schlesier, Weichsel-Warthe und Sudenten-deutsche – alles Schicksalsgefährten. Die Totenehrung wurde vom Zweiten Vorsitzenden und Kulturreferenten Paul Sobotta durchgeführt und musikalisch vom Ersten Vorsitzenden begleitet. Die letzten 55 Jahre umriss Koslowski in einem Rückblick, den er sehr informativ und lebendig gestaltete. Seit über 25 Jahren führt er mit seinem Vorstand diese Gruppe, um die ostdeutsche Kultur und Geschichte zu vermitteln. Vor rund zwei Jahren wurde er dafür mit der Verdienstmedaille der Bundesrepublik Deutschland ausgezeichnet. Es standen auch Ehrungen an: für 25 Jahre Mitglied-schaft Stefan Kaske, die Eheleute Ehrenfried und Helga Schröder. das Ehepaar Brigitta und Paul Sobotta. Für 40 Jahre Mitgliedschaft Harry Jacknau und Reinhold Rattay. Die Bürgermeisterin von Wesel hob in ihren Grußworten das erfolgreiche Wirken der Ost- und Westpreußen in Wesel hervor und wünschte der Gruppe weiterhin alles Gute für die Zukunft. In der Festrede von Jürgen Zauner hob dieser die geleistete Arbeit in Kultur und Geschichte hervor, die die Wesler Gruppe in all den Jahren durch-führte. Ein großer heimatlicher Bogen wurde von Lm. Zauner geschlagen, in dem er die Jahre Revue passieren ließ. In den Schlussworten bedankte sich Paul Sobotta bei allen Mitwirkenden, die diesen Festtag mitgestaltet hatten. Anschließend lud die Frauenreferentin mit ihren Helferinnen die Festgesell-schaft zum gemeinsamen Tradischaft zum gemeinsamen tionsessen: geräucherte Gänsebrust-Schnittchen, dazu Tee mit Rum. Danach saß man noch lange beim Plachandern zusammen.



Vors.: Dr. Wolfgang Thüne, Wormser Straße 22, 55276 Oppenheim.

Kaiserslautern - Sonnabend. 2. Januar, 14.30 Uhr, Treffen der Gruppe in der Heimatstube, Lut-

zerstraße 20, Kaiserslautern. Mainz – Freitag, 18. Dezember, 13 Uhr, Treffen der Gruppe zum Kartenspielen im Café Oase, Schönbornstraße 16, 55116 Mainz. - Freitag, 8, Januar, 13 Uhr, Treffen der Gruppe zum Kartenspielen im Café Oase, Schönbornstraße 16, 55116 Mainz.



#### **SACHSEN**

Vorsitzender: Alexander Schulz Willy-Reinl-Straße 2, 09116 Chemnitz, E-Mail: alexander.schulz-agentur@gmx.de, Telefon (0371) 301616.

Dessau - Montag, 21. Dezember, 14.30 Uhr, Treffen der Singgruppe im Waldweg 14.

Landsmannschaftl. Arbeit

† 11. November 2009

Unsere liebe Mutter und Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester, Schwägerin und Tante ist fern ihrer geliebten Heimat eingeschlafen.

> In Liebe und Dankbarkeit im Namen aller Angehörigen: Ihre Töchter Christiane, Elfriede, Ulrike, Martina mit Familien Ihr Bruder Alfred mit Familie

Wir haben im Familienkreis Abschied genommen.

Traueranschrift: Ulrike Verdieck, Meyersche Weg 26, 21244 Buchholz

# Elfriede Böhnke geb. Wenck † 11. November 20

Buchholz in der Nordheide

Fern der Heimat entschlief unsere Schwester, Tante, Großtante und

# Wally Kowitz \*17. 12. 1925 † 4. 12. 2009 Sutzken (Sutzen), Kreis Gerdauen Köln

Wir vermissen Dich sehr.

Im Namen der Familie Brigitte Havertz-Krüger

Büchelstraße 22, 42855 Remscheid Die Beerdigung war am 10. Dezember 2009 in Köln.

Nun aber bleiben Glaube, Hoffnung, Liebe, diese drei; aber die Liebe ist die Größte unter ihnen.

Unfassbar – mein geliebter Mann, ein herzensguter, aufrechter Preuße, hat uns für immer verlassen.

Wir trauern um

 $Reni/Irene_{\begin{smallmatrix} 17.12, 1931 \end{smallmatrix}} Flamme_{\begin{smallmatrix} 26.3, 2009 \end{smallmatrix}}$  geb. Perkuhn

Hans-Georg Schweighöfer

Erwin Schneider

Elfriede Wenger geb. Wolff

Unvergessen werden die Begegnungen mit Euch bleiben

Mallwischker Freunde und Schulkameraden

#### Dr. Heinz P. Barth

geb. 4. April 1930

Mara (Margarete) im Namen aller Angehörigen

Traueranschrift: Margarete Mertinkat, Haus Ostpreußen, Am Reepacker 16, 21409 Oerzen.

#### Aus den Heimatkreisen

Die Kartei des Heimatkreises braucht Ihre Anschrift. Melden Sie deshalb jeden Wohnungswechsel. Bei allen Schreiben bitte stets den letzten Heimatort angeben



#### ANGERBURG

Kreisvertreter: Kurt-Werner Sadowski. Kreisgemeinschaft Angerburg e.V., Landkreis Rotenburg (Wümme). Postfach 1440, 27344 Rotenburg (Wümme). Landkreis: Telefon (04261) 9833100, Fax (04261) 9833101.

Herzliche Einladung zur 52. heimatpolitischen Tagung am 27./28. Februar 2010 in Rotenburg (Wümme) – Im Jahr 2010 wollen wir die in den Vorjahren begonnen Gespräche in einer angenehmen Atmosphäre fortsetzen. Dazu laden Sie der Landkreis Rotenburg (Wümme) als Patenschaftsträger und die Kreisgemeinschaft wieder sehr herzlich ein zu unse-rer zur Tradition gewordenen Tagung am 27./28. Februar 2010 in 27356 Rotenburg (Wümme), Am Pferdemarkt 3 (Bürgersaal), Beginn 14 Uhr. Eingeladen sind alle geschichtlich und kulturell interessierten Ostpreußen und deren Nachkommen sowie die Freunde der Angerburger. Ziel der Veranstaltung ist es, möglichst viele Menschen zu ermutigen, sich für die Erhaltung der über 700 Jahre alten preußisch-deutschen Geschichte und Kultur Ostpreußens zu engagieren. So haben wir auch für diese Tagung kompetente Referenten gewinnen können. Am 27. Februar 2010 ist der Bürgersaal bereits ab 14 Uhr geöffnet und Kaffee/Tee und Kuchen wer den angeboten. Nach der Begrü-Bung der Tagungsteilnehmer um 15 Uhr wird Lech Slodownik, Elbing (Elblag), mit seinem Referat "Vergangenheit und Gegenwart -Reflexionen eines Nachkriegsge borenen" beginnen. Anschließend wird Museumsdirektor Dr. Ioachim Mähnert über die "Zukunft des Ostpreußischen Landesmuseums in Lüneburg" sprechen. Nach den Vorträgen ist eine kurze Aussprache vorgesehen. Mit einem gemeinsamen Abendessen (Elchbraten) gegen 19 Uhr sowie angeregten Gesprächen mit interessanten Gästen geht der er-ste Tag zu Ende. Am Sonntag, 28.

Februar 2010, 9.30 Uhr wird die Tagung mit einem Vortrag der Kulturreferentin Agata Kern "Aus der Arbeit einer Kulturreferentin beim Ostpreußischen Landesmuseum in Lüneburg" fortgesetzt und gegen 12 Uhr beendet sein. Für heimattreue Ostpreußen sollte eine Teilnahme an der Tagung selbstverständlich sein. Ein Ta gungsbeitrag wird nicht erhoben. Anmeldungen, auch für das Elchbratenessen zum Preis von 23 Euro pro Person einschließlich Dessert und eventuelle Übernachtungswünsche werden bis zum 17. Februar 2010 (Posteingang) an Brigitte Junker, Sachsenweg 15, 22455 Hamburg, erbeten. Eine schriftliche Anmeldebestätigung wird nicht erteilt.

Neue Bürozeiten und neuer Fax-Anschluss unserer Geschäftsstelle – Ab sofort ist unsere Geschäftsstelle in Rotenburg (Wümme), Große Straße 49 (Kaufhaus Vögele) nur montags von 8.30 bis 12.30 Uhr sowie donnerstags von 8.30 bis 12.30 Uhr und von 13 bis 17 Uhr, Telefon (04261) 9833100 (Landkreis zu erreichen. Der Fax-Anschluss hat sich geändert und lautet wie folgt: (04261) 9833101. Besucher werden um eine vorherige Terminvereinbarung gebeten. Der Vollständigkeit halber hier nochmals unsere Kreisgemeinschaft Anschrift: Angerburg e.V., Landkreis Rotenburg (Wümme), Postfach 1440, 27344 Rotenburg (Wümme). Wir bitten um Verständnis für diese technische Änderung.



#### HEILIGENBEIL

Kreisvertreterin: Elke Ruhnke, Remscheider Straße 195, 42369 Wuppertal, Tel.: (0202) 461613. Stellvertreter: Christian Perbandt, Im Stegfeld 1, 31275 Lehrte, Tel.: (05132) 57052. 2. Stellvertreter: Michael Ochantel, Schulstraße 17, 84056 Rottenburg, Telefon (08781) 203164. Internet: www. kreisgemeinschaft-heiligenbeilde

Vorstand der Kreisgemein-

Landsmannschaftl. Arbeit



#### SCHLESWIG-HOLSTEIN

Vors.: Edmund Ferner. Geschäftsstelle: Telefon (0431) 553811, Wilhelminenstr. 47/49, 24103 Kiel.

Bad Schwartau – Sonnabend, 19. Dezember, 12 Uhr, Adventsfahrt zur Dittchenbühne nach Elmshorn, diesmal zum Wintermärchen. An Schneewittchen kann sich fast jeder noch erinnern, aber im Theater sieht doch einiges anders aus. Zuvor gibt es Gänsebraten mit Rotkohl, Nachtisch und einen Schnaps, damit man gestärkt das dramatische Geschehen verfolgen kann. Danach warten noch Kaffee und Kuchen auf die Teilnehmer und mit weihnachtlicher Musik im Bus geht es dann heimwärts. Die Fahrt kostet komplett 42 Euro. Anmeldungen bei Gisela Rowedder, Telefon [04504] 3435 oder Regina Gronau, Telefon [0451] 26706.

Kiel – Sonntag, 20. Dezember, 14 Uhr, Haus der Heimat, Familienweih-nachtsfeier für die Aussiedler. – Donnerstag, 31. Dezember, 12 Uhr, Turmblasen vom Balkon der Kieler Nachrichten – Pflege der Königsberger Tradition.

#### Ostpreußen – Was ist das?

Hamburg – Die Landsmannschaft Ostpreußen hat die Broschüre "Ostpreußen – Was ist das?" auf Grund der großen Nachfrage neu drucken lassen. Die Broschüren werden gegen eine Schutzgebühr von 0,50 Euro pro Exemplar zuzüglich Verpackung und Versand abgegeben. Bei Bestellungen ab 50 Exemplaren liegt der Preis bei 0,40 Euro pro Broschüre und bei Bestellungen ab 100 Exemplaren bei 0,30 Euro pro Broschüre.

Bestellungen nimmt entgegen: Bundesgeschäftsstelle der Landsmannschaft Ostpreußen, Ute Vollmer-Rupprecht, Buchtstraße 4, 22087 Hamburg, Telefon (040) 4140080, Fax (040) 41400819, E-Mail: vollmer@ostpreussen.de

schaft Heiligenbeil gedachte der Toten der Weltkriege – Am Wo-chenende vom 13. bis 15. November tagte der Vorstand der Kreisgemeinschaft in den Räumen des Archivs in Burgdorf in der Wilhelmstraße. Auf der Tagesordnung stand unter ande-rem der Rückblick auf das Hauptkreistreffen 2009 sowie die Vorschau auf 2010. Besonders freut sich die Kreisvertreterin über die Gruppenreise in kommendem Jahr in die Heimat, wobei das freundschaftliche Verhältnis zu den heutigen Bewohnern Heiligenbeils und deren Vertreter weiterhin ausgebaut werden soll. Zum Abschluss des Vorstandtreffens erfolgte anlässlich des Volkstrauertages eine Blumenniederlegung am Gedenkstein der Kreisge meinschaft im Park zu Burgdorf.

Neuntägige Ostpreußenrund-reise Kirchspiel Bladiau und Heimatkreisgruppe Heiligenbeil in Hamburg – Vom 24. April bis 2. Mai 2010. Besuch des Kreises Heiligenbeil: jedes Kirchspiel, also auch Ihren Heimatort, so es die Straßenverhältnisse zulassen. Fahrpreis inklusive: Halb-pension im Doppelzimmer; Visum; Reiserücktrittkosten-Krankenversicherung im russischen Teil; Grenzgebühren; Reiseleitung während der gesamten Reise. Ab zwölf Personen 899 Euro; ab 20 Personen 764 Euro; ab 30 Personen 714 Euro; ab 40 Personen 664 Euro; Einzelzimmerzuschlag 149,00 Euro. 1. Tag) Fahrt zur Zwischenübernachtung in Schneidemühl. 2. Tag) Weiterfahrt in den polnischen Teil des Kreises Heiligenbeil, Übernachtung in Frauenburg. 3. Tag) Zur freien Verfügung oder Rundfahrt nach Absprache (extra Kosten). Tag) Weiterfahrt über die Grenze nach Heiligenbeil und Königsberg, Stadtrundfahrt. Übernachtung im Hotel Tourist (für vier Nächte). 5. Tag) Rundfahrt durch den Kreis Heiligenbeil mit vielen Stopps. 6. Tag) Zur freien Verfügung oder Rundfahrt nach Absprache (Extra Kosten). 7. Tag) Rundfahrt: Insterburg (Stadtführung); Gumbinnen (Stadtführung); Georgenburg. 8. Tag) Von Königsberg geht es zur Zwischenübernach tung nach Schneidemühl. 9. Tag) Heimreise. Reiseunterlagen können Sie anfordern unter Telefon (040) 30067092 oder E-Mail: konrad.wien@t-online.de

Neuntägige Ostpreußenreise der Stadtgemeinschaft Zinten 2010 - Wir besuchen Zinten am 5. Tag der Reise! Wer kommt mit? Erbitten umgehende Anmeldung bei: Stadtvertreterin: Viola Reyentanz, Großenhainer Straße 5, 04932 Hirschfeld, Telefon (035343) 433, Fax (035343) 61480, E-Mail: reyvio@web.de, oder Stadtvertreter: Siegfried Dreher, Papenwisch 11, 22927 Großhansdorf, Telefon (04102) 61315, Fax (04102) 697794, E-Mail: M.S.Dreher@t-online.de Die vorgesehen Stationen: Besuch der Frischen Nehrung, Oberländischer Kanal, Frauenburg, Kreis Heiligenbeil, polni-scher Teil mit den Orten Eisenberg, Lichtenfeld, Tiefensee etc. und russischer Teil mit Heiligenbeil, Rosenberg, Bladiau, Ludwigsort, Brandenburg und natürlich Zinten, dann Königsberg und die Städte Thorn, Posen. Das Programm: 1. Tag: Anreise von Itzehoe über Hamburg (ZOB), Michendorf nach Schnei demühl in Polen. 2. Tag: Nach dem Frühstück geht die Reise weiter durch Pommern: Schlochau, Konitz, Pr. Stargard, Tiegenhof auf die Frische Nehrung nach Kahlberg – Aufenthalt – am Spätnachmittag Weiterfahrt durch Elbing nach Frauenburg. 3. Tag: Nach einem gemeinsa-men Spaziergang zum Gedenkstein für die Opfer der Flucht über das Frische Haff beginnt die Rundfahrt durch den südlichen Teil des Kreises Heiligenbeil. Ziele: Eisenberg, Lichten-

wir Frauenburg und fahren durch Braunsberg zur polnischrussischen Grenze Grunau Heiligenbeil. Rundfahrt durch Heiligenbeil / Rosenberg und Weiterfahrt nach Königsberg. Nach einer Stadtrundfahrt durch die Hauptstadt Ostpreußens Fahrt zum Hotel, 5, Tag: Rundfahrt durch den nördlichen Teil des Kreises Heiligenbeil: Ziel Zinten! 6. Tag: Zur freien Verfügung. 7. Tag: Nach dem Früh-stück verlassen wir Königsberg und fahren über den Grenzübergang Heiligenbeil / Grunau nach Hirschfeld. Hier beginnt unsere Schiffsfahrt auf dem Oberländischen Kanal bis Buchwald, Erleben Sie auf dieser rund zweistündigen Fahrt vier geneigte Ebenen, auf dieser wohl schönsten Strecke des Kanals, Weiterfahrt vorbei an Osterode nach Thorn, einer sehr schönen, alten Stadt. 8. Tag: Nach einer Stadtführung durch Thorn, auch Königin der Weichsel genannt, verlassen wir gegen Mittag Thorn und fahren durch Hohensalza, Gnesen nach Posen, Auf Wunsch eine kleine Stadtführung in Posen. 9. Tag: Posen – von dort Heimreise. Termin: 27. April bis 5. Mai 2010, Fahrpreis: pro Person: 744 Euro, plus Visagebühr: zur Zeit 55 Euro, Einzelzimmerzuschlag: 137 Euro. Mindestbeteiligung: 25 Personen. Leistungen: Fahrt im modernen Fernreiseomnibus, acht Hotelübernach-tungen mit Halbpension, Rundfahrten laut obigem Programm, Gebühren Polen / Russland, Schiffsfahrt Oberländischer Kanal, Stadtführungen Königsberg, Thorn und Posen, deutsch sprechende Reiseleitung und Betreuung im Königsberger Gebiet, Hotelregistrierungsgebühren, Visabeschaffung, Reisebegleitung, Planung, Organisation, Reisebetreuung, Reiseleitung erfolgen durch das Ehepaar Gudrun und Bernd Schmidt (aus Plössen, Kirchspiel Zinten-Land).

feld, Tiefensee, Eichholz. 4. Tag:

Nach dem Frühstück verlassen



#### KÖNIGSBERG-STADT

Stadtvorsitzender: Klaus Weigelt. Patenschaftsbüro: Karmelplatz 5, 47049 Duisburg, Telefon (0203) 2832151

Gruppe Königsberg in Ham**burg** – Die Hamburger Gruppe der Königsberger, die die größte Heimatgruppe in der Bundesre-publik Deutschland ist, konnte Anfang Dezember ihr 30-jähriges Bestehen feiern. Nach der Begrüßung durch unsere Erste Vorsitzende Ursula Zimmer-mann und der gemeinsamen Kaffeetafel, die Tische waren festlich geschmückt und für jeden Gast mit einem "Königsberger-Marzipan-Herz" verziert (es gab hausgebackene Torten und Stollen spendiert von der Gruppe), wurde die Feierstunde mit einem Gedicht über unsere geliebte Geburts- und Heimatstadt sowie dem entzünden der "Königsberger Kerze" feierlich eröffnet. Frau Zimmermann sprach Worte zum 30-jährigen Besten der Gruppe. Ruth Geede erzählte aus ihren Kindheits- und Jugenderinnerungen in Königsberg. Gerta Hevkena trug heimatliche Küchenlieder gekonnt mit Witz und Humor vor. wobei sie sich dabei selbst auf der Gitarre begleitete. Die 65 Königsberger lauschten dem Vortrag gespannt und freudig. Anschlie-ßend ließ Ruth Geede ihre Zuhörer wieder zurückkehren in die geliebte Heimatstadt. Sie erinnerte an die jahreszeitlich typischen Sitten und Gebräuche,

Die Seiten der »Heimatarbeit« finden Sie auch im Internet-Archiv unter www.preussische-allgemeine.de

#### HÖRFUNK & FERNSEHEN

Freitag, 18. Dezember, 18.30 Uhr, Phoenix: Stille Nacht an allen Fronten – Weihnachten

Sonnabend, 19. Dezember, 20.10 Uhr, ntv: Judas – Geschichte eines Verräters.

Sonnabend, 19. Dezember, 21.45 Uhr, Phoenix: Die Wölfe (1/3). Sonntag, 20. Dezember, 9.20 Uhr, WADR 5: Alte und Neue Heimat.

Sonntag, 20. Dezember, 20.15 Uhr, Phoenix: Die Wölfe (2/3). Sonntag, 20. Dezember, 21.45 Uhr, ARD: Legenden – Lale Andersen.

Montag, 21. Dezember, 20.15 Uhr, 3sat: Stille Nacht an allen

Fronten.

Montag, 21. Dezember, 20.15
Uhr, RBB: Weihnachten im
Memelland

Montag, 21. Dezember, 20.15 Uhr, Phoenix: Die Wölfe (3/3). Montag, 21. Dezember, 21.45 Uhr, ARD: Legenden – Hans

die in vielen von uns noch so lebendig sind. Drei Bläser spielten Choräle, wobei der dritte eine Königsberger Tradition aufleben ließ: "Ach bleib' mit deiner Gnade" erklang damals immer vom Königsberger Schlossturm. In Gedanken an unser geliebtes Königsberg und unser Heimatland sangen alle gemeinsam zum Abschluss ein Lied. Viele Landsleute gingen beglück, manch einer mit Wehmut im Herzen und Sehnsucht nach der Heimat, nach Hause.



#### KÖNIGSBERG LAND

Kreisvertreterin: Gisela Broschei, Bleichgrabenstraße 91, 41063 Mönchengladbach, Telefon (02161) 895677, Fax (02161) 87724. Geschäftsstelle: Im Preußen-Museum, Simeonsplatz 12, 32427 Minden, Telefon (0571) 46297, Mi. Sa. u. So. 18-20 Uhr.

Eine zehntägige Busreise nach Königsberg – Sonderbusfahrt nach Königsberg vom 23. Juli bis 1. August 2010. Abfahrt ab Duisburg 6 Uhr mit Zwischenübernachtung in Schneidemühl Hotel Gromada / Rodlo, Weiterfahrt nach Marienburg (Fotostopp), Braunsberg zur polnisch-russi-schen Grenze. Dort wartet die russische Reiseleiterin Nadia auf uns. Zwecks beschleunigter Ab fertigung. Wir machen Rundfahrten nach Palmnicken und Rauschen, In Waldau werden wir 20-jährige Freundschaft feiern, dann geht es über Tha-rau, Gerdauen, Insterburg, Gestüt Georgenburg, Kurische Nehrung (Schiffsfahrt?) nach Pillau. Am 1. August 2010 fahren wir dann zur Grenze und in Richtung Bundesrepublik Deutschland. Weitere Informationen und das komplette Programm sowie Anmeldungen erhalten Sie bei: Willi Skulimma Aakerfährstraße 59, 47058 Duisburg, Telefon (0203) 335746.



#### LÖTZEN

Kreisvertreter: Siegfried Koyro, Hachmeisterstraße 20, 31139 Hildesheim, Telefon / Fax: (05121) 924096, Geschäftsstele: Ute Eichler, Bilenbarg 69, 22397 Hamburg, Telefon (040) 6083003, Fax: (040) 60890478, E-Mail: avus.eichler⊕ freenet.de

Ergänzend zur Veröffentlichung in der Folge 50 / Kreisgemeinschaft Lötzen – Der Lötzener Heimatbrief 106/Nov. 2009 ist erschienen. In ihm ist auf den Seiten 6/7 der Wahlaufruf für die Kreistagswahlen 2010 abgedruckt. Alle Lötzener Landsleute sind aufgefordert, den neuen Kreistag der Kreisgemeinschaft Lötzen für die Amtszeit von August 2010 bis Sommer 2014 zu wählen. Die Mitglieder der Kreisgemeinschaft werden gebeten, ihr Wahlrecht auszuüben. Die Wahlkarten müssen im geschlossenen Briefumsen in geschlossenen Briefumsen

schlag bis zum 31. Januar 2010 (Poststempel) beim Wahlausschuss eingegangen sein. Folgende Kandidaten stellen sich zur Wahl: Ernst-Georg Broszio, Troisdorf (geb. 1940), Dieter Eichler, Hamburg (geb. 1934), Ute Eichler, Hamburg (geb. 1955), Hans-Werner Erdt, Oldendorf (geb. 1933), Helga Fago, Leipzig (geb. 1940), Nora Kawlath, Neumünster (geb 1926), Manfred Kickstein, Wankendorf (geb. 1933), Siegfried Koyro, Hildesheim (geb. 1935), Karin McKenna, Bad Harzburg (geb. 1944), Frank D. Panienka, Esens (geb. 1941), Peter Peldszus, Wolfenbüttel (geb. 1935), Peter Pott, Neuss (geb. 1942), Klaus Reck, Hamburg (geb. 1938), Werner Rimmek, Itzehoe (geb. 1932), Heinz Rothkamm, Bergisch-Gladbach (geb. 1935), Bernd Sawatzki, Eggersdorf (geb. 1963), Gerhard Schön, Hameln (geb. 1924), Paul Trinker, Nortorf (geb. 1927). Wahlkarten und Umschläge sind dem Heimatbrief beigefügt. Sonderreise nach Masuren mit

Zielort Rhein (Ryn) - Die Ortsgemeinschaft der Rheiner plant auch für 2010 eine Reise nach Rhein (Ryn). Die Reise beginnt am 3. Juni 2010 um 7 Uhr ab Bochum, mit Zusteigemöglichkeit in Dortmund, Bielefeld, Hannover, Berlin-Schönefeld und unmittelbar vor dem Grenzübergang. Abendessen und Zwischenübernachtung in Schneidemühl (Pila), Hotel Gromada. Am 4. Juni Weiterreise über Bromberg (Bydgoszcz), Graudenz (Grudziadz), Osterode (Ostroda) nach Rhein (Ryn). Dort Abendessen und Übernachtungen im Hotel Kasztanami, Vom 5, bis 10, Juni sind von Rhein aus Tagesausflüge teils mit dem der Gruppe zur Verfügung stehenden Bus, teils per Schiff zu verschiedenen Orten und Sehenswürdigkeiten der Region vorgesehen. Zwischenübernachtung auf der Rückfahrt am 11. Iuni im Hotel Gromada in Stettin. Am 12. Juni Rückkehr in die Bundesrepublik Deutschland. Herzlich willkommen sind Mitreisende nicht nur mit Herkunft aus Rhein oder dem Kreis Lötzen, sondern auch aus Nachbarkreisen oder an Masuren Interessierte. Der Reisepreis für die zehn Tage beträgt pro Person im DZ mit Halbpension 808 Euro, der Einzel-zimmerzuschlag 155 Euro. Reiseunterlagen können beim Vorsitzenden der Ortsgemeinschaft, Heinz Rothkamm, Telefon (02204) 60774, oder beim Reiseorganisator Gerhard Latsch, Telefon (0231) 875463, angefordert werden.



#### MOHRUNGEN

Kreisvertreter: Wolfgang Warnat, Silcherstraße 5, 35415 Pohlheim, Telefon (06403) 6099009, Fax (06403) 6099007, E-Mail: wwarnat39@web.de Stellvertretende KReisvertreterin: Gisela Harder, Moorfleeter Deich 395, 22113 Hamburg, Telefon (040) 7373220.

Die Ankündigung dieser Reise sollte in der Weihnachtsaus-

Heimatkreisgemeinschaften Fortsetzung auf Seite 19 Heimatkreisgemeinschaften

gabe der MHN 119 stehen. Daher noch ein paar Anmerkungen vom Kreisvertreter. Ich habe diese Reise 2007 mitgemacht und werde auch 2010 noch einmal dabei sein. Geplant ist auch in dieser Zeit eine Kreistagssitzung in Mohrungen. Im nächsten Jahr 2011 soll eine Reise geplant werden, die in den östlichen Teil des polnischen Ostpreußens geht. Ras-tenburg, Nikolaiken, Hohenstein und die masurischen Seen. Damit wird man einen umfassenden Eindruck von unserer schönen ostpreußischen Heimat bekommen, Kommen Sie mit! Wenn Sie mehr Platz im Bus brauchen, können Sie gegen einen geringen Aufpreis einen Platz mit Beinliegen be-

Reise in die Heimat – Auch 2010 fahren wir wieder in die Heimat nach Morag – Mohrungen. Es sind noch Plätze frei: elf Tage, HP vom 26. Juni bis 6. Juli 2010, Doppelzimmer 799 Euro, Einzelzimmer 879 Euro. Fahrten im klimatisierten Nichtraucher-Komfortreisebus mit WC. Getränkeservice und Bordküche, auf Wunsch mit Beinliegen gegen einen Aufpreis von 100 Euro pro Person, Sie haben 40 Prozent mehr Beinfreiheit, Reiseleitung: Wolf-Rüdiger von Halfern.

Faktenreich und informativ war

der Vortrag von Dr. Peter Grupp. Er stellte – aus dem gegenwärti-

gen Urteil der Wissenschaft -

"Das europäische Staatensystem

des frühen 20. Jahrhunderts bis

zum Ausbruch des Ersten Welt-

als

Shultze-

Rhonhof,

Zwischenübernachtung in Stettin im Vier-Sterne-Hotel Radisson SAS. Anschließend Weiterfahrt nach Maldeuten in das Gutshaus Zöpel. Alle Zimmer sind mit Dusche / WC und Fernseher. Hier ist der Ausgangspunkt für alle Ausflugsfahrten. Tagesfahrten mit Stadtführungen: Danzig, Elbing, Frauenburg, Heilige Linde, Allenticki, Liberatsia er Breikicht. stein. Hohenstein zum Freilichtmuseum, und eine Schifffahrt auf dem Oberlandkanal, von Elbing nach Buchwalde über alle fünf

Rollberge, anschließend fahren wir zur Marienburg sowie die wir mit einer Führung besichtigen. Reiseinfo und Buchungen bitte an: Wolf-Rüdiger von Halfern, Luxemburger Allee 48, 45481 Mülheim an der Ruhr, Telefon (0208) 470353, Mobil (0177) 4137100, E-Mail: vonhalfern@web.de



#### NEIDENBURG

Kreisvertreter: Jürgen Szepanek, Nachtigallenweg 43, 46459 Rees-Haldern, Tel. / Fax (02850) 1017.

Weihnachtsheimatbrief 2009 -

Der Heimatbrief Nr. 133 ist inzwischen fertig gestellt und in Druck sehr umfangreich und enthalt neben vielen interessanten Themen auch einen Bericht mit einigen Bildern über die schöne Feier zum 15 Jahre Jubiläum der Neidenburger Gesellschaft der deutschen Minderheit auf dem Anwesen der Familie Wylengowski in Heydemühle bei Neidenburg sowie über unser Heimattreffen am 20. September in Bochum. Alle Landsleute und Freunde unserer Kreisgemeinschaft, die in der Versandliste erfasst sind, erhalten den Heimatbrief noch vor Weihnachten. Wer den Heimatbrief noch nicht erhält, ihn aber haben möchte, teile seine Anschrift dem Schriftleiter Jürgen Kowalek. Bromberger Straße 26, 28816 Stuhr, mit. Sie bekommen dann umgehend ein Exemplar zugesandt. Eine große Anzahl Exemplare der Pfingstausgabe konnte leider auch diesmal nicht zugestellt werden, weil sich die An-schriften der Bezieher geändert haben. Alle Landsleute werden deshalb dringend gebeten, Adressenänderungen und sonstige Per-sonenstandänderungen. nicht wie irrtümlich gedruckt an Herrn Dembeck, sondern sofort dem Verwalter der Mitgliederdatei Hans-Ulrich Pokraka. An der Frieeiche 44. 59597 Erwitte. zuteilen. Sie vermeiden dadurch





Zustellungsverzögerungen sowie kostenaufwendige Nachforschungen und Nachsendungen.



#### OSTERODE

Kreisvertreter: Dieter Gasser Friedrich-Lamp-Straße 8, 24306 Plön, Tel. (04522) 593580. Geschäftsstelle: Martin-Luther-Platz 2, 37520 Osterode am Harz., Tel. (05522) 919870. KGOeV@t-online.de; Sprechstunde: Di. 9-12, Do. 14-17 Uhr.

Fest der Gnadenhochzeit – Das Ehepaar Walter und Irmtraud Westphal feiert am 28. Dezember 2009 das Fest der Gnadenhochzeit und zugleich den Geburtstag der Jubilarin Irmtraut Westphal, Den Landsleuten ist unser Ehrenmit glied Walter Westphal aus seinem jahrzehntelangen noch heute andauernden unermüdlichen Wirken für unsere Kreisgemeinschaft und die Heimat bekannt. So zum Beispiel als Kreisvertreter in den Jahren 1983/84 und 1987/88. Viele Dokumentationen über die Geschichte unseres Heimatkreise sind und werden auch heute noch von ihm verfasst. Er steht uns unverändert für die Beantwortung von Fragen aus der Vergangenheit, insbesondere unserer Heimatstadt Osterode, zur Verfügung. Irmatraut Westphal hat über Jahrzehnte wichtige Aufgaben bei der Führung und Ergänzung der Heimatkreiskartei wahrgenommen. Wir danken den Jubilaren für ihren aufopferungsvollen Dienst an unserer Heimat und wünschen ihnen weitere Jahre in Gesundheit und Geborgenheit im Kreise ihrei



#### RASTENBURG

Kreisvertreter: Hubertus Hilgendorff, Tel. (04381) 4366, Dorfstr. 22, 24327 Flehm. Gst.: Patenschaft Rastenburg: Kaiserring 4, 46483 Wesel, Tel. (0281) 26950.

len 2009 – Kirchspiel Schwarzstein: Christian Daniel, wohnhaft in München erklärte sich bereit das Amt als Ortsvertreter von Groß Blaustein und Neu Rosenthal zu übernehmen. Die Kreisgemeinschaft dankt Herrn Daniel für seine Bereitschaft zur Mitarbeit.

## »Vertreibung lohnt sich -...«

#### Kontroverse Thesen im Gepäck - Kulturhistorisches Seminar der LO im Ostheim

Das kulturhistorische Seminar im Ostheim/Bad Pyrmont war für die 43 Teilnehmerinnen auch in diesem Jahr wieder ein guter Ort des Lernens. Das Thema der diesjährigen Seminartage lautete "1914-1989 - Die Wendepunkte der deutschen Geschichte im 20. Jahrhundert". Uta Lüttich, Bundesvorsitzende der ostpreußi-schen Frauenkreise, leitete das

Für dieses Seminar konnten sieben Historiker und ein Völkerrechtler als Referenten gewonnen werden. Den (vorläufigen) Schlusspunkt zum Thema setzte Prof. Dr. Gilbert Gornig, mit seinem Vortrag zum Thema "Die Auswirkungen der welthistorischen Wende von 1989/90 auf die völ-kerrechtliche Stellung Deutschlands". Prof. Gornig – ein international anerkannter Völkerrechtler versteht es, komplizierte Sachverhalte und Zusammenhänge nachvollziehbar zu erklären. So konnten die Zuhöre erfahren, warum das Deutsche Reich nicht untergegangen ist, und wann und weshalb der Verlust der deutschen Ostgebiete endgültig wurde. Bitteres Fazit: "Vertreibung lohnt sich - für die Sieger!"

Am Abend zuvor hatte Dr. Fred Mrotzek, in sehr frischer Art, mit persönlichen Anmerkungen durchsetzt, über "1989: Der Fall der Mauer und der Zusammenbruch der DDR" gespro-chen. Mrotzek, 1965 in der damaligen "DDR" geboren, arbeitete in seinem Vortrag neun Punkte heraus, die zum Untergang der "DDR" geführt haben. Er behauptete: "Die deutsche Einheit hätte schon zwei Jahre früher kommen können." Seinem Aufruf, die eigene Geschichte müsse

an die Kinder weitergegeben, die deutsche Geschichte in Lehrbüchern verankert werden und die Vertriebenen dürften nur ein "ewiges Thema" kennen: Wie gewinne ich junge Menschen? wurde zugestimmt.

Schwieriger war es mit uneingeschränkter Zustimmung für die Ausführungen von Prof. Dr. Hel-mut Grieser. Er sprach über "Das

krieges" vor. Seine Feststellung: "Die intellektuelle Redlichkeit des Historikers ist gefragt. Er ha-be nicht Belege für vorgefasste Meinungen zu suchen, sondern die Gesamt-

heit der Quellen zu nutzen. kann Anspielung auf den am Tag zuvor gehörten Referen-ten, Gerd Schultze-Rhonhof, verstanden werden. Gerd

Das offene Gespräch beherrschte die Atmosphäre: Luise Kazukauskiene (Vorsitzende der Wolfskinder), Prof. Gilbert Gornig und Dr. Peter Grupp

Reich muss uns doch bleiben. Auf dem Weg zu 40 verlorenen Teilungsjahren (?)" Seine Behauptungen: "Die deutsche Teilung ist hausgemacht.", "Kurt Schumacher ist der größte Spalter Deutsch-lands." und die von der "Luftbrückenlüge" forderten zu scharfen Nachfragen heraus. Auf Widerspruch stieß seine Feststellung: "Ēs ist eine Prppaganda-Lü-ge, dass die DDR-Bürger Freiheit wollten. Die wollten nur Wohl-

d e s s e n Buch "Der Krieg, der viele Väter hatte. Der lange Anlauf zum Zweiten Weltkrieg" jetzt in der 6. erweiterten Auflage vorliegt, sprach – ausgehend von der Entstehungsgeschichte seines Werks -...1939: Ursachen und Anlass des Krieges, der viele Väter hatte". Den Zuhörern wurde nebenbei bewusst, dass historische Forschung immer auch eine Gratwanderung zwischen Aktengläubigkeit und dem Erkennen von (Zitat-)Fälschungen ist.

hänge führte Prof. Dr. Dr. Ulrich Matthée vor der Landkarte Europas an. Sein Vortrag begann mit der Ausgangssituation am Ende des Ersten Weltkriegs, um dann im Detail Die fünf Pariser Vorortverträge (Versailles, St. Germain, Trianon, Neuilly, Sèvres) in ihrer Auswirkung auf die Neuordnung Europas nach 1919 zu erläutern Er zeichnete die entscheidenden Entwicklungen des durch die Westmächte erzwungenen "Zwischeneuropa", das 1939/40 zugrunde ging, deutlich heraus. Ein Vortrag, der hohe Anforde-rungen an die Zuhörerschaft

Personen- und geographischen

Namen sowie deren Zusammen-

stellte, war der von Prof. Dr. Hartmut Kiehling gehaltene Vortrag. Er referierte über "1929 und 2008: Zwei Weltfinanzkrisen im Vergleich". Sein Vergleich vom fi-nanzanalytischen Standpunkt aus beinhaltete die Voraussetzungen des Booms genauso wie die Voraussetzungen, die zum Crash führten wie schließlich die Möglichkeiten der Bekämpfung des Crash, und die Stellung der Banken als Finanzintermediäre.

Dr. Enno Eimers sorgte mit seinen Ausführungen zu "1919: Die Republik von Weimar - Demokratie ohne Demokraten?" für einen guten Einstieg in das die Tage beherrschende Thema, welches schwerpunktmäßig um die Jahreszahlen 1914 bis 1919, 1929 bis 1939 und 1949 bis1989 kreiste. Alles in allem ein diesmal ganz besonders gelungenes Seminar, von dem die Teilnehmerinnen, unter denen sich auch einige aus Republik Polen und Republik Litauen befanden, viel an Wissen und Erkenntnissen mitnehmen konnten.

#### Preußische Zugemeine Zeitung SUPER-ABOPRÄMIE für ein Jahresabo der Wulf D. Wagner Unser Königsberg-Paket für Sie! Das Königsberger Schloss Zusätzlich erhalten Sie von uns noch unseren Königsbergaufkleber und Eine Bau- und Kulturgeschichte Bd. 1. Von der Gründung bis zur Regierung Friedrich Wilhelms I. (1255-1740), gebunden, unseren Heimatanstecker 390 Seiten, Format 31 x 24 cm mit über 300 Abbildungen

Das 1255 vom Deutschen Orden gegründete Schloss zu Königsberg war die älteste Residenz des brandenburg-preußischen Staates und bis 1701 einer der herausragenden Herrschersitze Nordosteuropas. Der erste Band der Bau- und Kulturgeschichte zeichnet die Geschichte des Schlosses umfassend und erstmals anhand ne erschlossener Textquellen und Bilddokumente als Bauwerk und Hof  $\stackrel{\cdot}{\text{der preußischen Herz\"{o}ge}} \text{ und brandenburg} \text{ischen}$ 

Das Große Königsberg-Paket als Geschenk für Sie!

Es enthält den wertvollen Bildband "Das Königsberger Schloss" und den historischen Stadtplan von 1934.

Preußische Allgemeine Zeitung Buchtstraße 4 · 22087 Hamburg am schnellsten per SERVICE-TELEFON besteller Telefon: 040/41 40 08 42 · Fax: 040/41 40 08 51

ANTWO<u>RT COUPON</u> Schicken Sie mir bitte die Preeflische Allgemeine Zeitung von der nüchsten erreichboren Ausgabe on für mindestens: 1 Johr und zusätzlich die Prümie für z.Zt. nur EUR 108, im Johr (akl. Versandkrasten). Mit dem Bezug der Preußschen Allgemeinen Zeitung werde sich gleichzeitig Mitglied der Laufsmannschaft Ostpreußen. Giltig ist der jeweits debund Bezugspreis. Die Primie wird nach Zeitungssingung versond: für bestehende oder eigene Absomenents oder Karzenlabes (unter 12 Montenlu wird kaine Prümie gweitnt. Im latzen haben Jahr weren weder ich nach eine ondere Prasson aus meinem Habenhalt Abnennet der Preußschen Allgemeinen Zeitung versionenzolleitung sollwart petit. Lieberung mirmerhalb Beustschlands.

Jo ich abonniere für mind. 1 Johr die Preußische Allgemeine Zeitung und erhalte das Geschenk-Poket Königsberg

Name/Vorname:	- i
Stroße/ Nr.:	- i
PLZ/Ort:	- (
Telefon:	
Cabustedatum	_ !

☐ bequem + bargeldlos durch Bankabbuchung	gegen Rechnung
Kontonummer:	
Bankleitzahl:	
Geldinstitut:	
Datum, Unterschrift:	Ritta in Druckhuchttahan gurfüllan

# Wenn Ostpreußen rufen!

Das Landestreffen in Mecklenburg-Vorpommern ist eine Erfolgsgeschichte – 1500 Teilnehmer sind ein deutliches Zeichen

raußen wehten einladend schwarz-weiße Ostpreußen-Fahnen an den Masten – drinnen in der Halle umarmten sich die Menschen: Fast 1500 Besucher waren zum nunmehr 14. Landestreffen der Ostpreußen in das Jahn-Sport-Fo rum gekommen – genauso viele wie 1997. Neubrandenburg war bereits schon vor zwölf Jahren Gastgeber der zweiten landes weiten Veranstaltung, die jährlich wechselnd auch in Schwerin und Rostock stattfindet. In großer Treue reisten wieder ganze Kreisund Ortsgruppen aus der ganzen Bundesrepublik Deutschland an. Ganz selbstverständlich steuer-ten die Besucher auf ihre Tische zu, die jeweils mit großen Tafeln aller ostpreußischen Heimatkreise ausgeschildert waren. Die dazugehörigen Anwesenheitslisten lagen dabei; so konnten sich die Landsleute anhand der Eintragungen leichter finden.

Mit einem Festmarsch eröffnete das Jugendblasorchester Grimmen die Feierstunde. Von den Landsleuten mit stehendem Applaus begrüßt, zogen 48 Fahnenträger mit ostpreußischen Heimatfahnen in die Halle ein. Sichtlich erfreut über den guten Besuch, eröffnete der Landesvorsitzende der Ostpreußen in Mecklenburg-Vorpommern, Manfred Schukat, das Landestreffen. Er hieß alle Landsleute und Ehrengäste herzlich willkommen und bezeichnete die Familie der Ostpreußen als große Schicksalsge meinschaft, die der Heimat treu

#### Fest und treu in Freud und Leid

bleibe und in Freud und Leid zu-

Zum geistlichen Wort war eigens Domherr André Schmeier aus Allenstein nach Neubrandenburg gekommen. Zum Totenge-denken und dem Vaterunser, begleitet vom Orchestersatz "Ich bete an die Macht der Liebe", er-

hoben sich die Teilnehmer. Zur Hauptattraktion des Landestreffens gestaltete sich die Vorführung eines echten Trakehners vom Gestüt Ganschow bei

Güstrow. Während das Pferd unter Marschklängen in die Halle geführt wurde, hielt es die Ostpreußen nicht auf ihren Sitzen. Eine Gestütsmitarbeiterin gab einen kurzen Überblick über die Geschichte der Trakehner Zucht und lud herzlich zu einem Besuch in Ganschow ein.

Leider hatte der Botschafter der Republik Litauen in Deutschland, Mindaugas Butkus, kurzfristig absagen müssen, den Ostpreußen dafür aber ein sehr freundliches und engagiertes Grußwort geschrieben, welches verlesen wurde. Es folgten weitere Grüße: So vom Bundestagsabgeordnete Christoph Poland und vom Vize-Oberbürgermeister Neubrandenburgs, Harald Walter, der die Ostpreußen in seiner Heimatstadt willkommen hieß. Über die Umbettungsaktion der über 2000 Kriegsop-fer von Marienburg nach Glien bei Stettin berichtete Oberkonsistorialrat i.R. Dr. Siegfried Plath von der Pommerschen Evangelischen Kirche. Karsten Richter, Landesgeschäftsführer Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge, überreich-

te im Auftrag des Innenministers die Spinoza-Medaille des Volksbundes an die Landesgruppe der Ostpreußen in Mecklenburg-Vorpommern, weil deren Reisegruppen allein in diesem Jahr 20 Kriegsgräberstätten im Osten besucht haben und auch sonst die Arbeit des Volksbundes unterstützen. Die Grüße der ostpreußischen Kreisvertreter überbrachte Jürgen Szepanek vom Heimatkreis Neidenburg. Alle Redner erhielten für ihre Ausführungen den Beifall der versammelten Landsleute.

Die Gastronomie der Halle war für den Ansturm gut gerüstet; die Mahlzeiten waren schmackhaft und sehr preiswert. Dicht umlagert wurden auch die Anklamer Verkaufsstände mit Heimatliteratur, Landkarten und Bärenfang; sie erzielten Rekordumsätze, mit denen ein Teil der Unkosten des Treffens bestritten wird. So gingen weit über 3000 Fläschchen Bärenfang über den Ladentisch. Regen Zuspruch fanden ebenfalls die Ausstellung der Kriegsgräberfürsorge sowie der Handarbeitsstand der Ostpreußen-Frauengruppe

Schwerin, Am Nachmittag folgte ein kulturelles Programm. Die Folkloregruppe Wandersleben, unter der Leitung des Ehepaares Rommeiß hatte zwei umfangreiche Programmteile einstudiert. In bunten Trachten und Kostümen weckte das Ensemble mit heimatlichen Liedern, Gedich-Einlagen und Volkstänzen viele Erinnerungen. Ein weiterer

#### Spinoza-Medaille für die Landesgruppe

Höhepunkt waren die drei Auftritte des russischen Kant-Chores aus Gumbinnen. Die 18 Sängerinnen und Sänger brachten nicht nur geistliche Choräle, russische und deutsche Volkslieder zu Gehör, sondern auch ein großes Repertoire ostpreußischer Heimatlieder. Dazu hatten sie sogar jeweils verschiedene Ko-stüme angelegt. Große Resonanz fand ebenso Ostpreußen-Sänger Bernd Krutzinna alias "Bern-Stein", der den gesamten Nachmittag sehr professionell und warmherzig moderierte. Nicht zu vergessen auch das Harmonika-Duo Ursula Dygatz und Willi Kathöfer, die das gemütliche Beisammensein musikalisch umrahmten. Beim großen Finale kamen alle Mitwirkenden auf die Bühne und stimmten zusammen mit den Gästen noch einmal gemeinsam die Heimathymder Ostpreußen "Land der dunklen Wälder" an und reichten sich dabei zum Zeichen der Verbundenheit die Händen Ehe die Busse abfuhren, nahm Manfred Schukat noch einmal das Wort. Er dankte den fleißigen Helfern und lud die Ostpreußen ein zum 15. Landestreffen in der Stadthalle Rostock am 25. September 2010 sowie zu den laufenden Veranstaltungen der Kreise. So ging ein Tag zu Ende, der den Ostpreußen im Land viel zu geben hatte: Große Wiedersehensfreude war zu be-obachten, Kontakte wurden geknüpft und Anregungen mit nach Hause genommen. Messen und zählen lässt sich das sicher - es war einfach wieder nur schön. Friedhelm Schülke





Das Jahn-Sport-Forum war fest in ostpreußischer Hand, und beim großen Finale waren alle "in" der ostpreußischen Heimat.

Bilder: Schülke

Mal- gerät	persönl. Fürwort (zweite Person)	+	absolute Verkör- perung, Prototyp	+	Übervor- teilung im Preis	Krach machen	*	brav; höflich	+	dänische Stadt auf Fünen	+	Sänger in den Alpen	*	bunte Unterhal- tungsdar- bietung	eine Zahl	Titulie- rung	*	chem. Element, Selten- erdmetall	hohe Tempe- ratur	+	Strom in Ost- sibirien
-	•				*	Rund- funk- gerät	-					Geflügel	-		•			•	<b>Y</b>		
lutrand			Teil, Anteil	-				west- afrik. Binnen- staat		Gesangs- paar				Nutz- boden		sauber, unbe- schmutzt	-				Behage Ver- gnüger
<b>&gt;</b>						Fluss zur Donau	-	·		Grund- gedanke		Schul- ver- anstal- tung	-	_							•
tadt- eil von lew 'ork	Lilien- gewächs, Heil- pflanze		Stadt u. See in Pennsyl- vanien	amt- liches Ver- zeichnis	-							*	aus- sichts- reich, positiv			Wende- kurve		Farbe		Haupt- stadt von Angola	
<b>&gt;</b>				*		ungefähr, an- nähernd	Herren- jacke mit Schößen	-							Kugel- spiel, Sportart	- 1		<b>Y</b>			
Dienst- deidung	-					_	Frauen- name; Buch im A. T.		wenigs- tens; dennoch		das Unsterb- liche	-					Nacht- vogel		Söldner- truppe		
engl. Schrift- steller (Daniel)			Zwi- schen- zeit, -zustand	-					•		äußerste Armut		Würdi- gung		Name Grie- chen- lands	-					
<b>&gt;</b>					Lebens- hauch			Knapp- heit, Defizit							fläm. Maler (Peter Paul)	-					
1			3 6 8			<b>\</b>				Wäsche- schnur		Nuss- strauch	-					über- dachter Balkon			it. Se bad a Golf v Neape
8	9 9 3 9 ε 2 9	8 4 8	L			Ausbil- dungs- zeit (Beruf)		Vater und Mutter							briti- scher Sagen- könig	bibli- scher Prophet	-				
8	1 6 9	9 l 6	8 8 7 8 8 2			<b> </b>					Rasse- hund	-				*	Ver- sehen, Fehler			Irland in der Landes- sprache	
Ī	98	8 2 8			lobus	<b>→</b>						muster- haft, voll- kommen		Früchte	Schiffs- besitzer, Reeder	-	•				
ígñ			Aetzer, A – niets	kette: 1.	kreisl	Akten- samm- lung	Zeitungs- anzeige, Annonce	dunkel- blauer Farbstoff	•						böse, schlimm	-			tieri- sches Milch- organ		
			l: 1. Lyz. Cordel, 5 rid		3. Bar	<b> </b>					Frage- wort		Absper- rung, Hin- dernis	•					•		
0 S T	JAF	1 A D N U	I N N N N N N N N N N N N N N N N N N N	W		Gesichts- ausdruck		eng- lische Prin- zessin	ein Europäer	Knochen- fisch mit Bartfäden	<b>*</b>				Vorge- setzter	schmel- zen (Schnee)	-				
T T MEL	T S TC U	MELE 1 A T	N S M M B	So	ist's	Staat im südlichen Afrika	-			*			Situation			früherer Lanzen- reiter		Verband- stoff aus Baum- wolle		lang ge- zogener Strand	
		DIG A N	EHBE	ricl	ntig:	<b> </b>								große, plumpe Biene	•						ein W chold brann wein
B E N G D A I I	U R L L	UEBI NGEI	M S M S M S M S M S M S M S M S M S M S	M 3 0	DEF	all- gemein- gültig			Kfz- Zeichen Speyer		Auer- ochse	Aristo- kratie	•				zünftig, kernig; originell	-			•
E N G E F Z	EFE K KE C 2 D	BOCH EB	CEH CEH CISI	A B E E F E W B E	Э Я А Н	<b> </b>								Sturz	•				Abkür- zung für das ist	•	
OH E A T R	AMDLE	/ M 7	I Q A Я Э Т И И I	MPIE	KBE HB bIN	Fütte- rungs- ver- fahren		schäu- men, sprudeln	-						Ringer- griff	•					

#### Sudoku

	Jaacka									
	4			2			5			
	6			3			9			
		3	9		5	6				
7	2						1	8		
		8		7		4				
5	1						3	6		
		1	4		2	5				
	5			8			7			
	9			6			8			

Lösen Sie das japanische Zahlenrätsel: Füllen Sie die Felder so aus, dass jede waagerechte Zeile, jede senkrechte Spalte und jedes Quadrat aus 3 mal 3 Kästchen die Zahlen 1 bis 9 nur ie einmal enthält. Es gibt nu

#### Diagonalrätsel

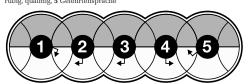
Wenn Sie die Wörter nachstehender Bedeutungen waagerecht in das Diagramm eingetragen haben, ergeben die beiden Diagonalen zwei europäische Hauptstädte.

- 1 veraltet: höhere Mädchenschule
- 2 Seeräuber
- 3 Räuber, Strauchdieb
- 4 zusammengedrehte Schnur
- 5 Zwiegespräch 6 Teil der Hand

#### Kreiskette

Die Wörter beginnen im Pfeilfeld und laufen in Pfeilrichtung um das Zahlenfeld herum. Wenn Sie alles richtig gemacht haben, nennen die elf Felder in der oberen Figurenhälfte ein anderes Wort für Bescheinigungen.

1 Kupferstecher, 2 Gesangsrolle (Bühne), 3 glatt, schmierig, 4 norddeutsch: rußig, qualmig, 5 Gelehrtensprache



## Was Hänschen nicht lernt...

Anstand und Sitte aus sieben Jahrhunderten – Eine Ausstellung im Bremer Focke-Museum

Benimmkurse sind innerhalb kurzer Zeit ausgebucht, Ratgeberliteratur verkauft sich erfolgreich wie "Knigges" für alle Lebenslagen überschwemmen den Markt. Eine neue Ausstellung im Bremer Focke-Museum erzählt Geschichten um gute und schlechte Manieren.

"Sitz gerade! Nimm die Ellenbogen vom Tisch! Schmatz nicht so. Warte, bis alle fertig sind, dann kannst du aufstehen. Rede erst, wenn du gefragt wirst. Unterbrich die Erwachsenen nicht!" Verhaltensmaßregeln aus der Kindheit, an die man sich (nicht immer gern) erinnert. Aber haben diese Anweisungen geschadet? Ganz gewiss nicht. Um so erstaunter beobachtet man Kinder von heute, wenn sie während der Mahlzeit den Tisch verlassen, um an Gameboy oder Playstation schnell eine Runde zu spielen. Manchmal sind die Bauklötze im Kinderzimmer interes-

#### Gutes Benehmen muss geübt werden

santer als die Spaghetti auf dem Tisch. Es gibt auch schon Knirpse, die laufen unsicher vom Spielzeugberg zum Tisch, bekommen einen Löffel voll Brei in den Mund geschoben und trippeln wieder zurück zum Spielzeug: "Anders bekomme ich ihn nicht satt", stöhnt die Mutter und ahnt wohl nicht, was sie damit anrichtet. Die-ses Kind wird sich kaum an geregelte Mahlzeiten und entsprechende Tischsitten gewöhnen.

Gutes Benehmen kommt nicht automatisch. Es muss geübt werden. Entscheidend ist das Vorbild zu Hause. Wenn Vater während der gemeinsamen Mahlzeit die Zeitung liest und Mutter wie gebannt auf Bildschirm starrt, was soll Kind da schon lernen?

Auch die beiden Zauberwörter die das gemeinsame Leben so viel angenehmer machen, können selbst kleine Kinder ohne Probleme lernen: "Bitte" und "danke", dazu ein kleines Lächeln erleichtern auch Erwachsenen den Einstieg in so manches Gespräch. Eine

der wenigen Umgangsformen, die über die Jahrhunderte gleich geblieben sein mögen. Doch nicht immer haben sich die Manieren gehalten. Woher kommen sie überhaupt? Wie haben sie sich über die Jahrhunderte entwickelt? Und wie war das eigentlich mit Adolph Freiherr von Knigge? Diesen Fragen spürt die Sonderausstellung im

macher. "All diese Objekte erzählen Geschichten von den Ursprüngen und Erscheinungsformen gesellschaftlicher Regeln und Tabus, vom Streben nach gefälliger Selbstdarstellung, von Rücksichtnahme und Distanzverlust, von Feinsinn und Rüpelei, von Pein-lichkeitsschwellen und deren lustvoller Überschreitung, aber auch



Jan Baptist Weenix: Bildnis eines Mannes mit Weinglas

Bremer Focke-Museum nach: dem Titel "Manieren. Geschichten von Anstand und Sitte aus sieben Jahrhunderten" findet der Besucher auf 800 Ouadratmetern Ausstellungsfläche mehr als

200 hochwertige Exponate. "Neben bedeutenden Gemälden und Druckgraphiken, Fotografien, kostbaren Porzellan- und Silberschmiedearbeiten finden sich zahlreiche aus dem Alltag vertraute Gegenstände", so die Ausstellungsvon Mechanismen gesellschaftlicher Ausgrenzung.

13 Kapitel führen durch die Ausstellung. Der Besucher erfährt unterhaltsame Geschichten von Anstand und Sitte, von der Anstandsliteratur über die Tischkultur bis zum Verhalten im öffentlichen Raum und der Kultivierung schlechter Manieren.

"Seit dem Mittelalter bestimmen das Bedürfnis, Ekel zu vermeiden, und der Wunsch nach gesellschaft-

licher Auszeichnung die Ausbildung von Tischmanieren", weiß Anne-Katrin Axt vom Museum zu erzählen. "Die Standards waren zu allen Zeiten hoch, wenngleich die Formen wechselten. In dem Ausstellungsteil "An der Tafel" werden nicht nur kostbares Tafelgerät aus den unterschiedlichen Epochen gezeigt, sondern auch Gemälde

und Druckgraphiken, die schildern, mit welcher Raffinesse es von den Zeit gehandhabt wurde."

Wie ändern sich die Zeiten, und das nicht unbedingt zum Besten. Ein einziges Bild macht dies deutlich. Wähheutzutage rend Wein sogar aus dem Tetrapack getrunken wird, war es einst vorgeschrieben, wie man ein Weinglas zu halten hatte. Der Mann auf dem Plakat, das für die Bremer Ausstellung wirbt, fasst das Glas am unteren Rand zwischen Daumen und Zeigefinger an - ganz so, wie es um 1650 in vornehmen Kreisen üblich war.

Stets faszinierten auch die "Manieren der anderen". Der beiläufige Blick beiläufige Blick über den Zaun war aber nicht immer möglich und so ergötzte man sich an holländischen Genrebildern des

17. Jahrhunderts, auf denen ausgelassen feiernde Bauern zu sehen waren. Die oberen Klassen, die einem steifen Zeremoniell verpflichtet waren, schufen sich gesellschaftliche Freiräume wie das Trinkgelage, bei dem voluminöse Humpen und Scherzgefäße herumgingen und gesellschaftliche Zwänge hemmungslosen Besäufnissen anheimfielen.

Immer hat es Ausschweifungen und eine Umkehr des Gewollten

gegeben. Rücksichtnahme und Verehrung der Frau brachten im 17. Jahrhundert die Galanterie hervor, ursprünglich zurückhaltende Umgangsformen, die allerdings bald gezielt eingesetzt wurden, um zur Erfüllung amouröser Wünsche zu gelangen. Mit Hilfe von Fächern wurden Botschaften gesendet, in Rollenspielen kamen Männer und Frauen einander näher. Der Adel träumte sich in Parallelwelten wie die Idvlle der Schäfer, die im Rokoko immer wieder auf Gemälden

und in Porzellan dargestellt wurde. Wie sehr die moderne Technik Althergebrachtes und für gut Befundenes zerstört, macht ein Blick auf gängige E-Mails deutlich: Oft werden die Anrede weggelassen und abschließende Grußfloskeln (MfG statt Mit freundlichen Grüßen) abgekürzt. Ganz findige Zeitgenossen benutzen die Abkürzungen aus der SMS-Welt des Han-dys (IHDL: Ich hab dich lieb). "Noch die banalste briefliche Mit-

#### Schon Kinder beherrschten die gängigen Floskeln

teilung wurde bis ins 20. Jahrhundert mit einer respektvollen Anre-de eingeleitet und einer Ergebenheitsadresse abgeschlossen", erläutert Anne-Katrin Axt. "Feste Standards galten für den Geschäftsbrief ebenso wie die private Korrespondenz. Diese "Floskeln" beherrschten schon Kinder durch die Übung fast täglich verfasster schriftlicher Mit-teilungen. Dem Unkundigen gaben so genannte 'Briefsteller' Anleitungen zur Einhaltung der korrekten

"Wir wollen keine Benimmregeln vermitteln. Die Ausstellung regt zum Nachdenken an, gibt aber auch den komischen Seiten der Etikette Raum", beschreibt Ausstellungskurator Urs Roeber das Anliegen der Ausstellung.

Silke Osman

Die Ausstellung im Bremer Focke-Museum Schwachhauser Heerstraße 240, ist bis 30. Mai 2010 dienstags von 10 bis 21 Uhr und mittwochs bis sonntags von 10 bis 17 Uhr geöffnet, Eintritt 8 / 6 Euro. Für Sie gelesen

#### **Hoffmanns** Erzählungen

Das Buch hat keine Handlung, keinen großen Mittelpunkt, keinen innern Kitt", nörgelte Heinrich Heine, nachdem er 1822 E. T. A. Hoffmanns Märchen "Meister Floh" gelesen hatte. "Die Strenge und Bitterkeit, womit ich über diesen Roman spreche, rührt eben daher, weil ich Hoffmanns

frühe Werke ze und liebe". begründete er hartes Urteil.

In der Tat: Das "Märchen sieben Abenteuern zweier Freunde" ist keine



leichte Kost, vor allem nicht für den modernen Leser, der die machtvolle, doch zuweilen versponnene Sprache Hoffmanns nicht gewohnt ist. Schwierig ist es zudem, dem verwickelten Handlungsstrang zu folgen. Wie in Hoffmanns "Nussknacker und Mausekönig" beginnt alles an einem Weihnachtsabend – und ebenso dramatisch wie im Nussknacker endet dieses Märchen auch. Mehr sei nicht verraten. Im Mittelpunkt der Geschichte steht Peregrinus Tyß, ein seltsamer Mensch, der seiner Kindheit nicht entwachsen zu sein scheint, denn warum sonst sollte er sich zu Weihnachten selbst beschenken? Wie in vielen Texten Hoffmanns sind auch im "Meister Floh" autobiographische Züge zu entdecken. Hoffmann war zur Zeit der Niederschrift bereits so krank, dass er den Schluss des Textes diktieren musste. "Meister Floh" ist weitaus mehr als die phantastische Liebesgeschichte zweier Paare, es ist vielmehr – typisch Hoffmann – auch eine Persiflage auf die Mühlen der Justiz, in die der Jurist und Dichter während der Demagogenverfol-gung selbst geraten war. Freunde der Werke Hoffmanns werden "Meister Floh" lieben.

E. T. A. Hoffmann: "Meister Floh. Ein Märchen in sieben Abenteu-ern zweier Freunde", illustriert von Otto Niickel, Faber & Faber, Leipzig 2009, 190 Seiten, Leinen mit Schutzumschlag, 24 Euro

# Über Unrecht sprechen

»Macht hoch die Tür« entstand im Dreißigjährigen Krieg

acht hoch die Tür, die Tor macht weit...", so wird in den Kirchen am nächsten Sonntag und in den Tagen bis Weihnachten gesungen. Eine starke Sprache, die der ostpreußische Dichter-Pfarrer Georg Weissel, geboren in Domnau, tätig in Königsberg, im Jahre 1632, also mitten im Dreißigjährigen Krieg seiner Gemeinde zumutete. Gab es damals nichts Wichtigeres zu bedenken als Glaubenssachen? Immerhin, Mord und Totschlag herrschten in den Nachbarländern Pommern und Brandenburg. Handel und Wandel kamen zum Still-stand, die staatliche Ordnung drohte zu zerbrechen. Viele Flüchtlinge kamen in das damals vom Krieg noch verschonte Ostpreußen. Also ein Umfeld zum Verzweifeln.

Unter diesen Belastungen wurde von Pfarrer Weissel "innere Hal-tung" und Glaube angemahnt: "Macht hoch die Tür..." Wir sollen Gott in unserem Leben die Tür öffnen und mit seinem Kommen in diese Welt rechnen, dann ist nichts verloren. Gott lässt seine Schöpfung nicht allein! Das ist die Bot-

schaft auch der Weihnacht 2009. Traurigkeit, Angst und Depression haben weder Macht im öffent-lichen noch im privaten Leben. Deshalb heißt es im folgenden Vers: "Oh wohl dem Land, o wohl der Stadt, so diesen König bei sich Man sang dieses Lied in schwie

rigsten Zeiten, weil der Inhalt

#### Aus Ostpreußen in die ganze Welt

stimmte. Man sang es zuerst im Königsberger Dom, dann in den Ordenskirchen von Arnau, Groß Legitten, Labiau, Goldbach und Laukischken, in ganz Ostpreußen und danach in der ganzen Welt. Alles Kirchen, die den Ostpreußen sehr ans Herz gewachsen sind. Generationen haben darin Gottesdienst gefeiert. Das Lied ist heute weltweit das bekannteste Adventslied. Die Geschichte Ostpreußens ist ohne Glauben, ohne seinen geistlichen Hintergrund nicht zu

erfassen. Wir sollten uns als Nachfahren dazu bekennen. Wir helfen damit, die harten Nüsse des Weihnachtsfestes 2009 – die gegenwärtigen Schwierigkeiten – zu knacken. Wie anders soll es weitergehen, wenn nicht Tor und Tür wieder aufgehen?

Krieg und Vertreibung müssen aufhören, alles andere entspricht nicht dem Willen dessen, der als Mensch in die Welt gekommen ist. Unrecht muss furchtlos beim Namen genannt werden dürfen. Diese Aufgabe betrifft uns, die wir als gezeichnete Generation in seinem Namen heute und morgen in unseren jetzigen Gemeinden und in der Heimat unterwegs sind. Die Geburt Iesu vor 2000 Jahren ist für uns Christen ein Zeichen dafür, dass Gott in seine Schöpfung kommt, sich als Mensch uns Menschen zeigt. Dem wollen wir nachfolgen. Wenn wir an einer kleinen Stelle es schaffen, dass uns Schicksale nicht gleichgültig sind, dann bleibt das "Macht hoch die Tür..." nicht nur ein frommes und beschauliches Lied, sondern es bewirkt das, was Gott will.

Klaus Schulz-Sandhof

## Ein Lied zieht um die Welt

»Stille Nacht« wurde auch am preußischen Hof gern gesungen

eihnachtstraditionen der Hohenzollern im Laufe **V** V der Jahrhunderte stehen im Mittelpunkt einer Sonderführung durch das Berliner Schloss Charlottenburg. Nach einem Überblick über allgemeine Berlinische Weihnachtstraditionen und die Geschichte der dortigen Weihnachtsmärkte werden die kurfürstlichen und königlichen Verordnungen und weihnachtlichen Edikte verschiedener Hohenzollernherrscher vorgestellt. Nach einem Exkurs über den Wechsel des brandenburgischen Kurfürsten zum calvinistischen Bekenntnis, an Weih-nachten 1613, wird abschließend erläutert, wie das berühmte Lied "Stille Nacht" zur Zeit Friedrich Wilhelms III. und seines Nachfolgers Friedrich Wilhelms IV. den Weg nach Berlin fand.

Um die Uraufführung des Liedes ranken sich viele Legenden und Geschichten. Der Hilfspriester Joseph Mohr hatte den Text bereits 1816 geschrieben, vermutlich unter dem Eindruck abziehender bayerischer Truppen aus dem besetzten Salzburger Land. Kurz vor Weihnachten 1818 hatte der Lehrer und Organist Franz Xaver Gruber die Melodie dazu verfasst. Zur Uraufführung kam es dann an Heiligabend 1818 in der Kirche St. Nikolaus in Oberndorf bei Salzburg. Begleitet wurde der Gesang durch eine von Mohr gespielte Gitarre, da das alte Positiv (eine einmanualige Orgel mit wenigen Registern und ohne oder nur mit

#### Als Ȋchtes Tyroler Lied« erstmals im Jahr 1833 gedruckt

angehängtem Pedal) der Kirche nicht bespielbar war. Den Weg in die Welt fand das Lied schließlich durch den Orgelbaumeister Karl Mauracher aus dem Zillertal. Mit anderen Musikern führte er 1832 Tiroler Lieder in Leipzig auf, darunter auch "Stille Nacht". 1833 wurde es mit drei anderen "ächten Tyroler Liedern" auf einem Flugblatt in Dresden gedruckt.

König Friedrich Wilhelm IV. von Preußen, der das Lied besonders liebte ist es zu verdanken dass die

Autoren heute noch bekannt sind: Seine Hofkapelle wandte sich 1854 an das Stift Sankt Peter in Salzburg um eine Abschrift des Liedes zu erhalten. Man hatte es fälschlich für ein Werk von Michael Haydn, dem jüngeren Bruder von Joseph Haydn,

Überhaupt schlägt das Lied weite Kreise. Irgendwann war es sogar über den großen Teich gelangt. Dort hielt man "Silent Night" allerdings für ein US-amerikanisches Volkslied, bis die österreichische Schriftstellerin Hertha Pauli, die 1943 in die USA geflohen war, es in ihrem Kinderbuch "Silent Night. The Story of a Song" richtigstellte. Komponisten wie Max Reger, Arthur Honegger und Alfred Schnittke wurden von dem Lied zu neuen Kompositionen angeregt. Die Stille Nacht Gesellschaft e. V. in Oberndorf ist letztlich zentraler Ansprechpartner für alle das Lied betreffenden Fragen.

Sonderführung ...Weihnachten bei Hofe" im Schloss Charlotten-burg, täglich bis 26. Dezember (außer am 24. Dezember), 14 Uhr und 15 30 Uhr



## Vor Angst wie gelähmt

Debüt eines Autors aus Italien

zahlen sind nur durch

sich selbst teilbar. Sie haben ihren festen Platz, eingeklemmt zwischen zwei anderen, in der unendlichen Reihe natürlicher Zahlen, stehen dabei jedoch ein Stück weiter draußen. Es sind misstrauische, einsame Zahlen ... Paare von Primzahlen, die nebeneinander stehen oder genauer, fast nebeneinander stehen oder genauer, fast nebeneinander, denn zwischen ihnen befindet sich immer noch eine gerade Zahl, die verhindert, dass sie sich tatsächlich berühren." Die Protagonisten aus dem Debütroman Paolo Giordanos, Mattia und Alice, sind solche "Primzahlzwillinge": allein und ver-

loren, sich nahe, aber doch nicht nahe genug, um zueinander zu finden. "Die Einsamkeit der Primzah-

len" ist das Debüt des 27-jährigen Physikers, der sofort die italienische Verkaufshitparade anführte.

Die Geschichte spielt in Turin, der Heimatstadt Giordanos. Mit ihren arkadenüberdachten Straßen, den eleganten Villen auf den Hügeln, der Kirche Gran Madre und dem träge dahinfließenden Po bildet sie die Kulisse für die Geschehnisse, die der Autor durchweg aus der Perspektive seiner Helden schildert. Der Leser erhält Einblick in Schlüsselerlebnisse der beiden Außenseiter, die seit Kindertagen vom Schicksal verfolgt werden. Der sechsjährigen Alice sind die Winterurlaube mit ihrer Familie ein Gräuel. Vom ehrgeizigen Vater angetrieben quält sie sich täglich zum Skikurs und macht sich zwanghaft in die Hosen. Als das Mädchen an einem nebligen Morgen zusätzlich Durchfall bekommt, fährt es aus Scham allein ins Tal, stürzt und

An dieser Stelle macht Giordano einen Schnitt und schwenkt zu seiner zweiten Hauptfigur Mattia. Der hochbegabte Junge hat eine autistische Zwillingsschwester, an die er sich mit einer Mischung aus Verantwortungsbewusstsein und Hass gebunden fühlt. Als die Geschwister eines Tages auf dem Weg zu einer Geburtstagsfeier sind, lässt Mattia Michela auf einer Parkbank zurück. Zwei Stunden später will er sie wieder abholen, aber von seiner Schwester fehlt jede Spur. Seither plagen den sensiblen Jungen Schuldgefühle, die sich "in seinem Bauch ablagern" wie "eine dicke klebrige Schicht".

Wieder gibt es einen Szenenwechsel. Nach einem Zeitsprung von sieben Jahren rücken Alice und Mattia als Teenager ins Scheinwerferlicht. Ihre Wege kreuzen sich auf dem Gymnasium. Sie ist inzwischen magersüchtig, er verletzt sich selbst. Beide fühlen sich durch ihre seelischen und körperlichen Wunden auf besondere

Behinderte Schwester

»verloren«

Weise verbunden
und erkennen
sich selbst im jeweils anderen
wieder. Gedemü-

tigt von den Schulkameraden und unverstanden von der eigenen Familie ziehen sie sich in ihre gemeinsame Einsamkeit zurück.

Doch je länger sich das Karussell der Ereignisse dreht, desto mehr entfernen sich die Protagonisten voneinander. Mattia geht nach dem Mathematikstudium als brillanter Wissenschaftler ins Ausland. Alice macht eine Ausbildung zur Fotografin und heiratet sogar. Auch als junge Erwachsenen fällt ihnen die direkte Konfrontation mit der Realität schwer. Lieber verstecken sie sich hinter einer Mauer von Zahlen oder dem Filter der Kamera.

Giordanos Entwicklungsroman brilliert durch seine direkten, schnörkellosen Dialoge ebenso wie durch seinen poetisch-bildhaften Erzählstil. Der Autor lässt seine Leser tief in die Seele des menschlichen Schmerzes eintauchen und zieht ihn in einen starken identifikatorischen Sog. So begreift manch einer nach der Lektüre, wie man sich mit Ängsten und Selbstbezogenheit das Leben unnötig schwer macht. Sophia E. Gerber

Paolo Giordano: "Die Einsamkeit der Primzahlen", Blessing, München 2009, gebunden, 368 Seiten, 19.95 Euro

Alle Bücher sind über den PMD, Mendelssohnstraße 12, 04109 Leipzig, Telefon (03 41) 6 04 97 11, www.preussischer-mediendienst.de, zu beziehen.

## Differenzierteres Bild entworfen

»Der freundliche Feind«: Ebba Drolshagen über die Wehrmacht in Norwegen



Mit einiger Erwartung dürften manche das neue Buch von Ebba

Drolshadoch der Titel darauf schließen. dass die Autorin die Wege der politischen Korrektheit verlässt, "Der freundliche Feind - Wehrmachtssoldaten im besetzten Europa nennt die Autorin ihr Buch und weicht damit von der Wehrmacht als "marschierendes Schlachthaus ab, wie der damalige Bonner Kul-turminister Michael Naumann im Gefolge der Anti-Wehrmacht-Ausstellung unsere Soldaten des Zweiten Weltkrieges diffamiert hatte. Schon in den ersten zehn Zeilen dürfte aber mancher versucht sein. das Buch wieder wegzulegen, beruft sich doch Frau Drolshagen ausdrücklich auf Jan Philipp Reemtsmas Ausstellung "Verbre-chen der Wehrmacht", obwohl diese wegen massiver Fälschungen schmählich gescheitert war. Und nun soll sie die Grundlage eines Buches sein über das Verhalten der Wehrmacht nach der Besetzung Norwegens und Frankreichs?

Man sollte das Buch aber weiterlesen. Zwar erwähnt Ebba Drolshagen immer wieder positiv Reemtsmas Propaganda-Show, doch führt sie eine Fülle von Fakten an, die den Behauptungen der Reemtsmaschen Ausstellung ebenso widersprechen wie der Aussage des Staatsministers.

Im Zentrum des Buches steht die Besetzung Norwegens; Frankreich wird auch gelegentlich erwähnt ebenso wie die deutsche Besetzung der Sowjetunion. Zwar behält die Autorin, die aus einer deutsch-norwegischen Ehe stammt, die Grundhaltung bei, dass die Deutschen auf der Seite des Bösen stehen, doch widerspricht sie sich selbst durch von ihren Gewährsleuten, dass sich die Deutschen bemühten, wie "Kavaliere" aufzutreten, doch hätten das die Landser lediglich aus Berechnung getan, damit die Norweger einen guten Eindruck von den Deutschen gewinnen. So haben die Soldaten nie geplündert, sondern beim Einkaufen stets bezahlt. Den Frauen gegenüber verhielten sie sich – im Gegensatz zu so manchem norwegischen Mann – zuvorkommend; sie hielten ihnen beispielsweise die Tür auf und bo-

#### Deutsche Soldaten benahmen sich – oh Überraschung – nicht wie wilde Tiere

die ausnahmslos positiven Schilderungen des Verhaltens der deutschen Soldaten. Da sie wie selbstverständlich davon ausgeht, dass die Deutschen an allem schuld sind, hebt sich umso heller das Verhalten der Wehrmachtssoldaten vor dem schwarzen Hintergrund ab. Allerdings sei das eigentliche Motiv des anständigen Benehmens der Soldaten ziemlich tückisch, meint sie: Die oberste Führung habe ihnen vorgeschrieben, sich in Norwegen nicht wie in Feindesland zu benehmen, sondern stets korrekt. Damit sollten die Norweger über die finsteren deutschen Absichten gefäuscht werden, die wie könnte es anders sein – die Weltherrschaft war. Zwar hörte sie

ten ihnen wohl auch einen Sitzplatz an. Bei Dunkelheit konnten sich Norwegerinnen auf die Straße trauen, ohne Angst vor Übergriffen der Besatzungssoldaten haben zu müssen. Aber natürlich geht das nicht ohne Seitenhiebe ab. So behauptet die Autorin, die Deutschen hätten sich Orangen und Bananen in den Mund gestopft, ohne sie vorher zu schälen, sie hätten sich auf Schokolade dick Butter gestrichen, doch bleibt es dabei: Die Besiegten stellten mit Verblüffung fest, dass sich die Sieger keineswegs so barbarisch aufführten, wie sie es von ihnen befürchtetet hatten. Sie schienen vielmehr in ihrer Mehrzahl ganz normale, ja, ganz angenehme Menschen zu sein. Die große Zahl von Kindern, die aus der Verbindung deutscher Soldaten mit norwegischen Frauen hervorgingen, führt sie nicht auf Vergewaltigungen zurück, sondern auf ganz normale Liebesbeziehungen.

Es gibt skurrile Ansichten, so die, dass das freundliche Entgegenkommen der Deutschen den Norwegern gegenüber nichts war als Rassismus, denn die Deutschen meinten, das norwegische Volk sei dem deutschen verwandt, hätte doch beide germanische Wurzeln.

Heute bemüht sich Frau Drolshagen, den alt gewordenen ehemaligen Soldaten Gerechtigkeit widerfahren zu lassen. Sie billigt ihnen zu, dass sie von den weit entfernten deutschen Kriegsverbrechen wohl nichts gewusst haben. Aber sie bleibt, wie es sich heute gehört, unerbittlich: Wenn sie auch nicht schuldig waren, so sollten sie sich zumindest schämen, dass sie damals mitgemacht haben, dem bei allen Freundlichkeiten gegenüber der norwegischen Zivilbevölkerung fühlten sich die deutschen Soldaten "ausnahmslos und vorbehaltlos zutiefst als Deutsche". Und das muss in der Tät unsere heutigen Zeitgenossen verblüffen.

Hans-Joachim von Leesen

Ebba D. Drolshagen: "Der freundliche Feind – Wehrmachtsoldaten im besetzten Europa", Droemer, München 2009, gebunden, 348 Seiten, 19,95 Euro



## Britin entdeckt Ostpreußen

Englische Autorin wählt historische ostdeutsche Provinz als Schauplatz

Die britische Bestsellerautorin Judith Lennox ist stets bemüht, ih-

ren Romanen Authentizität zu verleihen. Doch in "Das Herz der Nacht", der teilweise in Ostpreußen spielt, bleibt sie allzu plakativ. Zwar ist es lobenswert, dass eine Engländerin Ostpreußen als einen Schauplatz in ihrer Romanhandlung ausgewählt hat, doch ihre Recherche über das Land und seine Leute hätte mehr in die Tiefe gehen können. So reiste Lennox zweimal nach Ostpreußen, doch die heutige Landschaft und Stadtie heutige Landschaft und Stadtien.

architektur strahlen nicht mehr den selben Zauber aus, den sie einst hatten, als die Region noch von Deutschen bewohnt und kultiviert war.

Trotz allem bemüht sich die 56jährige Autorin, ihren Lesern verständlich zu machen, warum ihre
Romanheldin Miranda, die Tochter
eines russischen Kaufmannes und
einer Britin, 1944 das Gut ihres
deutschen Mannes in Ostpreußen
nicht verlässt, obwohl die Rote Armee heranzieht. Die junge Frau,
die ihren Gatten nicht aus Liebe,
sondern nur aus Dankbarkeit geheiratet hat, bleibt wegen der Menschen dort, die ihr nach einer unglücklichen Liebesgeschichte ein
Zuhause gaben. Am Ende jedoch

scheint es fast so, als ob die Autorin den Zweiten Weltkrieg und die Flucht aus Ostpreußen vor allem als Kulisse für ihre Herz-Schmerz-Romanze gewählt hat, weil beides eine spannende äußere Handlung bietet. Grund für diese Annahme ist die Tatsache, dass Miranda ihr altes Ich samt Fluchterlebnissen allzu schnell abschüttelt. Nach der Flucht arbeitet die Romanheldin als Schauspielerin in London, wo sie ihrer ehemaligen Gesellschafterin Kay begegnet, deren Kriegsschicksal auf Seiten der Briten der Leser zuvor ebenfalls hatte verfolgen können.

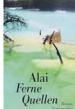
Judith Lennox lässt die beiden Freundinnen bewusst auf verschiedenen Seiten der Fronten le-

Am Rande wird die Präsenz der

ben, auch um die verschiedenen Nöte und Verwicklungen während des Krieges aufzuzeigen. Hierbei verliert sie sich des öfteren in Klischees, auch wenn zumindest der Charakter der Kay einige Entwicklungen erfahren darf, während Miranda als schauspielernde Lebenskünstlerin dargeboten wird.

Auch wenn "Das Herz der Nacht" ein ziemlich durchschnittlicher Liebesroman ist, so ist es durchaus das Verdienst der beliebten Autorin, Ostpreußen in England ein Stück bekannter gemacht zu haben. Rebecca Bellano

Judith Lennox: "Das Herz der Nacht", pendo, München 2009, geb., 555 Seiten, 19,95 Euro



# Besuch bei einem »begradigten« Volk

Melancholischer Roman über die Veränderung Tibets unter chinesischer Präsenz

lädt eine Geschichte so sehr zum Träumen ein. Der chi-Alai besitzt die

Selten

nesische Autor Alai besitzt die Gabe, bereits auf den ersten Seiten seines Buches "Fremde Quellen" den Leser in ein weitentlegenes Land zu entführen. Er lässt ihn die Natur Tibets hautnah durch die Augen seines Ich-Erzählers erleben. Als Kind freundet sich der

Als Kind freundet sich der schüchterne, in sich gekehrte Alai mit dem aufgrund seiner Schuppenflechte aus dem Dorf verstoßenen Hirten Gongba an. Dieser erzählt ihm vom früheren Leben seines Volkes und von seinem großen Traum, die fernen Quellen im Grasland zu besuchen, deren heilende Wirkung ihm ein neues Leben verschaffen könnte. Immer wieder spricht Gongba von der Schönheit der Quellen und von

dem geschäftigen, fröhlichen Leben, welches sich dort abspielt. Er erzählt von vielen nackten Frauen und Männern, die dort gemeinsam baden und von den Marktständen an dem Naturwunder. Für den kleinen Jungen ist es zu-

#### Vom stolzen Reitervolk zum Bewohner

nächst unverständlich, kennt er doch nur die eingeengte, von chinesischer Propaganda bestimmte Lebensweise, für die unbeschwertes Treiben undenkbar ist. Alai lässt sich jedoch schnell von dem Zauber der Erzählungen einfangen und beschließt, mit Gongba zu dem viel gepriesenen Ort zu reisen und eine neue aufregende

Welt zu entdecken.

Bevor beide aufbrechen können, stirbt der Hirte und die Quellen werden für Alai zum Symbol der unerreichbaren Ferne und der

Freiheit. Erst viel später, als er bereits eine Stellung als Fotograf der Regierung annimmt, hat er die Möglichkeit, Gongbas Traum zu erfüllen und die Quellen zu sehen. Groß ist seine Enttäuschung als er zwar diese findet, aber deren Magie für ihn verschwunden ist. Alai hat von einem Ort voller Leben, Tanz und Gesang geträumt, von nackten Menschen, die gemeinsam baden. Die Quellen sind jedoch verweist, er sitzt einsam am Rande. Entzaubert macht er sich auf die Suche nach dem längst Verlorengegangenen und Vergessenen.

Es ist ein relativ dünnes Buch, keine 160 Seiten sind notwendig, um die Geschichte des tibetischen Jungen Alai zu erzählen, die so leicht ein doch so schwerwiegendes Thema bearbeitet. Das Buch beschreibt die Veränderung in Tibets Natur und der Lebensweise seiner Bewohner, einem stolzen Reitervolk, dass noch bis vor einigen Jahren auf Pferderücken die Gegend durchstreifte. Mittlerweile ist diese Freiheit, in die Ferne zu reisen, sehr eingeschränkt. Man versucht, die Menschen an einem Ort zu halten. Die Kinder, so wie Alai, können nur von wehmütigen Erzählungen erfahren, wie deren Leben früher war, denn sie kennen nicht mehr das Bedürfnis nach Freiheit.

"Wenn ein Pferd zu lange gefesselt war, läuft es nie mehr frei wie der Wind, auch wenn man ihm die Fessel löst", so beschreibt Alai

#### Natur Stück für Stück zerstört

in leisen, melancholischen Tönen die neue Realität Tibets. Nicht nur, dass die Kultur schonungslos, angeblich zum Wohle der Menschen, unterdrückt wird, auch die Naturschätze der Region werden durch fragwürdige Projekte zer-

Chinesen erwähnt, die das traditionelle Leben der Tibeter als rük-kständig verurteilen und die Leichtigkeit der Kultur nach und nach zerstören. Das Buch erzählt nicht von gewaltsamen Aufständen, es erwähnt auch nicht die massive Unterdrückung der Tibeter durch das chinesische Regime Der Roman ist ein Werk der leisen Töne. Es beschreibt anhand von unter die Haut gehenden Bildern, wie ein Volk "begradigt" wird, es beschreibt wie man ihm die Freude durch den vermeintlichen chinesischen Fortschritt raubt. Es ist aber auch ein Roman zum Träumen, denn es beschreibt nicht nur Tibet, es beschreibt auch unsere Sehnsucht nach der Ferne, dem Unbekannten, dem Anderen, die nur noch in unseren Erzählungen existiert. Anna Gaul

Alai: "Ferne Quellen", Unionsverlag, München 2009, gebunden, 153 Seiten, 14,90 Euro

#### Weitere Bücher

Jürgen Elsässer (Hrsg.): "Gegen Finanzdiktatur – Die Volksinitative: Grundsätze, Konzepte, Ziele". Kai Homilius Verlag, Berlin 2009, broschiert, 100 Seiten, 7,50 Euro

Gert O. E. Sattler: "Ostdeutsche Personenkunde – Danzig, Westund Ostpreußen", Recklinghausen, broschiert, 126 Seiten, 10 Euro; "Vertreibungs-Inferno – in memoriam 1944 – 1949", broschiert, 126 Seiten, 10 Euro

Hannelore Schmitz: "Meine Wurzeln Eydtkuhnen/Ostpreußen", BoD, Norderstedt 2009, broschiert. 83 Seiten. 9.90 Euro

Reinhard Ulmar: "Der Sinn ergibt sich – Dichtung für helle Köpfe und rabenschwarze Spaßvögel", BoD, Norderstedt 2009, broschiert. 152 Seiten. 14.60 Euro

Hermann Wischnat: "Ich kenne gar kein Defizit – Gereimtes und Ungereimtes, Ernstes Unernstes", BoD, Norderstedt 2009, 80 Seiten,

## Pferd und Reiter

im Alten Osten

Damals und heute

Damals im Osten - in Ostpreu-Ben, Hinter-Pommern, Posen, Westpreußen und Schlesien -Westpreußen und Schlesten lebten die Menschen mit und 
von den Pferden. Der Umgang 
mit ihnen lag ihnen im Blut, sie 
verstanden die Pferde und die 
Pferde verstanden auch sie. Wie 
konten von der 
konten versten werde die gegen. der Autor zeigt, waren die groß artigen Leistungen in Zucht und Sport bis zum Zweiten Weltkrieg der ländlich gewachsenen Ver-bundenheit zwischen Mensch und Pferd und der Wechselwir-kung von Zuchtprüfung und Turnierreiten zu verdanken





Thomas Wieczorel

Die verblödete Republik

Best.-Nr.: 6870. € 9.95



Masuren-Fibel Reprint der Originalausgabe von 1929, Geb., 120 Seiten, durchgehend Farbabbildungen, Format: 17 x 24 cm, Best.-Nr.: 4787 statt € 16.95 nur € 9.95



Jürgen Roth Ermitteln verboten statt € 24,90

€14,95



Die Täter sind unter uns

statt € 22,00

€12,95



Masuren, Ostpreußens vergessener Süden





Die Deutschen Die 10-teilige ZDF-Dokumentation 10 DVDs in Sammelbox zum Vorzugspreis, auflänge ca. 775 Min Lauflänge ca. 775 Min. Best.-Nr. 6721, € 99,95



Doennigs Kochbuch Der Küchen- Klassiker aus Ostpreußen mit mehr als 1500 Rezenten Geb., 632 Seiten Best.-Nr.: 1354, € 19,95

Märchen

12 CDs



Unvergessliche Küche Östoreußen



Ostpreußische Küche Tradition, Geschichte und Gerichte Geb., durchgehend farb Abb., 128 Seiten Format 19 x 24 cm Best.-Nr.: 6233, € 7,95



14,95

Als der Osten noch Heimat war Was vor der Vertreibung geschah Geb., 317 Seiten Best.-Nr.: 6874 , € 19,90



Wolfram Fuler/ Konrad Badenheuer Udo Ulfkotte Vorsicht Bürgerkrieg! Sprache und Herkunft der Germanen Geb., 448 Seiten Kart., 240 Seiten, mit mit großer Deutschlandkarte 29 farbigen Abbildungen Best.-Nr.: 6878, € 29,90 Best.-Nr.: 6809, € 24,95



Siegfried Hübner Selbstschutz Kart., 270 Seiten Best.-Nr.: 6883, € 14,95



PMD

Preußischen Mediendienstes! New PMD wünscht Jhnen ein ochönes

hörensWERT!

Die CD-Empfehlung des

Weihnachtsfest "Der Teufel mit den drei goldenen Haaren", "Der

Wolf und die sieben jungen Geiß-lein", "Die Bremer Stadtmusikanten". "Die Kristallkugel", "Die sieben Raben", "Die Sterntaler", "Die weiße Schlange", "Dornröschen", "Frau Hofle", "Hans im Glück", "König

prosselbart\*, "Rapunzei\*, "Rotkäppchen\*, "Rumpel-stilzchen\*, "Schneewißchen und Rosenrot\*, "Schneewittchen\*, "Tischchendeck-dich\* Sprecher: Stefan Wilkening, Michael Mendu, Michael Miroslav Nemec, Eva Gosciejewicz, Juliane Köhler, Felix von Manteuffel und Anna Thalbach



## Achtung!

Die Versandkostenpauschale\* beträgt nur € 2.50, ab einem Bestellwert von € 70.00 ist die Liefung versandkostenfrei **Ihr PMD** 

\*nur gültig im November und Dezember und bei Versand innerhalb Deutschland



zu Dohna-Schlobitten Erinnerungen eines alten Ostpreußen Geb., 384 Seiten, 66 Abb. Best.-Nr.: 1211. € 14.95



Das Bilderbuch meiner Jugend Best.-Nr.: 6823. € 19.80







Die schönsten Märchen

Hören "Märchen aus 1001 Nacht" (4 CDs): "Aladin und die Wunderlam-pe", "Ali Baba und die 40 Räuber", "Sindbad der

Seefahrer"; Hans Christian Andersen (3 CDs): "Däu-melinchen", "Das Feuerzeug", "Das hässliche Entlein", "Das kleine Mädchen mit den Schwefelhölzchen", "Der standhafte Zinnsoldat", "Des Kaisers neue Kleider", "Die kleine Seejungfrau", "Die Nachtigall", "Die wilden Schwäne"; Wilhelm Hauff (1 CD): "Der Kleine Muck", "Kalif Storch"; Brüder Grimm (4 CDs): "Aschenputtel", "Brüderchen und Schwester-chen", "Das tapfere Schneiderlein", "Der Eisenhans", "Der Froschkönig", "Der gestiefelte Kater"

#### Michael Winckle Das Impf-Kartell

Das Mich DAS IMPFKARTELL bringt die Hintergründe zum Thema Schweinegrippe. Hier stehen die Fakten, die in keiner Zeitung stehen dürfen. Ist diese Zeitung stenen durren. Ist diese Gefahr wirklich real oder wird sie zu einem der größten Betrugsunternehmungen der Geschichte herbeigeredet? Das Buch ist ein spannender Tatsa-chenbericht aus der Welt inter-pationaler. Verflechtungen von nationaler Verflechtungen von Politik, Pharmaindustrie und Wissenschaft.

Kart., 208 Seiten mit zahlr





Oherhefehlshaher d. deutschen Kriegsmarine 1935- 1943 Geb., 524 Seiten mit Abb. Best.-Nr.: 6872, € 29,80



Horst Schüler Workuta - Erinnerungen ohne Angst Geb., 256 Seiten mit 30 Abbildungen Best.-Nr.: 1015, € 9,95



BernStein Weihnachten für Ostpreußen 15 weihnachtliche Lieder und Gedichte Laufzeit: 37:15 Min Best.-Nr.: 6690, € 14,95

#### Schneeflöckchen, Weißröckchen

Kinderlieder und Gedichte zur Weihnacht
1. Schneeflöckchen, 19ise, 2. Schneeflöckchen, Weißröckchen, 3. Frau Holle, Frau Holle,
4. Schneeflöckchen tanze, 5. Schneemann, wie siehst du denn aus, 6. Wir wollen einen
Schneemann baun, 7. Wintersonne, Winterwald, 8. Ist es erstmal füchtig kalt, 9. Ein Scineerinal Baun, 7. winersoline, winerwaue, 5. is es estimate utcumg kart, 9. Ein Tannlein stehts to kerzengrad, 10. Grüne Tanne, 11. Lieber Keiner Tannenbaum, 12. Weihnachtszeit kommt nun heran, 13. A. a. a., der Winter, der ist da, 14. Lasst uns frob und munter sein, 15. Tanz der Nussknacker, 16. Hört doch in den Stuben, 17. Wenn die ersten Flocken

fallen, 18. Oh, es riecht gut, 19. So viel Heim lichkeit, 20. Weihnachtszeit, schönste Zeit, 21. lichkert, 2U. Weinhachtszeit, schonste Zeit, 21. Sind die Lichter angezündet, 22. Morgen kommt der Weihnachtsmann, 23. Die Felder, die Wälder, die Berge verschneit, 24. Süßer die Glocken nie klingen Interpreten: Rundfunk-Kinderchor Berlin, Frie-

drichshainer Spatzen, Philharmonischer Kinderchor Dresden, Jugend-

chor Friedrichshain Best.-Nr.: 6711



#### Morgen kommt der Weihnachtsmann

Die schönsten Kinderlieder zur Weihnacht 1. Morgen kommt der Weihnachtsmann, 2. Schneeflöckchen, Weißröckchen, 3. Vor-

1. Morgen Kommt der Weinnachtsmann, 2. Schneenlocksnen, Weilsrockschen, 3. Vorfreude, schönste Freude, 4. Läde fun sir foh und munter sein, 5. Der Winter ist gekommen, 6. Weihnachtszeit kommt nun heran, 7. A. a., a. der Winter, der ist da, 8. Frau Hole, 16. Frau Hole, 9. Schneefföckschen tazer, 10. A. B. C, die Katze lief im Schnee, 11. Bald nun ist Weihnachtszeit, 12. Kommt die Weihnachtszeit heran, 13. So viel Heimlichkeit, 14. Guten Abend, schön Abend, 15. Kling, Glöckchen, klingelingeling, 16. Hört doch in den Stüben, 17. Oh, es riecht gut, 18. Hänsel und Gretel, 19. In einem Meinen Apfel, 20. Ich lag und schlief, 21. Ihr Kinderlein kommens der Weihnachtsmann weit 29. Wenn Weihnacht ist 23. Morgen Kin.

met, 22. Wenn Weihnacht ist, 23. Morgen, Kinder, wird's was geben, 24. Weihnacht ist ein schönes Fest, juchhe! (Wenn Weihnachten ist ) Best.-Nr.: 6710





#### Ingo von Münch Die Massenvergewaltigungen deut-scher Frauen und Mädchen 1944/45

Zu den schlimmsten Ver-brechen im Zweiten Welt-krieg gehören die Massenvergewaltigungen deut-scher Frauen und Mädchen durch sowjetische Soldaten 1944/45. Viele dieser Frauen und Mädchen wurden

en und Madchen wurden nicht ein Mal, sondern viele Male sexuell mißbraucht. Weder Kinder noch Greisinnen blieben verschont. Verläßlichen Schätzungen zufolge wurden rund zwei Millionen Frauen und Mädchen Opfer jener Vergewaltigungen. Das ungeheure Ausmaß dieser Verbrechen und der durch sie verursachten menschlichen



ne öffentliche Aufmerksamkeit erfahren. Erst ne orientuiche Autmerksamkeit erfannen. Erst in neuerre Zeit werden diese Ereignisse häu-figer erwähnt, allerdings fast immer nur als Teil einer Schilderung von Flucht, Vertrei-bung und Zwangsarbeit. Demgegenüber befasst sich das vorliegende Buch aus-schließlich mit den Vergewaltigungen und hier unter anderem mit den Fragen, wie und warum es zu diesen Erzessen perkommen ist. warum es zu diesen Exzessen gekommen ist, warum Widerstand zwecklos war und was mit den Kindern geschah, die Opfer oder "nur" Zeuge der sexuellen Gewalttaten waren. Erlebnisberichte von Opfern und Tätern sind eine wesentliche, weil authentische Grundlage dieser Darstellung.

Leiden hat jahrzehntelang keine angemesse-

Geb., 208 Seiten mit Abb. Best.-Nr.: 6847

#### Walter Schulze/ Rolf Schneider Heimkehr ins Leben -Berlin 1945–1960

Derfill 1940–1900
Ein sensationeller fund bisher unveröffentlichter Fotos des Berliner Pressefotografen Walter Schulze - und zugleich ein eindringliches Porträt des Nachkriegsalltags. Berlin nach dem Krieg - eine Stadt zwischen Apathie und Aufbruch. Langsam kehrt das Leben in die Trümmer und Häuserruinen zurück. Mit seiner Kamera hält der Fotograf Walter Schulze fest was sich auf den Straßen absoielt. Schulze fest, was sich auf den Straßen abspielt: Kriegsheimkehrer, alte Damen in der Suppenküknegsteinkeimet, auch Bahlen wie Guppeint che, Straßenmusiker, spielende Kinder, Händler auf dem Schwarzmarkt. Alltag in der »Stunde Null« - ungestellt, ohne Pathos, mit einem beson-deren Blick für die Menschen und ihre Schicksale.

Geb., 60 S., zahlr, s/w Abb., SU Text i. dt./engl., 24,5 x 26,5 cm. Best.-Nr.: 6877





rof. Dr. Wilhelm Hankel **Was kommt nach** dem Euro Finanzkrise, Crash und Neubeginn Best.-Nr.: 6884, € 14,95





Weihnachtsgeschichten aus Ostpreußen Kart., 139 Seiten Best.-Nr.: 3004, € 6,95

Bittle Bestlerupon austillen und absenden oder fazen an: Preußischer Mediendienst 5

Mendelssohnstraße 12 - 04199 Leipzig - Tel. (03 41) 6 04 97 11 - Fax (03 41) 6 104 97 12

Lieferung gegen Richmung. Achtung Die Versandkostenpauschale beträgt nur e 2.50°; ab einem Bestellwert von e 70.00 ist die Liversandkosterite\* frug dülig im November und Dereinber und be Versand innerhalb Deutschland. Austänsfelerung gegen Vorkreund der bestellt und der Stand innerhalb Deutschland. Austänsfelerung gegen Vorkreund der deutschland austänsfelerung gegen Vorkreund vor deutschland austänsfelerung gegen Vorkreund vor deutschland aus deutschland aus

#### Restellcounon

b o o t o i i o o u p o ii											
Menge	Best Nr.	Preis									
Vorname:		Name:									
Straße/Nr.:			Telefon:								
PLZ/Ort:											
Ort/Dotum:			Untersehrift								

Über 1500 weitere Artikel finden Sie auch in unserem Internetshop www.preussischer-mediendienst.de

#### **MELDUNGEN**

#### Mehr Pflichten auferlegen

- Integration gelingt nur wenn neben der Gewährung von Rechten den Migranten auch Pflichten abverlangt würden wie die Annahme der einheimischen Sitten, der Sprache und der Rechtsnormen. Zu diesem Ergebnis kommt eine Studie des Wissenschaftszentrums Berlin für Sozialforschung, zu der türkische Einwanderer in Deutschland, den Niederlanden und Frankreich befragt wurden. Die Identifikation mit dem Aufnahmeland ist demnach in allen drei Staaten sehr schwach ausgeprägt, was die Forscher auch als Folge von "Multikulti"-Politik deuten.

#### Willy-Brandt-Flughafen

im Süden Berlins, der laut Plan im Oktober 2011 eröffnet wird, soll nach Willy Brandt benannt werden. Dies beschloss der Aufsichtsrat auf Vorschlag von Bran-denburgs Ministerpräsident Matthias Platzeck (SPD). "Offiziell" werde er jedoch die Bezeichnung 

#### **ZUR PERSON**

## Kandidat der

 $E^{\rm rst\ passierte\ lange\ gar\ nichts,}_{\rm dann\ gab\ es\ Ger \ uchte,\ doch}_{\rm die\ FDP-Zentrale\ dementierte,}$ und dann bestätigten sich die Gerüchte doch: Christian Lindner soll neuer Generalsekretär der FDP werden. Und prompt musste der 30-Jährige erleben, wie fast alle Medien sich wunderten, dass "Bambi", wie ihn Jürgen Möllemann einst nannte, einen so wichtigen Posten bekomme.

Die "Bambi"-Geschichte ist Jahre her, damals, mit 21 Jahren wurde der gebürtige Wuppertaler jüngstes Landtagsmitglied in Nordrhein-Westfalen, doch inzwischen ist einiges passiert. 2004 wurde das "Küken" Generalsekretär des FDP-Landesverbands, zog im September in den Bundestag als Abgeordneter ein. Schon Jahre zuvor hatte Lindner sein Studium der Politikwissenschaft, des Öffentlichen Rechts und der Philosophie abgeschlossen und Berufserfahrung in einer Werbeagentur



Hinzu kommen zwei veröffentlichte Bücher. Eines davon zusammen mit dem jetzigen Gesund-heitsminister

Philip Rösler verfasst. Das Buch "Freiheit: gefühlt – gedacht und gelebt" wurde von der "FAZ" als Einleitung zu einem "von Guido Westerwelle verweigerten neuen Grundsatzprogramm" bezeichnet. Das erklärt womöglich, warum Westerwelle so lange gezögert hat Lindner den Posten des Generalsekretärs anzubieten. Westerwelle wollte Patrick Döring, doch der steht parteiintern in der Kritik, ähnlich farblos wie der ins Entwicklungsministerium entsandte Dirk Niebel zu sein. Schleswig-Holsteins FDP-Fraktionschef Wolfgang Kubicki lobte die Personalentscheidung und betonte, dass Westerwelle das Gesicht der FDP bliebe, aber Lindner als der neue intellektuelle Kopf der Liberalen auftrete



Mengenlehre im Emirat

## Gnade der späten Steckdose

Wie sich Politiker vor dem Krieg schützen, wie sich Merkel von den Würgern befreit, und warum Erfinder-Nationen schuldig sind / Der Wochenrückblick mit Hans Heckel

Ein »robustes

Mandat« produziert

leider auch Bilder,

die einen robusten

Magen erfordern

er Auftrag, mit dem die Bundeswehr von der rot-Bundeswehr von der rot-grünen Bundesregierung unter Zustimmung der schwarz-gelben Opposition vor acht Jah-ren nach Afghanistan geschickt wurde, ließ an Eindeutigkeit nichts missen: Die deutschen Soldaten sollten mitten in ein Kriegs gebiet ziehen, dort aber bitte auf keinen Fall Krieg führen. Sie sollten unter allen Umständen erfolgreich sein, aber unter keinen Umständen einen "Sieg" anstreben, denn eine Niederlage hätte die Taliban traurig machen können, und das sollte unbedingt vermieden werden.

Also als Armee ins Kriegsgebiet, aber bitte keinen Krieg führen? Gewinnen, aber gefälligst ohne zu siegen? Dass das außerhalb der Welt moderner Kuschelpädagogik alles nicht zusammenpasst und irgendwann grässlich scheitern musste, hätte eigentlich klar sein müssen. Die Entscheider in Berlin konnten in jedem Schul-buch zur Weltgeschichte nachlesen, dass Afghanistan ein Land ist, in dem die Etikette der Nette-Nachbarn-Diplomatie wenig Beachtung genießt.

Um in dieser Lage zu bestehen, müssten die Truppen schnell und militärisch professionell handeln können. Doch die Politik hat alles unternommen, um genau dies durch ein dichtes Regelwerk zu verhindern: 70 Prozent ihrer Operationen würden gestoppt, weil sie nicht rechtzeitig die elf Genehmigungen dafür auftreiben könnten, hat ein US-Offizier einer amerikanischen Zeitung verraten. Vier Tage benötige er, um alle Er-laubnisse einzuholen, und müsse dafür den Bürokraten farbige Computerpräsentationen, schöne Grafiken und schriftliche Recht-fertigungen vorlegen. Gebe ein Informant den Aufenthaltsort eines wichtigen Taliban-Führers weiter. so sei der natürlich über alle Berge, bevor man die Erlaubnis von oben habe, ihn zu ergreifen oder zu töten.

Was soll das? Sind die denn alle bescheuert in Washington, in Berlin und den übrigen Schaltzentralen der internationalen Allianz für Afghanistan? Aber keineswegs! Sie waren in einer üblen Zwickmühle 2001. Nach den Anschlägen vom 11. September

mussten sie den starken Max machen, weil das amerikanische Volk "Äktschn" sehen wollte, und zwar plötzlich. Und Washington wollte bei der Gelegenheit gleich mal überprüfen, was seine Verbündeten bei Schlechtwetter wert sind. "Äktschn" in die Politikerspra-

che übersetzt heißt "Robustes Mandat", also mal richtig drauf-hauen. Genau da beginnt das Problem für die Politiker: Robuste Mandate produzieren Bilder, die einen ebenso robusten Magen erfordern. Mit denen aber will kein Politiker, der sich um seinen guten Ruf als Menschenfreund sorgt, in Zusammenhang gebracht wer-

Was also tun? Die Lösung lauert in den "vier Tagen". Man musste nur einen ganzen Hindukusch an Bedingungen, Beschränkungen und anderen

Vorschriften zwischen sich und dem unappetitlichen Kriegsgeschehen auftürmen, und schon war man sicher, weil der ganze Dreck dahinter dann allein an den Soldaten hängen bleiben

Denn: Halten die sich an die Vorschriften, geht das ganze Unternehmen den Bach runter. Und in Parlamentarischen Unter-suchungsausschüssen können die Politiker später die auch bei Jugendlichen so beliebten Würgespiele mit hohen Offizieren abziehen, indem sie das "Versagen der Militärs schonungslos aufdek-

Halten sich die Soldaten jedoch nicht an die Vorschriften und führen richtig Krieg, mit (auch zivi-len) Toten und Verletzten, die noch in keinem Krieg der Welt gänzlich vermieden werden konnten, sind die Parlamentarier erst recht fein raus. Denn dann haben sich die Uniformierten ja nicht an ihren Auftrag gehalten und im Parlamentarischen Untersuchungsausschuss können sich die Politiker aufplustern und das "Versagen der Militärs sch …" etc. Da maule noch einer, wir würden "miserabel regiert", wie der "Stern" neulich behauptete. Könner sind das, echte Könner! Das

Schlagwort von der "koordinierten Sicherheitsstrategie" wird immer im Zusammenhang mit Afghanistan gebracht, doch jenes Land ist gar nicht gemeint. Es geht um die Sicherheit des politischen Fortkommens gewisser Leute in Berlin, Washington usw. Wie sagte noch gleich Peter Struck: "Unsere Demokratie wird auch am Hindukusch verteidigt. Endlich ist uns klar, wie er das

Das mit den Würgespielen ist übrigens ein ernstes Problem. Vor allem Jugendliche strangulieren sich, um in einen Rausch zu fallen. Immer wieder bleiben dabei

welche auf der Strecke Wie man den Kopf aus der Schlinge zieht, könnten sie bei Angela Merkel lernen.

Der war die Krone der "Klimakanzlerin' zum Schluss im-

mer größer geworden, bis sie ihr auf den Hals rutschte. Dort verwandelte sich das schillernde Geschmeide in eine würgende Schlinge, an der alle kräftig zo-gen: Milliarden und Billionen sollten die Europäer an die Schwellen- und Entwicklungsländer zahlen als Ablass für ihre "Klimasünden" der vergangenen 200 Jahre. Außerdem sollten sie ihre Industrie noch viel heftiger ausquetschen mit immer drastischeren Vorschriften.

Dahinter steckt eine schlaue Strategie: Vermutlich wollten die Delegationen der Staaten, die das forderten, nach dem Kopenhagengipfel gleich weiterreisen zu den Industriestandorten der EU, um die dortigen Manager zur Produk-tionsverlagerung zu überreden. In ihre Länder, in denen Umweltauflagen Verhandlungssache sind, wo man solche Fragen damit löst, dass man die einheimischen Potentaten angemessen am Gewinn

Doch bei Merkel klappte das mit dem Würgerausch nicht. Ganz im Gegenteil schien sie just in dem Moment endlich wach zu werden, als die Luft knapp wurde und ließ alle wissen, dass sie die fiese Tour durchschaut hat: Noch mehr "Vorreiterrolle" Deutschlands würde nur dazu führen, dass sich die deutsche Industrie woandershin aufmacht.

Längst ist die Klimadebatte in den gut ausgebauten Bahnen des "Täter-Opfer-Wiedergutmachungs"-Reflexes angekommen. Als Täter gehen die Nationen, die das Auto, die Dampf- und andere Maschinen, das Telefon, das Flugden Rechner, das elektri sche Licht und alle anderen technischen Neuerungen der jüngeren Geschichte erfunden haben die diese Dinge dann unter gro-Ben Mühen entwickelten und produzierten und die deshalb auch schon füher Auto fahren und Licht anknipsen konnten als

Die Opfer sind jene Völker, die vor 500 oder mehr Jahren mit dem Erfinden aufgehört haben und deshalb erst etwas später mit dem Lichtanknipsen beginnen konnten. Die Gnade der späten Steckdose verleiht ihnen heute den moralischen Vorsprung des Opfers, an dem die klimasündenden Erfindungstäter Wiedergut-machung zu leisten haben.

Das Beste am Opferstatus ist be-kanntlich, dass er für die Ewigkeit verliehen wird, weshalb kein Drittwelt-Diktator sich Sorgen zu machen braucht, dass ihn mal einer nach seiner Spritfresserflotte fragt, die er seinem darbenden Volk und den Entwicklungshilfe zahlenden Steuerbürgern von der Nordhalbkugel abgepresst hat. Denn er spricht ja für die Opfer.

In Kopenhagen kam überhaupt eine ganze Reihe ewiger Gewiss-heiten zum Zuge. So mahnten uns kritische Wissenschaftler, dass wir endlich aufhören müssten mit der "Wachstumsideologie", weil Wachstum nämlich unvermeidlich zulasten der Umwelt gehe, die sich heute Klima nennt.

Das stimmt natürlich, insofern man die technischen Entwicklungen der letzten 50 Jahre mal kurz außer acht lässt. Denn seitdem bedeutet Wachstum in entwickelten Staaten vor allem technischer Fortschritt, durch den fast alles weniger Material verbrauchend. energiesparender und ungiftiger wird. Aber davon lassen sie sich nicht von der Schiene werfen, da sie sich Anfang der 70er Jahre endgültig darauf geeinigt haben, dass Wachstum böse ist.

#### ZITATE

Der Chef der Direktbank ING-Diba, Ben Tellings, attackiert im "Stern" vom 3. Dezember seine Kollegen. dabei erklärt er auch, warum Bankberater ihren gut-gläubigen Kunden oft falsche Pro-

"Die Antwort ist überraschend einfach: Es ist der Vorstand der Bank, der seine Berater, oder besser seine Verkäufer, dazu zwingt. Das geht ganz leicht. Provisionen gibt es nur, wenn ganz bestimmte Produkte verkauft werden."

Der Chefredakteur des "Cicero", Wolfram Weimer, attestiert Deutschland im "Handelsblatt" (11. Dezember) eine "selbstmörderische" Wanderungsbewegung, für die die Politik die Verantwor tung trage: Die Gutausgebildeten verließen das Land, während Minderqualifizierte hereinströmten. Weimer erklärt, warum so viele junge hochqualifizierte Deutsche das Land verlassen:

"Während wir endlos über die Extreme von oben (Top-Manager und ihre Gier) und unten (Mindestlohn-Empfänger und gewalttätige Migrationsjugendliche) diskutieren, vollzieht sich ein Bruch der Gesellschaft in der Mitte. [Die Mittelschichtler] zahlen immer höhere Abgaben, erleben Wohl-standsverluste, werden von Radarfallen bis Steuererklärungen schikaniert, schicken ihre Kinder in schlechte Schulen."

Der "Spiegel" vom 7. Dezember fragte **Lothar Bisky, Vorsitzender** der Partei Die Linke, woher in seiner Partei die Liebe zum Streit

"In der Bewegung der Linken hatte es immer Denunziationen gegeben, und zwar in Größenordnungen, die gefährlich waren. Die hatte früher verheerende Folgen. Heutzutage hat die Linke zum Glück nicht solch eine Art Macht, der Verrat bleibt folgenlos.

#### Im Spottpalast

Wollt ihr die totale Umwelt? Dann beweist mit Ja-Gebrüll, dass zu Recht man euch für dumm hält, und verteidigt das Idyll.

Wollt ihr das totale Klima? Unsre Gurus wissen Rat! Gell, ihr findet sowas prima und das isses in der Tat.

Denn nur ihre Expertisen sind als Wissenschaft erlaubt, sind der Weg aus euren Krisen, wenn ihr fest an diese glaubt.

Der totale Ablasshandel rettet jetzt vorm Ce-Oh-zwei ändert drum den Lebenswandel, zahlt und fragt nicht lang dabei!

Wir verteilen Gelder gerne, wie es billig und gerecht, steht es doch in weiter Ferne um die Welt besonders schlecht

Mit den Wetter-Kapriolen machen wir für immer Schluss Zweifler soll der Teufel holen, tut er sicher mit Genuss.

Hie und da auf Konferenzen werden wir fürs hohe Ziel Regeln aber noch ergänzen. denn total ist nie zuviel.

Schert daher euch nicht um Spesen, dankt, dass man den Weg euch

als erneuerbare Wesen kommt ihr dann ins Paradies.

Pannonicus